

545
E.P.


 Votre
 Caisse d'Entraide
 Economique
 de Nicolet:
 toujours à votre service

le courrier

Présent dans son milieu

SUD

RAYMOND RHEAULT T.V.
 223-2604
 ST-GREGOIRE/
 285-2100
 ST-SYLVERE

VOLUME 16

MARDI LE 18 AOUT 1981


NUMERO 23

Malgré la pluie et la S.P.C.A. Succès de la course du cochon graissé...P.9



A certains moments, les concurrents ne savaient plus par quel bout s'y prendre. Comme il était interdit de prendre le cochon par les pattes arrière, celui-là a dû vite relâcher sa prise.

André Rousseau Jr. 2e aux régates de Cocagne N.B.



Formula 3.0 litre

Byron St-Onge

Le jeune speedboatier québécois André Rousseau Jr. a été couronné deuxième au classement général des régates de Cocagne, qui se tenaient à Cocagne à 2 à 3 semaines.

A sa première année dans le circuit de la Fédération québécoise de Canoë, André lui a déjà permis de lui et on lui accorde de bonnes chances de décrocher le titre de meilleur recrue du circuit. Il a déjà quatre succès à son actif soit: Valleyfield (4ème classement général), Washington (2ème classement général), Syracuse (1ère classement général) et Cocagne (2ème classement général). On se souvient qu'il devait débiter la campagne à Nicolet mais que des soucis de stabilisation du bateau l'ont empêché de participer au programme. Cependant depuis ce temps on peut dire qu'il s'est repris de belle façon ainsi à Cocagne, malgré que le bateau fut mou et qu'un piston s'est défoncé à peu près à la fin.

Le prochain programme se tient à St-Thimothé les 29 et 30 août. A ces occasions M. Les Savin, le propriétaire du bateau ne compte qu'on espère réaliser un nouveau record du parcours car le bateau sera équipé d'un nouveau moteur 225-300 (juste avant la classe Grand Prix). M. Savin, le concepteur du bateau ne compte que pour la somme de 3,000 U.S. Il pouvait équiper qui le souhaite d'un bateau pour la course. Enfin, d'ici les prochaines régates de Nicolet (les 12 et 13 juin 1982) on encourageant André vers la victoire il est à prévoir que plusieurs se rendront à St-Thimothé les 29 et 30 août prochain.

A la Caisse Populaire de St-Gregoire

LES TRAVAUX VONT BON TRAIN

CLINIQUE DE SANG A PIERREVILLE ET A NICOLET

P. 3 et 12

L'AFEAS REGION NICOLET A RIMOUSKI

...P.3

LE FESTIVAL DU BLE D'INDE SE POURSUIT

...P.7

Viens t'épi-warder! au FESTIVAL DU BLE D'INDE

à St-Célestin **Vendredi, 21 août à 20:30H** **Samedi 22 août** **Les deux activités ont lieu à**
 Couronnement de la Reine Soirée Rétro l'entrepôt André Parent

Reprise des activités à l'école régionale de ballet de Baieville



Lundi-Mercredi-Vendredi
(819) 399-2555

Marie-Claude Wibaut D.C.

DOCTEUR EN CHIROPRAQUE
357, Principale
St-Léonard d'Aston

Par Rosaire Lemay

La présidente de cet organisme, Mme Fleur-Ange Côté invite tous les parents concernés et ceux qui désirent recevoir de l'information à une réunion générale annuelle qui se tiendra mercredi le 26 août à 20 heures à la salle Belcourt de Baieville.

Il y aura soirée d'inscription jeudi le 27 août de 18h30 à 21h00 au même endroit. Ceux qui voudront se procurer des costumes pourront le faire à cette occasion. Mme Elizabeth Glomski, professeur de ballet sera également présente et donnera toutes les informations pertinentes aux cours

de ballet qui se donneront pendant la prochaine année.

Les cours débuteront, pour un premier groupe le 2 septembre et pour l'autre groupe, le 5 septembre. On offre, également un cours de ballet-jazz pour adultes. S'il y a suffisamment d'élèves ce cours débuteront le 2 septembre.

Si l'on croit généralement que cette forme d'expression artistique est l'apanage exclusif de la gent féminine, qu'on se ravise. Les grands corps de ballet comptent beaucoup d'éléments masculins dans leurs rangs. Cette année, l'école régionale de ballet de Baieville lance une invitation particulière aux jeunes garçons. Si l'on désire de plus amples informations sur l'école de



ballet et ses activités. Côté à 783-6928 ou on peut communiquer avec Mme Fleur-Ange Côté à 783-6217.

Le Centre de la viande de Nicolet inc.



Laurier Doucet

293-2179

3140, Marie-Victorin, Nicolet

SPECIALISTE EN VIANDE POUR VOTRE CONGELATEUR

Nous coupons, emballons, étiquetons et congelons vos viandes GRATUITEMENT

FAITES LE PLEIN DE VOTRE CONGELATEUR AVANT LA HAUSE PRÉVUE POUR CET AUTOMNE

DERRIERE DE BOEUF
160 lb et plus

\$1.59 lb

SPÉCIAL Croupe de boeuf

\$1.79 lb

CÔTÉ DE BOEUF

200 lb et plus

\$1.35 lb

LONGE LONGUE

Comprenant: Steak de surlonge Boston, Filet mignon, 1 rôti français, T-Bone, Côtelettes, Cubes à brochettes, fondue, steak haché avec flanc.

80 lb et plus lb.

\$2.29 lb

TOUTES LES VIANDES

SONT DÉPECÉES AU GOÛT DU CLIENT, EMBALLÉES ET CONGELÉES GRATUITEMENT.

CÔTE DE BOEUF DE CHOIX A-1

\$1.69 lb

SPECIAL POULET

CUISSES DE POULET

fraîches

\$1.09

POITRINES DE POULET

fraîches

\$1.75

AILES DE POULET

.35 lb

SPECIAL POISSON

OMBLE DE L'ARCTIC

\$1.59 lb

SAUMON ROSE

\$2.59 lb

FILET PERCHAUDE

\$3.99 lb

SPECIAL PORC

1/2 PORC

pour congélateur

\$1.15

LONGE DE PORC

\$1.69 lb

FESSE DE PORC

\$1.59

EPAULE DE PORC

\$1.29 lb

Nous n'avons pas de quantité limitée

Place de la mode

vous présente sa collection automnale 1981



Christian et Rose Monde
HOTEL NORMANDIE

31 août 8.30 hrs

Mercerie L.G. VIGNEAULT
place de la mode

Boutique MARIE SOLEIL
mode féminine

CHARLES RUEST
chaussures

COIFFURE POUR ELLE

SUPER SHOW MODE 81
AUTOMNE HIVER
MANEQUINS PROFESSIONNELS
ATTRACTIONS SPECIALES
DANSEURS DE RADIO CANADA
Entrée \$6.00

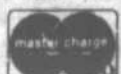
Billets en vente chez



124 Cockburn,
Drummondville

Tél.: 478-4918

PLAN MISE DE COTE



Les Tremblay

18 enfants dont 7 couples de jumeaux



M. et Mme Paul-Emile Tremblay. (Photo Jacques Desfossés).

Par Jacques Desfossés

Le premier mai 1981 le couple Paul-Emile Tremblay fête son 35^e anniversaire de mariage. Établi depuis deux ans dans les 60 à St-Grégoire, le couple Tremblay a connu une union extrêmement féconde comme en témoigne leur progéniture unique au monde: 18 enfants dont 7 couples de jumeaux.

Ce sont Suzie et Suzanne qui ont aujourd'hui 25 ans, Christian et Christianne, 27 ans, Francine et Françoise, 29 ans, Jules et Julien, 30 ans, Jacques et Jacqueline, 32 ans, Renaldo et Ronald, 33 ans et Raymond et Raymonde, 34 ans. Le jeune Raymond, cependant est mort à sa naissance. Une famille comprenant sept couples de jumeaux c'est tout à fait extraordinaire.

Mariés le 1er mai 1946, au lendemain de la guerre, Paul-Emile et sa compagne s'établissent sur une terre qu'ils achètent à crédit à St-Ambroise, petit village situé à mi-chemin entre Alma et Chicoutimi. Quelques mois après leur mariage la jeune épouse est enceinte. La grossesse s'annonce difficile puisqu'à quatre mois la future maman doit passer une dizaine de jours à l'hôpital. Le 18 février 1947 elle donne naissance, à la maison, à deux jumeaux, soit Raymond et Raymonde mais le garçon, trop chétif, mourra trois jours plus tard.

Le 18 janvier 1948 les Tremblay accueillent un autre couple de jumeaux, Ronaldo et Ronald, puis un an plus tard, jour pour jour, Jacques et Jacqueline s'ajoutent au cercle familial. Avec la nais-

ce de Clément le 7 septembre 1950 et celle de Jules et Julien le 14 août 1951 soit après cinq ans de mariage le jeune couple compte déjà 8 enfants.

La terre, en friche, des Tremblay ne parvient pas à nourrir convenablement toute la famille. "Durant ces années, nous dit Mme Tremblay, nous ne mangions que du pain et du lait... et pas souvent de beurre". Ils vendent donc la terre pour le prix de l'hypothèque et ils s'établissent à Alma près de la famille de la jeune mère. Paul-Emile travaille comme jobber surtout dans la construction et elle s'occupe des enfants.

Le travail ne manque pas puisque le 10 décembre 1952, Francine et Françoise puis le 4 janvier 1954 Christian et Christianne naissent tour à tour. A 31 ans,

mère de 12 enfants, madame Tremblay demande une ligature des trompes mais les médecins de ce temps, 1954, ne veulent rien entendre. Ce sont des choses qui ne se font pas dans la très catholique province de Québec. La naissance de Guy en 1955 puis de Suzie et Suzanne en 1956, d'Huguette en 1957, de Jean en 1958 et de Guylaine en 1961 complètent le tableau familial: 18 enfants dont 7 couples de jumeaux.

Après quelques années passées à Québec puis à Trois-Rivières, les Tremblay sont maintenant installés à St-Grégoire où ils exploitent le camping "Le Refuge". Vraiment, voilà une famille aussi belle qu'exceptionnelle.

L'Aféas région Nicolet à Rimouski

Par Pierrette Lambert

Officiellement déléguées par leurs membres, une soixantaine de femmes de la région Nicolet sont actuellement réunies en congrès, à Rimouski pour les 18, 19 et 20 août.

Le congrès se déroule sous la présidence de Mme Christiane Gagné, présidente générale et a pour thème: l'AFEAS des années '80.

Durant ces trois jours d'assises, les déléguées se prononceront sur l'avenir de leur association et l'orientation à lui donner, d'où son appellation: "congrès d'orientation".

Ce congrès est l'occa-

sion propice pour l'AFEAS de se donner pour les prochaines années, des objectifs, un plan d'étude et d'action et un fonctionnement mieux appropriés aux années '80. Cet événement semble aussi tout désigné pour actualiser certaines de nos prises de position sur des questions aussi variées que la fiscalité, la confessionnalité dans les écoles, les garderies, les cours d'éducation sexuelle, l'avortement.

Les déléguées voteront une centaine de recommandations antérieurement étudiées et amendées lors des congrès régionaux de mai. Des treize régions présentes, la région Nicolet

groupe la troisième délégation en importance numérique de la province, après la Mauricie et Saguenay-Lac St-Jean-Chibougamau-Chapais.

Dans l'attente des décisions prises par l'assemblée générale, nous souhaitons ardemment que cette ouverture d'esprit aux idées des autres et aux besoins actuels et futurs des femmes anime tout le processus de discussion et de décision. Désormais, ce premier congrès d'orientation s'inscrit dans l'histoire de notre association.

Kiosque d'information sur le cancer et la leucémie

(A.F.) Les 20, 21 et 22 août prochains, l'Association pour les enfants atteints de leucémie et de cancer (LEUCAN) sera aux Galeries de Nicolet pour donner des informations sur ces deux maladies. Aussi, dans le but de contribuer au financement de la recherche, LEUCAN vendra des billets, au coût de \$1.00, pour le tirage d'une Corvette 81 et de deux voyages à Disney World en Floride.

LEUCAN est un orga-

nisme à but non lucratif, créé en 1978 et qui a pour objectif d'assurer le bien-être des enfants atteints de leucémie ou de cancer, de procurer aux parents le support et l'information nécessaire et aussi de contri-

buer à la recherche. Un enfant sur 600 est atteint de cancer et, au Québec, plus de 200 enfants en sont nouvellement affectés chaque année.

A ne pas oublier le 25 août à Nicolet

Collecte de sang Objectif: 375 dons

Beaucoup d'entre nous avons des préjugés sur les dons de sang. Non on ne s'affaiblit pas en donnant du sang. Au contraire! Le sang se refait, neuf, sans impureté. L'organisme remplace le plasma donné dans les 24 heures et

les globules rouges dans les quatre semaines qui suivent. Venez donc vous revivifier avant le début de l'automne. On vous attend le 25 août à l'Institut de Police de Nicolet de 14.00 à 17.30 heures et de 18.30 à 20.30 heures.

On donne une pinte de bon sang pour mieux se sentir et par la même occasion ce don sera acheminé vers un malade afin que lui aussi se sente mieux. Soyez nombreux. C'est un rendez-vous à ne pas oublier.

NOS PAGES D'ALIMENTATION



Servi-Plus.....	P.5
Normandie.....	P.8
Métro.....	P.11
Richelieu.....	PP.14-15
Provigo.....	PP.18-19
Provibec.....	P.52
Jovi.....	P.55

le courrier
SUD

3255, Marie-Victorin
Nicolet, 293-4551

Editeur:

Les Éditions du Lac St-Pierre Inc.
Président: Léo Tourigny
Directeur général: Jean Blanchette

Directeur de l'information Jacques Desfossés
Responsable des sports Jean Bouchard
Directeur de la publicité: Jean Blanchette
Conseillers publicitaires: Paul Blanchette
Daniel Dubuc
André Lemire

Imprimé par le journal de Québec
Une division du Groupe Québecor Inc.
ABONNEMENT: Canada: \$25. (1 an)
Extérieur: \$30. (1 an)
La copie: .50

Courrier de la deuxième classe, no d'enregistrement: 1443
Dépôt légal bibliothèque nationale du Québec

Le journal ne se tient pas responsable des articles dument signés.

Tous droits réservés sur la reproduction des annonces et des nouvelles.



LES 19,20,21 ET 22 AOUT ...TOUT DOIT

SUPER VENTE DE LIQUIDATION

SUR TOUT LE STOCK EN INVENTAIRE

de **50%** à **60%**

de réduction
ET MEME PLUS SUR CERTAINS ITEMS

jeans, pantalons, robes

LES 19,20,21 ET 22 AOUT ...TOUT DOIT SO

* Le magasin sera fermé le 18 août pour préparer la vente

BOUTIQUE CAMPUS

Boutique Unisexe

Profitez-en, la rentrée scolaire s'en vient

**Les Galeries
Nicolet**

150, Eloi de Grandmont

293-6420



LES 19,20,21 ET 22 AOUT ...TOUT DOIT SORTIR



SERVI

DAVELUYVILLE
Gérald Fréchette
(276, rue Principale)
367-2352

FORTIERVILLE
Bélanger & Meunier Enr.
(205, Principale) 287 4544

GENTILLY
Alimentation Pelletier
(2195, boul. Bécancour)
289-2075

MANSEAU
Raymond Minot
356-2265

NICOLET
Marché Allard
(194, Plessis) 293-5501

PARISVILLE
Jean-Paul Lavallière
292-2444

PIERREVILLE
Epicerie Traversy Enr.
(104, Thibeau) 568-3515

ST-CYRILLE
Marché L.P. Tardif
(15, rue St-Laurent)
397-2284

ST-GREGOIRE
Marché Réal Bergeron
(4825, Port-Royal) 233-2368

ST-GUILLAUME
J.T. Arpin Enr.
396-2113

STE-MONIQUE
Denis Rousseau
(Rue Principale) 289-2844

STE-SOPHIE DE LEVRARD
Marché P.E. Trottier
(177, St-Antoine) 289-5969

ST-WENCESLAS
Henri Désaulniers
(1100, rue Hébert) 224-7587

PLUS Le plus près de la famille

Servi-aubaines

Prix en vigueur jusqu'au 22 août 1981

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités et de corriger les prix incorrects résultants d'une erreur d'impression



SUCRE
fin,
sac 4 kg

2.99

COCA-COLA
bouteilles consignées,
750 ml



6/ 2.29

RIZ FRIT DAINTY
choix ass., bte 350g **.59**

FLOCONS DE JAMBON MAPLE LEAF
bte 6 1/2 oz **1.19**

MOUTARDE PREPAREE CONDOR
pot 24 oz **.69**

POIS VERTS LIBBY'S
ass., choix, bte 10 oz **3/1.00**

BISCUITS RITZ CHRISTIE
bte 250g **.85**

GUIMAUVES JET PUFFED KRAFT
sac 11 oz **.55**

NOURRITURE A CHIENS TOPS
boeuf ou poulet, bte 25 1/2oz **2/.79**

DENTIFRICE CREST
(Brosse à dents gratuite)
tube 150 ml **1.69**

VASELINE
soins intensifs, lotion
bouteille 200 ml **1.49**

PRODUITS SURGELES

MACEDOINE Mc CAIN
cello 2 livres **1.29**

TARTE AUX POMMES Mc CAIN
contenant 680 g **1.59**

JUS D'ORANGES Mc CAIN
bte 12 1/2 oz **.99**

FRUITS ET LEGUMES

RAISIN VERT
sans pépin
de Californie
Canada No 1 **.89** lb

PRUNES
Laroda
de Californie, gr. 4 X 4 **.45** lb

PIMENTS VERTS
Québec
Canada No1 **.39** lb

OIGNONS
de l'Ontario
Canada No1, cello 2 lb **.59**

PAPIER HYGIENIQUE ROYALE
blanc, pqt 2 rouleaux **.69**

RELISH SUCREE HABITANT
pot 500 ml **1.09**

JUS D'ORANGE OU PAMPLEMOUSSE OASIS
pur, non sucré, bte 1 litre **.79**

BEURRE D'ARACHIDES KRAFT
croquant ou crémeux, pot 750g **2.99**

VINAIGRE HEINZ
contenant 4 litres **1.49**

EAU MINERALE GRAD
bouteille 750 ml **.55**

Les viandes fraîches sont disponibles uniquement dans les magasins qui présentent un département complet de charcuterie

VIANDES

ROTI DE PORC
bout des côtes
(2 à 3 livres) **1.48** lb

ROTI DE PORC
bout du filet
(2 1/2 à 3 1/2 lb) **1.58** lb

COTELETTES DE PORC **1.88** lb

MILIEU DE LONGE DE PORC FRAIS
morceau **1.88** lb

PALERON DE PORC
fumé, genre Picnic, Taillefer **1.19** lb

SAUCISSE FUMEE
rég. ou tout boeuf
Maple Leaf, pqt 1lb **1.39**

BOLOGNE
rég. ou ciré
Hygrade **1.29** lb

JAMBON CUIT
extra maigre
Hygrade **2.59** lb

JAMBON MIGNON
Hygrade **3.09** lb

PATE AU POULET
La Belle Fermière
250 g **1.19**

On fait *quasiment* partie de la famille

commentaire

de
Jean-Pierre Bélisle



Il n'y a peut-être aucune goutte de pétrole, ni de fer, ni de zinc, ni d'or et ni d'argent dans le sol de la région agronomique 04, cependant, la surface présente une richesse qui deviendra probablement, et ce à court terme, le tremplin de l'économie.

En effet, le territoire de la région de Nicolet possède des caractéristiques pédologiques favorisant l'utilisation maximale des terres à des fins agronomiques et par conséquent, l'agriculture constitue l'élément qu'on devrait privilégier dans l'avenir.

Loin d'être contradictoire avec le développement de notre économie régionale, l'agriculture devrait être perçue comme un stimulateur pour la création d'industries.

On s'évertue, à l'heure actuelle, à tenter de trouver des dénominations possibles pour susciter l'éclosion de secteurs industriels et pourtant, nous possédons les éléments susceptibles de rentabiliser notre économie. Comme si on cherchait les questions aux réponses que nous con-

naissions, l'agriculture prend chaque année de plus en plus de racines dans notre région, et tout au plus, nous fondons nos espoirs sur l'apport de crédits étrangers et d'industriels riches qui verraient soudainement les profits naître de nos connaissances technologiques et de notre main-d'œuvre qui, soit dit en passant, est plutôt disponible actuellement.

Le secteur de la production agricole et ses partenaires de la commercialisation et de la transformation ont probablement trop protégé leur chasse-gardée depuis quelques décennies et comment les blâmer lorsqu'on remarque un désintéressement complet de la part

des investisseurs et de la société en général. D'ailleurs, la naissance des coopératives agricoles et leur expansion foudroyante ne jettent-ils pas sur nos experts en économie une douche d'eau froide révélatrice du potentiel de l'agriculture?

Le début des années '80 marque une scission entre le "laisser-faire" économique qui fut, il faut bien l'avouer, rentable tant et aussi longtemps que la situation le permettait et une systématisation des actions en vue de conserver les acquis et d'améliorer le dynamisme des entreprises. Dès lors, l'agriculture devenait un sujet de discussion au même titre que les autres industries.

Mais cette période de réflexion engendrée par les sommets économiques et par la création des organismes de développement industriel, à l'heure de vouloir s'émanciper et laisser croire que le bateau navigue toujours au hasard des vents.

Loin de penser qu'on a travaillé inutilement dans le sens d'une renaissance industrielle, je suis touché par le sentiment d'incompréhensibilité qu'on voue naturellement à l'agriculture.

Une priorité certes, mais une complexité évidente qui rend l'agriculture difficilement assimilable à des projets concrets de développements industriels.

Ce sentiment est-il isolé ou ne couvre-t-il pas l'ensemble des secteurs économiques?

Si oui, il faudra voir dans notre situation précaire, un mouve-

ment irréversible vers des bouleversements profonds des valeurs économiques. Dès lors, s'il est un secteur qui ne pourra jamais disparaître, c'est bien l'agriculture.

commentaire

de
André Bondwell



Le contrôle intérimaire

D'ANALYSE

Ce sujet a été abordé à deux reprises dans des articles précédents, d'une part, pour faire état de sa réalité à l'intérieur du processus de la loi sur l'Aménagement du Territoire et l'Urbanisme (loi 125), et d'autre part, pour faire remarquer le retard du Ministère des Affaires Municipales (MAM) dans l'accomplissement de son rôle. Cet article a comme but d'apprécier les facettes les plus importantes de ce contrôle intérimaire.

LA LOI 125

La loi 125 prescrit qu'un contrôle intérimaire obligatoire s'applique sur le territoire d'une municipalité dès qu'une résolution, visant à l'élaboration d'un plan d'urbanisme, est adoptée. Ce contrôle a pour effet de bloquer toute nouvelle construction et toute nouvelle utilisation du sol, à l'exception de certains cas spécifiques qui somme toute s'avèrent peu nombreux.

Pour appliquer à ce contrôle obligatoire, une municipalité peut adopter un règlement en ce sens et permettre les nouvelles constructions en attendant que sa future réglementation d'urbanisme soit en vigueur. Elle doit cependant assortir sa permission de certaines conditions.

LE RÔLE DU MAM

Le MAM a pour fonction d'approuver les règlements municipaux de contrôle intérimaire. Entre la date d'une volonté sérieuse d'un Conseil municipal d'adopter un tel règlement et celle de l'approbation ou du désaveu du ministre des Affaires Municipales, il s'écoule au moins 75 jours.

Le MAM se base sur les prescriptions de la loi 125 pour remplir son rôle. Il assaisonne cependant ces prescriptions de quelques épices tirées de son expertise ministérielle.

QUELQUES FACETTES

Le contrôle intérimaire est un instrument très utile pour un Conseil municipal qui veut étudier son développement et son aménagement sans dérangement. Bien que son principe s'avère très défendable, il n'en demeure pas moins que son mode d'application puisse être amélioré.

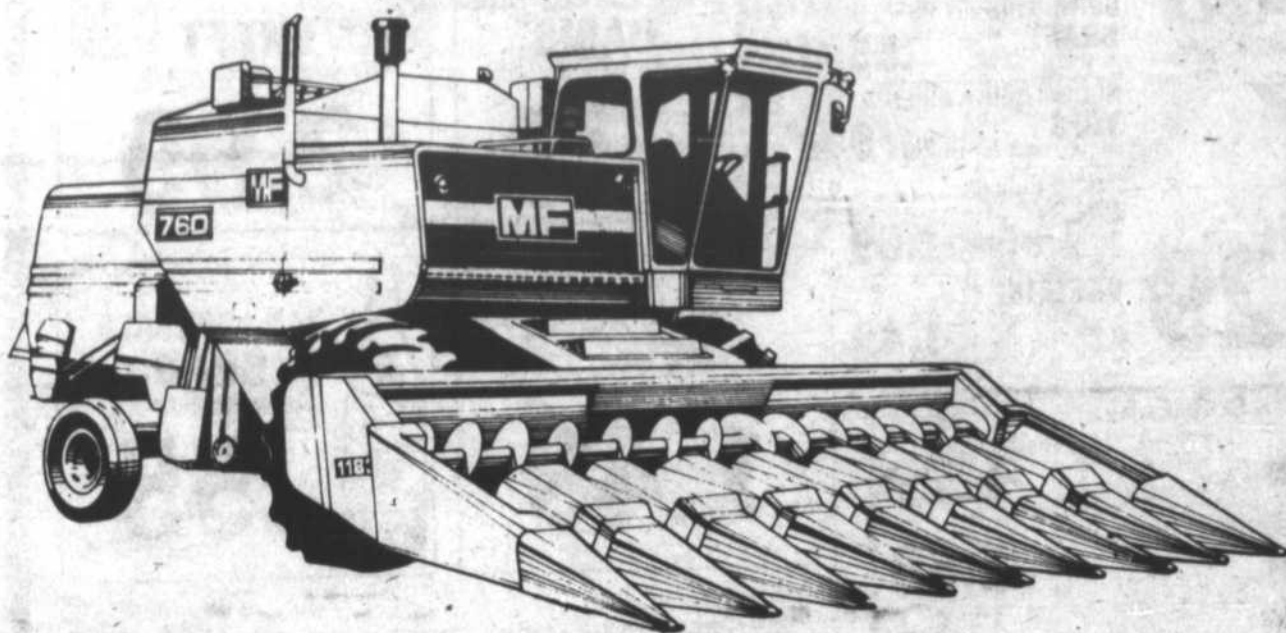
Les délais d'approbation sont d'abord beaucoup trop longs. Il faut certes prévoir du temps aux municipalités voisines, citoyens ou autres de donner leurs commentaires. Cela ne nécessite pas des délais minimum de 75 jours.

Ensuite, la prise en considération des municipalités rurales est plutôt faible. Une des conditions pour qu'une nouvelle construction puisse être érigée en plein contrôle intérimaire obligatoire de la loi 125 est sa localisation le long d'un réseau d'aqueduc et d'égout. Or, ce n'est pas la majorité des municipalités rurales au Québec qui possèdent un réseau d'aqueduc et d'égout.

Afin d'approuver les règlements municipaux de contrôle intérimaire, le MAM exige entre autres que des dimensions minimum de terrains soient inscrites et que les constructions soient interdites dans les zones inondables et les zones sujettes aux glissements de terrains. Les critères du MAM auraient eu avantage à être connus dans les premiers jours de l'application de la loi 125 et non, après que des Conseils municipaux aient adopté de bonne foi des règlements de contrôle intérimaire.

Il faut aussi remarquer que le règlement de contrôle intérimaire ne lie pas le contenu de la future réglementation d'urbanisme. La portée de certaines recommandations du MAM pourra être augmentée ou réduite selon la situation municipale.

Félicitations à tous les participants de l'Expo de Trois-Rivières



La direction et le personnel de Machinerie Faucher Inc. sont fiers des agriculteurs de la région qui par leur travail seront rehausser l'agriculture au Québec.



MACHINERIE FAUCHER INC.

Ste-Brigitte des Saults
(819)-334-2929

Le festival du blé d'inde de St-Célestin se poursuit

Commencées la semaine dernière, les activités du festival du blé d'inde de St-Célestin se poursuivent de plus belle cette semaine.

Mardi le 18 août, il y aura un ençan au profit de l'OTJ à l'entrepôt André Parent. Puis mercredi, une soirée de variétés et jeudi un super bingo. Ces deux activités seront au sous-sol de l'église.

C'est vendredi le 21 août que le festival atteindra son point culminant avec la soirée de couronnement de la reine à 20h30 à l'entrepôt André Parent. Le prix d'entrée pour la soirée

est de \$3.00 et elle sera agrémentée de musique Western.

Le tout se poursuit samedi par une soirée rétro au même endroit avec le tirage d'une Pontiac Grand Prix.

Les festivités se termineront dimanche par une messe sur le terrain de balle à 11h00 suivie d'un tournoi de pétanque. Les inscriptions pour le tournoi se prendront à compter de 11h30.

Pour avoir beaucoup de plaisir, n'hésitez pas à venir vous épi-varder à St-Célestin.

Pas de décisions concernant le centre de jour de Nicolet

Par André Faucher

A moins de deux semaines de la rentrée en classe qui est prévue pour le 31 août, aucune décision n'a été prise concernant la relocalisation du Centre de jour de Nicolet.

Rejoint par téléphone, M. Bernard Bergeron, directeur de la Commission scolaire Port Royal, a spécifié que le Centre n'irait pas à St-Wenceslas comme cela avait été projeté. Cette décision fait suite aux pressions faites

par les parents et le conseil municipal de St-Wenceslas qui se sont opposés à la venue du Centre de jour dans leur village.

Cependant, M. Bergeron a été incapable de préciser quand une décision sera prise à ce sujet.

D'autre part, une rumeur veut que le Centre demeure à Nicolet pendant encore un an et qu'une décision ne soit prise que l'an prochain.

Aféas de St-Grégoire

L'AFEAS de St-Grégoire ouvrira son marché aux puces, au local de l'école Notre-Dame, mardi le 18 août de 13h15 à 17h00. Profitez-en pour compléter la garde-robe de vos écoliers tout en faisant de bonnes économies car, suite à

la fermeture d'un magasin, l'AFEAS a reçu un lot de vêtements neufs pour enfants de 0 à 14 ans. Apportez les articles que vous désirez vendre ou donner.

Veillez noter que le marché aux puces sera

ouvert tous les mardis à la même heure. Dites-le à vos amis! On vous attend en grand nombre. Exceptionnellement, la semaine prochaine, le marché sera ouvert mercredi le 26 août.

SPECTACLE

**PASSE-PARTOUT, PASSE-MONTAGNE
PASSE-CARREAU
à L'AUBERGE DES GOUVERNEURS
TROIS-RIVIÈRES**

En vente chez

Joues-tu?...

TABAGIE CHAMPOUX



CHLN55



Billets \$2.00

Date: 27 août

13h00 16h00
14h30 19h00

Date: 28 août

10h00 11h15
13h30

Jocelyn Brisson de retour au Studio Pierre Wibaut



Jocelyn Brisson

Après une absence de quatre mois, Jocelyn Brisson est de retour au Studio Pierre Wibaut de Nicolet. Il continuera comme par le passé à offrir à la population le même service professionnel (Portrait-mariage) qui a fait la renommée de ce studio à Nicolet.



\$ 50.

de réduction
sur tous les
complets



Nos nouveautés
d'automne-hiver 81
sont maintenant disponibles

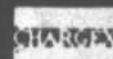


Mercerie

Yvon Baril INC.

210 HÉRIOT
DRUMMONDVILLE

PLAN MISE
DE COTE



**Journalistes
amateurs
recherchés**

Déjà, dans 11 des 34 localités desservies par la Commission Scolaire Régionale Provencher, des groupes de journalistes amateurs se sont organisés pour publier mensuellement un petit journal qu'ils distribuent par la poste à tous les résidents de leur localité.

Tous ces bénévoles sont unanimes: le journalisme amateur est une expérience personnelle et de groupe qui se révèle très enrichissante en plus d'être influente sur le développement communautaire de leur localité.

Les Services d'Éducation des Adultes sont à l'origine de ces projets. Un animateur communautaire facilite le recrutement et le regroupement des personnes intéressées, puis supporte l'élaboration et la réalisation des projets de journal.

Si une telle expérience vous attire, vous êtes invités à communiquer à frais virés, avec Claude Veillette, (819) 293-5821 poste 325.

Tenant compte de votre disponibilité, de vos intentions, et de votre localité d'appartenance, les possibilités d'intégration dans un comité déjà en place ou en instance de regroupement seront étudiées.

Ni l'âge, ni la scolarité n'empêchent toutes personnes intéressées à joindre un comité: les tâches y sont très variées.

La satisfaction et l'efficacité dépendent d'abord de la motivation personnelle.

Bienvenue...

Les viandes fraîches sont disponibles uniquement dans les magasins qui offrent un département complet de charcuterie.



un service
qui
plaît



Prix en vigueur jusqu'au 22 août 1981

<p>viandes</p> <p>POULET 3 à 4 livres, C.O.V. catégorie Utilité</p> <p>.99 lb</p>	<p>MOUTARDE SCHWARTZ pot 16 oz</p> <p>.59</p>	<p>PAPIER HYGIENIQUE DELSEY pqt 2 rouleaux</p> <p>.75</p>	<p>MARGARINE MOLLE LACTANCIA contenant 1 livre</p> <p>.89</p>
<p>POITRINES DE POULET bte de 2 livres</p> <p>1.89</p>	<p>fruits et légumes</p> <p>CELERI Québec Canada No1 grosseur 24</p> <p>.43</p>	<p>POISSONS IDEAL No. 3, choix, bte 19 oz</p> <p>.69</p>	<p>SOUPE TOMATES ET RIZ AYLMER ou crème de poulet, bte 10 oz</p> <p>2/79</p>
<p>BOLOGNE Taillefer rég. ou ciré</p> <p>1.19 lb</p>	<p>RAISIN ROUGE Cardinal Californie</p> <p>.89 lb</p>	<p>JUS D'ORANGES LIBBY'S sucré, bte 48 oz</p> <p>1.49</p>	<p>PAIN DE VIANDE KLIK bte 12 oz</p> <p>1.39</p>
<p>BACON Taillefer 250g</p> <p>1.29</p>	<p>CAROTTES du Québec, Canada No1 cello 2 livres</p> <p>.39</p>	<p>JUS DE PRUNES WELCH jarre 40 oz</p> <p>1.89</p>	<p>GROS SEL WINDSOR bte 2 kg</p> <p>.89</p>
<p>TETE FROMAGEE Taillefer 300g</p> <p>1.49</p>	<p>FROMAGE TRANCHE IND. KRAFT (12 tranches) pqt 250g</p> <p>1.19</p>	<p>BRIQUETTES B.B.Q. KINGSFORD sac 10 livres</p> <p>2.79</p>	<p>CHOCOLAT BRIDGE MIXTURE LOWNEY bte 340g</p> <p>1.49</p>
<p>JAMBON midget Taillefer</p> <p>2.39 lb</p>	<p>SAUCE HOT-CHICKEN GRAD bte 14oz</p> <p>2/.79</p>	<p>POUDRE A RECUPER AJAX bte 600g</p> <p>.69</p>	<p>DETERGENT LIQUIDE PALMOLIVE bouteille 1 litre</p> <p>2.29</p>
<p>surgeles</p> <p>POMMES DE TERRE FRITES Mc CAIN cello 3 1/2 lb</p> <p>1.69</p>	<p>PIZZA DEEP'N DELICIOUS DE LUXE TOUTE GARNIE Mc CAIN 15 oz</p> <p>1.99</p>	<p>BISCUITS VIAU tarte fraises ou thé social, cello 400, 450 g</p> <p>.99</p>	<p>PAINS HOT-DOG OU HAMBURGER GRAD sac 12's</p> <p>.89</p>
<p>FROMAGE TRANCHE IND. KRAFT (12 tranches) pqt 250g</p> <p>1.19</p>	<p>SAUCE HOT-CHICKEN GRAD bte 14oz</p> <p>2/.79</p>	<p>CROUTILLES YUM YUM rég. ou B.B.Q., sac 300g</p> <p>1.59</p>	

avec **Grad** l'affaire est dans l'sac

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités et de corriger les prix incorrects résultant d'une erreur d'impression.

<p>BECANCOUR Réal Mailhot (3400, Nicolas-Perrot) 294-2592</p>	<p>ST-CELESTIN René St-Onge 229-3644</p>	<p>STE-EULALIE Guy Cloutier 225-4570</p>	<p>ST-LEONARD D'ASTON Paul Hébert 399-2358</p>
<p>LA VISITATION Paul-André Voulligny 564-5712</p>	<p>ST-CYRILLE Marché St-Cyrille Inc. (Yves Beauchemin) 397-4224</p>	<p>ST-ROSAIRE Epicerie Jacques Enr. 752-6664</p>	<p>STE-MARIE-DE-BLANDFORD Jean-Guy Lavigne 283-2992</p>
<p>PRECIEUX-SANG Jean Beaumier (11220, St-Laurent) 294-9901</p>	<p>ST-ZEPHIRIN André Cartier (1300, rue St-Pierre) 564-2067</p>	<p>STE-GERTRUDE Roland Rheault (8415, ave des Ormes) 297-2433</p>	<p>ST-WENCESLAS Claude Constant (Route 16) 224-7792</p>

Chaise
Secrétaire



NOUS L'AVONS

**GASTON BÉDARD
INC**
1436 RUE ROYALE
TROIS-RIVIÈRES QUÉ.
TEL. 379-9191

7e Fête populaire des Caisses au Parc des Voltigeurs

C'est samedi prochain, le 22 août, qu'aura lieu au Parc des Voltigeurs, plus précisément à la cabane à sucre du Manoir Trent, la 7e Fête populaire organisée par les 26 Caisses des Jardins de la zone de Drummondville.

Une grande foule est attendue à cet événement qui prend de plus en plus de popularité. Une épluchette de blé d'inde monstre avec plus de 1 500 douzaines d'épis dorés, des attractions fort intéressantes, dont les artistes Régis Simard et Jackie Rousseau, puis des bouffons et acrobates, une disco et un grand feu de joie qui clôturera la soirée, sont autant d'activités qui se dérouleront à compter de 3h00 de l'après-midi.

L'atmosphère sera à la fête tout le long de l'après-midi et de la soirée. C'est la fête de l'amitié et de la fraternité; c'est la rencontre des citoyens et des gens des campagnes environnantes qui fraterniseront ensemble dans ce lieu enchanteur qu'est le Parc des

Voltigeurs à la porte de Drummondville. C'est aussi l'occasion choisie pour pique-niquer et faire la visite du Manoir Trent et de ses dépendances qui regorgent de machineries, d'outils et de meubles d'une autre époque. L'entrée sur le terrain est gratuite. On fera bien de ne pas manquer l'invitation. Des billets donnant droit à 3 épis de blé d'inde à prix populaire sont offerts jusqu'à vendredi dans les 26 Caisses de notre région. Il y en aura aussi sur le terrain, mais attention, l'andernier, on a manqué de blé d'inde. Soyez prévoyant!

M. Gérard Fréchette est le président du comité responsable, bien secondé par M. Jean Chenier, vice-président; Gabriel Lacombe, trésorier, Germain Lemire, secrétaire; les membres adjoints sont Mme Nichol Paul, Claude Verrier, Bernard Verrier et Luc Pilote. Une trentaine de dévoués collaborateurs forment les 6 comités qui se partagent la besogne de cette colossale organisation.

Ecrasante victoire des porcs à la course du cochon graissé

Par André Faucher

Malgré une température inclemente, plus de 6 000 spectateurs ont assisté le 8 août dernier à Ste-Perpétue à la cuisante défaite des humains face aux cochons lors de la maintenant célèbre course du cochon graissé dans le cadre du Festival du cochon de l'endroit.

La compétition avait pourtant bien débuté pour les humains puisque le tout premier concurrent, Daniel Lafond de St-Léonard a réussi à déposer le cochon au fond du baril un seullement 45,5 secondes. Par la suite, les choses se sont gâtées et seulement quatre autres des trente participants ont pu vaincre le cochon. Il s'agit de Sylvain Simard de Ste-Cécile en 45,5 secondes lui aussi, René Fréchette de Ste-Geneviève en 50,5 sec., René Courchesne de Nicolet en 65 sec. et Bertrand Beauchemin de Ste-Perpétue en 68 sec.

En ce qui concerne ce dernier participant, on ne sait pas si c'est lui qui a mis le cochon dans le baril ou si c'est le cochon qui a mis Beauchemin dans le

baril car les deux se sont retrouvés dans le fond. Malgré sa loufoque performance, c'est un autre concurrent qui s'est mérité le prix de \$50.00 pour le meilleur spectacle soit, Réal René de Drummondville.

Du côté féminin, ces dames ont eu plus de chance avec leurs petits cochons puisque cinq des sept participantes ont réussi à mettre le cochon au fond du baril. Ce sont Sylvie Courchesne de La Visitation en 18 secondes, Chantal Lacharité de Ste-Perpétue en 28,5 sec., Francine Baril, ex-reine du festival, en 29,5 sec., Francine Lampron de Ste-Monique en 43 sec. et Lyne Lemire de Bon Conseil en 71 sec.

Pour ceux qui s'inquièteraient de la santé des cochons après la course, le vétérinaire sur place a déclaré qu'ils se portaient mieux que la plupart des concurrents. Il faut dire que les petits frères d'Arnold, la mascotte du festival, se retrouvaient dans leur élément, la boue, et qu'à la suite d'un long entraînement ils s'enfuyaient de leur pourchassant avec beaucoup de facilité.

Exposition Ste-Gertrude

Il y a une quinzaine, l'AFEAS de Ste-Gertrude terminait encore une fois son année en beauté. Elle a permis à environ 500 personnes de visiter, à l'école Des Pins, une exposition artisanale. Mme Françoise Gaudet-Smith fut du nombre.

Les kiosques de récupération, de cuir repoussé, de tissage, de marché aux puces, etc. étaient à l'honneur.

Cette journée fut un grand succès pour les responsables Denise Lavigne et Marie-Marthe Lespinay qui ont

mis tant d'énergie à monter cette exposition.



La photo ci-dessus nous montre Madame Marguerite Carrignan peignant un tableau qu'elle a offert en tirage au Comité de l'AFEAS.

Votre fosse septique a-t-elle besoin d'être vidée?

Les camions de **Servac inc.** seront dans les localités suivantes, durant la semaine débutant le 23 août 1981:

DAVELUYVILLE
NICOLET
et environs
ST-WENCESLAS

ASTON-JONCTION
ST-ROSAIRE
DEFOY

Voilà votre chance de la faire vider à PRIX REDUIT
Vous devez confirmer par téléphone à
(819) 222-5611
SERVAC INC.

Boutique Monica

votre boutique de linge indien sur la rive sud

Blouses à manches courtes
Rég.: 14.95 et 12.95
SPECIAL:
12.95 et 10.95

JUMP SUIT
20% d'escompte

Notre collection d'automne est maintenant arrivée.

Les Galeries Nicolet 150, Eloi de Grandmont Nicolet, 293-6559

VIENS VOIR

notre collection d'automne

**VENDREDI 13
VENDREDI 13
VENDREDI 13
VENDREDI 13
VENDREDI 13**

Les Galeries Nicolet
150, Eloi de Grandmont
293-6734

**AUSSI: CARREFOUR DES BOIS-FRANCS
VICTORIAVILLE 758-1886
GALERIES DE L'ERABLE
PLESSISVILLE 362-8383**

Participez à notre tirage de \$200.00 à chaque semaine
Mme Gaby Vincent, 483, Châtillon, Nicolet, gagnante du \$200.00

Tous les vendredis soir, tirage de \$200.00 en bons d'achats, valides chez tous les marchands des Galeries Nicolet

**GAGNANTE DE LA SEMAINE DERNIERE:
Fernande Blanchette de Nicolet**

**C'est la rentrée
Nombreux spéciaux
dès maintenant**

Les Galeries Nicolet

C. MAILLARD S.I.M. mardi le 19 août 1981 9

V SUPER VENTE

FIN DE BAIL

**4 JOURS SEULEMENT
19 - 20 - 21 - 22 AOUT**

12 mois pour payer SANS INTERET

SUR MARCHANDISE EN MAGASIN SEULEMENT

meubles
prestige

**LIQUIDATION
COMPLETE**

- Ensemble de salon, de cuisine,
de chambre, table de salon,
unité murale, lampe et fixture
et peinture, meubles de jardin,
ensemble matelas, etc...

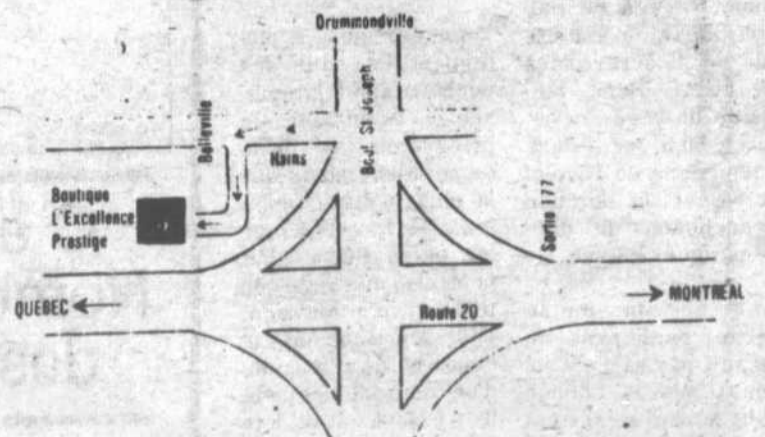
**à des prix
jamais
VUS**



**La Boutique
L'Excellence
DEMENAGE**
chez

LAMPRON MEUBLES INC.
**281 Notre-Dame
Notre-Dame-du-Bon-Conseil**

**Faites vite
premiers arrivés
premiers servis**



BOUTIQUE

L'Excellence

(Versin du Motel Universel)
**80, RUE BELLEVILLE
DRUMMONDVILLE**
TEL. 477-6221

Près de la route 20 Transcanadienne

PENDANT

ENCORE

3 semaines

LE **BLITZ**

LA GRANDE OFFENSIVE DE BAS PRIX!

Margarine
Lactalia,
Soya, melle

.68

ESSUIE-
TOUT
Royale

1.08

MACARONI
FROMAGE
Kraft

3/1.00

FROMAGE
EN TRANCHE
Kraft

.99

SAVON
POUDRE
"Punch"

2.98

CROUSTILLES
Chips, Métro

.78

PECHE
Master

2.99

CELERI
Pascal, grosseur 24

.39

Ces spéciaux sont valides
jusqu'au samedi 22 août 1981

*On connaît
not' monde!*



MARCHE METRO

PAUL BEAUMIER

2315, les 40, Nicolet

Clinique de sang à Pierreville

La Croix-Rouge, section comté Yamaska, organisera sa clinique de Sang qui aura lieu lundi le 24 août 1981 à l'école Maumult de Pierreville, le tout sous le patronage des Chevaliers de Colomb, Conseil 1889 de Pierreville.

De plus, un tirage de Mini-Loto et Provincial sera effectué à toute

sera effectué à toutes les heures, gracieusement de la Tabagie Ben de Pierreville. Les heures de donation seront de

14.30 à 17.00 et 18.30 à 20.30 heures.

Le président honoraire de cette journée sera M. Jean Rousseau, maire de la municipalité de Pierreville.

Aussi, la municipalité de St-Elphège mettra en jeu son trophée remporté lors de la dernière clinique pour la représentation des donateurs au per capita de la population.

Le comité de transport sera effectif au numéro suivant: (514) 568-2129.

UNIPRIX

PROPRIÉTÉ
DE 250 PHARMACIENS



ADORN Fard à lèvres Requiert 400 ml UNIPRIX 216	STAYFREE 30 non servies Requiert au désodorisant UNIPRIX 279	REVLON FLEX Shampooing à l'huile 400 ml, PLUS 44% UNIPRIX 249	AUBAINES RETOUR À L'ÉCOLE chez UNIPRIX ARTICLES SCOLAIRES À PRIX TRÈS RÉDUITS
BIC ROLLOR Moulin à riz UNIPRIX POINTE MOYENNE 49¢	TRAC II 10 cartouches de spray à lèvres de 0.1 oz UNIPRIX 229	BAS-CULOTTE COVER-GIRL Mantenant disponible à dans tous les UNIPRIX	UNIPRIX deuxième jeu de plateau pour 2 joueurs 5¢ poster

CENTRE DE PRODUITS NATURELS

GELÉE ROYALE 10 grains 100 mg UNIPRIX 4.99	GINSENG DE CORÉE 100 mg de GINSENG 100 grains UNIPRIX 9.69	GERME DE BLÉ 100 grains 100 mg UNIPRIX 3.99	KILOPRIVE Requiert 100 grains UNIPRIX 9.89
ALKA SELTZER Soulagement rapide 25 sachets UNIPRIX 1.39	CREST Dentifrice 150 ml UNIPRIX 1.77	PAMPERS Couches jetables 48 premiers pas 50 super absorbantes UNIPRIX 8.49	UNIPRIX PROMOTION DU 19 AU 26 AOÛT 1981 VOUS NE PAYEZ LE PRIX COUPÉ ANNONCÉ QU'À LA REMISE DU COUPON AU COMPTOIR SEULEMENT. DISPONIBILITÉ GARANTIE Si vous ne pouvez pas trouver le produit que vous désirez ou si vous avez besoin d'un autre produit, nous vous rembourserons la même somme plus les frais de retour sans aucun retard, en vous remettant un BORD D'ACHAT SPÉ- CIAL.
PERRIER Eau de source 495 ml UNIPRIX 2/1.77	JOHNSON Sole dentaire 30 serviettes UNIPRIX 1.19	PAMPERS Couches jetables 24 premiers pas UNIPRIX 4.39	BODY ON TAP Shampooing à la menthe 450 ml UNIPRIX 3.19
ATRA 5 cartouches à lèvres UNIPRIX 1.44	REACH Brosse à dents UNIPRIX 94¢	PAMPERS Couches jetables 30 premiers pas UNIPRIX 3.22	BARNES-HIND Soulagement rapide et de longue durée Permissible aux gaz 120 ml UNIPRIX 2.59
FOAMY Mousse à raser Requiert au rasoir 300 ml UNIPRIX 1.69	PLAYTEX 50 tampons hygiéniques requiert UNIPRIX 4.39	PAMPERS Couches jetables 30 de jour 24 super absorbantes UNIPRIX 3.57	BARNES-HIND Soulagement rapide pour enfants Permissible aux gaz 35 ml UNIPRIX 1.89
SECRET Désodorisant à balle 75 ml ou 100 mg 200 ml UNIPRIX 1.87	PLAYTEX 50 tampons hygiéniques Avec désodorisant UNIPRIX 4.89	PAMPERS Couches jetables 12 de nuit UNIPRIX 2.09	WONDRA Lotion hydratante 180 ml UNIPRIX 1.04

VOTRE SANTÉ

par Louis Bourdon, d. c.

LOMBARGIE & dorsalgie

Deux grands mots qui décrivent et situent les douleurs de dos, dans la colonne lombaire, d'ou lombalgie et dans la colonne dorsale, d'ou dorsalgie.

Pour le bien général et la compréhension de tout le monde, on va appeler cela "Mal de dos" et cela peut-être très pénible. Bien plus, il peut conduire à de sérieux désordres organiques n'ayant aucun rapport avec la douleur elle-même. En effet, la douleur est un moyen que la nature adopte pour indiquer qu'un organe ne remplit pas normalement sa fonction. Le plus souvent une douleur au dos est causée par le déplacement d'un segment de la colonne vertébrale. Or, ce déplacement produit toujours une pression sur les nerfs qui passent entre les vertèbres. Cette pression existant, il devient nécessaire de replacer la vertèbre en question dans sa position normale; c'est une condition indispensable à la guérison rapide du malade.

Recherches:

Le résultat d'une enquête impartiale a récemment révélé que la chiropratique avait obtenu dans les cas de "mal de dos" deux fois plus de succès que les autres méthodes. Aux Etats-Unis par exemple les statistiques officielles obtenues dans trois Etats ont démontré que des travailleurs traités par la chiropratique pour des maux de dos, n'ont dû s'absenter de leur travail que pour une période d'indisponibilité de 19,22 ou 36 jours suivant les soins employés. Les dossiers d'une compagnie d'assurance montrent que près de 50% des cas de douleurs dorsales traitées par les chiropraticiens n'ont nécessité un arrêt de travail de la part de l'assuré. Aucune autre méthode de traitement n'a pu égaler ces succès.

LOUIS BOURDON

Docteur en chiropratique
306, RADISSON — centre-ville
TROIS-RIVIERES
Tél.: 375-8511
Face à l'autogare — Place de l'hôtel de ville

de **50** à **60%**

de réduction
et même plus sur
certains items

VOIR PAGE 4



Boutique

CAMPUS

293-6420

DÉCOUPEZ ET ÉCONOMISEZ AVEC CES COUPONS

Côté, Clément et Houle

92, Place 21 Mars,
Centre-ville
Nicolet, 293-2131

Céline Plourde
Georges Lemire

C.P. 400, 580, de la Station
St-Léonard d'Aston
399-2701

Exposition d'énergie étudiante réussie

Par Guy Pellerin

Les populations de Gentilly et de St-Célestin ont profité des explosions d'énergie étudiante que dégage un super lave-auto en participant en grand nombre et ceci malgré la température peu élémentaire au début de la

journée du samedi 8 août.

21 étudiants ont entrepris cette journée avec enthousiasme et ont travaillé pour nettoyer 136 voitures, 62 à St-Célestin et 74 à Gentilly. Les étudiants et le Centre d'Emploi du Canada pour étudiants di-

sent merci pour l'encouragement que tous ont bien voulu apporter en venant au super lave-auto ou en achetant des billets. De plus, ils veulent souligner et remercier les commanditaires, Magasin Gem de Gentilly, Marché Leblanc de St-Célestin, messieurs les curés de chacune des paroisses, la ville de Bécancour, ainsi que C.J.T.R. et le Courrier-Sud pour leur participation à l'embauche étudiant. Encore une fois le Centre d'emploi

du Canada pour étudiants dit chapeau et félicitation à tous les étudiants qui ont démontré une grande énergie au travail.

EXPOSITION D'ART ÉTUDIANT À ST-PIERRE

Dimanche le 23 août 1981, 4 étudiantes exposeront à St-Pierre les Becquets dans le cadre du festival de la tomate. Vous pourrez admirer et acheter sur place les travaux qu'elles auront effectués.

Nouvel exécutif à l'Age d'Or de Baieville

(AM) A sa dernière réunion de l'année, le Club de l'Age d'Or de Baieville Inc., selon une coutume qui lui est particulière, a procédé à l'élection d'un nouveau bureau de direction. Ont été réélus: Mme Charlotte Bergeron présidente, M. Julien Lemire vice-président, Mme Marie-Anne Beaudoin secrétaire-trésorière; Directrices (teurs): Mme Mariette Veilleux, M. Martin Fréchette, M. Armand Manseau, M. Alphonse Côté élu en remplacement de M. Armand Biron dont M. le président d'élection avait lu un avis précisant que

M. Biron se retirait. Le tout s'est effectué par vote secret sous un impeccable sérieux digne de tout éloge. Après les remerciements et félicitations d'usage, on passa dans une autre salle d'où il nous fut servi une liqueur circonstancielle pour transformer notre impeccable sérieux en une joie de vivre d'une victoire aussi unanime. De retour dans notre salle nous fûmes témoins d'une soirée récréative réussie.

Lors du départ nous nous sommes échangés des souhaits de Bonnes Vacances.

Bonne participation à la journée plein air de Ste-Angèle

Gens de Ste-Angèle. A vous tous, veuillez accepter nos sincères remerciements pour la collaboration à la journée récréative plein air du 1er août dernier. Nous espérons pouvoir répéter cette expérience l'an prochain. Soyez assurés que sans votre participation, il serait difficile de faire de cette journée "La fête des gens de Ste-Angèle".

ACTUALITÉS PME

"Hausse des régimes de retraite?"

Au Canada, les déclarations publiques sur les régimes de retraite fusent de toutes parts depuis quelque temps et au moins un ministre fédéral tente d'obtenir la restructuration et l'expansion des programmes canadiens et québécois en la matière.

Toutes ces déclarations visent le même objectif qui est de doubler les contributions et, conséquemment, les rentes allouées en vertu des régimes gouvernementaux.

L'insuffisance des versements aux retraités constitue, de toute évidence, la cause des pressions grandissantes exercées par bon

Douglas Lajeunesse de la Fédération canadienne de l'Entreprise indépendante

nombre de citoyens qui ont, pour la plupart, contribué pendant des années à un régime de retraite personnel, en plus de celui de leur gouvernement.

Les spécialistes des régimes de retraite qui oeuvrent dans l'entreprise privée affirment qu'ils peuvent améliorer les programmes offerts à leurs clients, mais ils avouent du même souffle que certains plans conjoints sont source de conflits.

Le gouvernement devrait-il envahir davantage le secteur privé dans ce domaine? Avant de se former une opinion, il serait bon

d'examiner dans quel état se trouvent présentement les régimes du Canada et du Québec.

D'ici quelques années, les contributions devront être haussées, cela uniquement dans le but d'assurer l'indexation des rentes. De plus, les caisses ne possèdent pas de fonds suffisants pour couvrir les besoins à long terme, ce qui forcera les futures générations de Canadiens à trouver ailleurs de l'argent pour faire vivre leurs retraités.

Voilà deux raisons pour lesquelles bon nombre de gens estiment qu'il serait imprudent de doubler maintenant les contributions et les prestations des régimes de retraite gouvernementaux.

Ainsi, une récente enquête effectuée par la Fédération canadienne de l'Entreprise indépendante auprès de ses membres a démontré que 66 pour cent d'entre eux rejettent cette mesure, alors que 26 pour cent l'approuvent et que 8 pour cent n'ont pas d'opinion sur le sujet.

La communauté canadienne des petites entreprises favoriserait donc plutôt une amélioration des services offerts par le secteur privé. Les firmes spécialisées dans les programmes de retraite devront donc agir, vite et bien, si elles ne veulent pas voir les gouvernements jouer dans leurs plates-bandes.

VENTE SURPLUS D'INVENTAIRE

du 17 au 31 août 1981

PLUS DE 80 AUTOS NEUVES EN INVENTAIRE

CHEVROLET CITATION 81
PRIX A PARTIR DE \$7,650.00

CHEVROLET MALIBU 81
PRIX A PARTIR DE \$8,120.00

OLDSMOBILE OMEGA 81
PRIX A PARTIR DE \$8,480.00

OLDSMOBILE CUTLASS 81
PRIX A PARTIR DE \$9,000.00

OLDSMOBILE DELTA ROYALE
PRIX A PARTIR DE \$9,200.00

CHEVROLET PICK-UP 81
PRIX A PARTIR DE \$7,350.00

CHEVROLET VAN 81
PRIX A PARTIR DE \$8,700.00

Ça se passe chez:



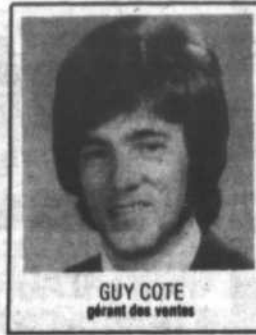
L.P. BROUILLARD
président



LUCIEN LAFORCE
conseiller aux ventes



GERMAIN BERGERON
conseiller aux ventes



GUY COTE
gérant des ventes



REAL ALLY
conseiller aux ventes



PIERRE MASSICOTTE
conseiller aux ventes

BROUILLARD

CHEVROLET OLDSMOBILE

3727 BOUL. MARIE-VICTORIN TEL.: 293-4404 NICOLET

de 50 à 60%

de réduction et même plus sur certains items

VOIR PAGE 4



Boutique CAMPUS

Les Galeries Nicolet

293-6420

RICHELIEU

AIDE-BUDGET		AIDE-BUDGET	
CUISSES DE POULET sans dos surgelées individuellement sac environ 5 livres		POTRINES DE POULET sans dos surgelées individuellement sac environ 5 livres	
lb	1.28	lb	1.68
SOC DE PORC ROULÉ MARQUE MAISON fumé 2-3 lb		JAMBON DÉOSSÉ Style Québécois prêt-à-manger MARQUE MAISON demi	
lb	2.08	lb	2.18
GIGÔT D'AGNEAU DE NOUVELLE-ZÉLANDE surgelé 4-6 lb		SAUCISSON DE SALAMI TOUT BOEUF morceau ou tranché MARQUE MAISON	
lb	2.08	lb	2.28
SAUCISSES PORC/BOEUF surgelées BOEUF MÉRITÉ		SAUCISSON DE BOLOGNE régulier ou ciré MARQUE MAISON morceau 2 lb et plus	
lb	1.38	lb	1.18
CRETONS TALLEFER 300 g		VIANDES CUITES AU CHOIX (simili poulet, viande olive, macaroni fromage, saucisson de bologne) TALLEFER tranchées	
	1.88	175 g	98¢
SAUCISSES FUMÉES TALLEFER 1 livre		AILES DE POULET surgelées individuellement sac environ 2 livres	
	1.68	lb	98¢
JAMBON CUIT TALLEFER tranché		FOIE DE PORC tranché (produit décongelé)	
175 g	1.68	lb	49¢
JAMBON CUIT ultra-maigre tranché MARQUE MAISON		FILETS D'AGLEFIN surgelés	
lb	2.88	lb	2.28



BRIQUETTES DE CHARBON DE BOIS
 GRILL TIME
 sac 10 lb

1.77

PRIX HABITUEL 2.53 — ÉPARGNEZ 76¢



JUS NON SUCRÉ
 orange ou pamplemousse
 OASIS
 cont. 1 litre

68¢

PRIX HABITUEL 1.06 — ÉPARGNEZ 38¢

PETITS PAINS
 à Hot Dog ou Hamburger
 RICHELIEU

paquet 12s

87¢

PRIX HABITUEL 1.21 — ÉPARGNEZ 34¢

RIZ FRIT INSTANTANÉ
 saveurs variées
 DAINTY

bte 350 g

68¢

BISCUITS
 Boule de neige
 Boule de coco
 guimauves assorties
 LIDO

sac 350 g

1.19

FLOCONS DE JAMBON
 MAPLE LEAF

bte 6.5 oz

1.48

GÂTEAUX ASSORTIS
 STUART

bte familiale 8s

88¢

BOISSON GAZEUSE
 PEPSI-COLA

bouteilles consignées
 6/750 ml

2.38

RELISH
 sucré, hamburger,
 mais, ou hot dog
 CORONATION

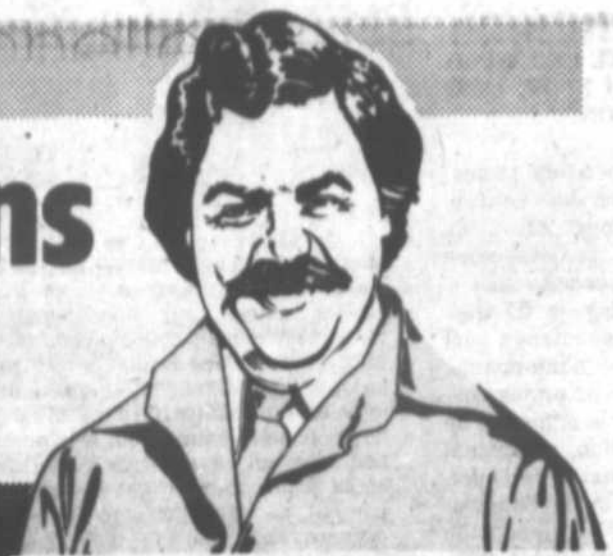
cont. 375 ml

79¢

Les prix annoncés dans ces pages sont en vigueur dans tous les magasins de vos épiceries Richelieu du lundi 17 août au samedi 22 août 1981 jusqu'à la fermeture des magasins.
 Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.
 Il est possible que certains articles ne soient plus disponibles. Si un article venait à manquer, n'hésitez pas à demander un bon d'achat différé.
 Pas de vente aux marchands.

Un épicier

Nos petites attentions "Aide-budget"



AIDE-BUDGET

VINAIGRE BLANC

CANADA
cont. 4 litres

1.38

PRIX HABITUEL 2.09 — ÉPARGNEZ 71 ¢



CAFÉ INSTANTANÉ

MAXWELL HOUSE
bocal 10 oz

4.88

PRIX HABITUEL 6.57 — ÉPARGNEZ 1.69

**FRUITS
ET LÉGUMES**



AIDE-BUDGET

**RAISIN VERT
SANS PÉPIN**

Produit de la Californie
Cat. Canada no 1

lb **79¢**

*RADIS

Culture du Québec
Cello 1 lb

ch **49¢**

KIWI

Gr. 39-42
Produit de
Nouvelle-Zélande

2/99¢

CANTALOUPE

Gr. 18
Produit des
États-Unis

Cat. Canada no 1

ch **99¢**

POIRES BARTLETT

Gr. 135
Produit des États-Unis
Cat. Canada
de fantaisie

lb **49¢**

POMMES VERTES
GRANNY SMITH

Gr. 125
Importées de
l'Afrique du Sud
Cat. Canada
de fantaisie

lb **65¢**

*La régularité dans les approvisionnements en fruits et légumes est à la merci des conditions météorologiques. Soyez toutefois assurés, chers clients, que dans le cas de ces denrées, les épiceries Richelieu ne ménagent aucun effort pour vous offrir variété et qualité à bon prix, tout au long des saisons.

MAYONNAISE
KRAFT

1.68

bocal 750 ml

CHAMPIGNONS
entiers ou tranchés
MARQUE MAISON

88¢

bte 10 oz

SACS À ORDURES
pour l'intérieur
MARQUE MAISON

38¢

paquet 10s

HUITRES FUMÉES
CLOVER LEAF

bte 104 g **1.19**

JUS D'ORANGE
sucré ou non sucré
LIBBY'S

cont. 48 oz **1.59**

MOUTARDE
PRÉPARÉE
SCHWARTZ

2/1.00

bocal
16 oz

PRIX HABITUEL 70 ¢ CH. — ÉPARGNEZ 56 ¢ POUR 2

PAPIER HYGIÉNIQUE
couleurs variées
FACELLE ROYALE

1.48

paquet 4 rouleaux

CROUSTILLES
régulière ou BBO
DULAC

sac 200 g **1.19**

YOGOURT À DÉJEUNER
3 saveurs
YOPLAIT

cont. 175 g **53¢**

**ALIMENTS
SURGELÉS**



PÂTÉS
À LA VIANDE
ASSORTIS
SAVARIN

Boîte de 8 oz

59¢

GÂTEAUX ÉTAGES ASSORTIS
SARA LEE

Boîte de 13 oz **1.29**

SHORTCAKES ASSORTIS
McCAIN

Boîte de 25 oz **2.29**

AIGLEFIN

flôtes
fritures
BLUE WATER

Boîte de 8 oz **1.69**

FILETS DE MORUE
HIGH LINER

Boîte de 16 oz **1.89**

RICHELIEU

attentionné

SEMAINE DE L'INFORMATION ET DE L'ORIENTATION

La Corporation professionnelle des conseillers d'orientation du Québec, la Corporation professionnelle des psychologues du Québec, l'Association québécoise d'information scolaire et professionnelle et le ministère de l'Éducation, organisent une semaine de l'information et de l'orientation qui se tiendra du 1er au 7 novembre 1981.

Sous le thème "Je prépare mon avenir", la Semaine de l'information et de l'orientation s'adresse aux élèves du secondaire et du collégial, aux étudiants, aux parents, aux éducateurs, aux administrateurs scolaires, aux employeurs et à ceux qui désirent retourner aux études à temps complet ou à temps partiel.

La Semaine de l'information et de l'orientation permettra aux élèves et aux étudiants de comprendre le processus d'orientation et de prendre conscience de leur responsabilité dans ce processus. Ce sera également l'occasion de connaître les services d'information et d'orientation offerts dans le milieu scolaire et les possibilités pour les adultes de reprendre leurs études.

EXPÉDITION PAR LA POSTE DES RETOURS D'IMPÔT

Quelques 335 000 contribuables québécois recevront de Revenu Québec des chèques de remboursement d'impôt d'une valeur globale de plus de 87 millions de dollars dès que la reprise des activités postales le permettra.

Le ministre du Revenu du Québec, M. Raynald Fréchette, a précisé que plusieurs dizaines de milliers de contribuables ont déjà obtenu leur chèque de remboursement par l'intermédiaire des divers bureaux du ministère. "Nous faisons en sorte que les contribuables qui n'auraient pu venir chercher leur chèque le reçoivent le plus tôt possible" dit-il. "Ces chèques sont présentement en voie d'être expédiés au service postal afin qu'ils soient livrés dans les meilleurs délais".

Les contribuables recevront donc ces chèques à domicile, et il faut bien noter qu'il est maintenant impossible de les obtenir directement aux bureaux du ministère.

Deux nouveaux produits à la Sun Life

Montréal, le 10 août 1981 — La Sun Life vient de lancer deux nouveaux produits à primes peu élevées offrant aux consommateurs un intermédiaire entre le coût d'un contrat d'assurance temporaire et d'une assurance de durée. La vie entière-formule 100 et la vie entière à primes initiales croissantes (VEPIC) offrent également des taux préférentiels pour les non-fumeurs. Une personne qui cesserait de fumer dans le futur après avoir souscrit ces types de contrats, pourrait, sur réception des pièces justificatives nécessaires, bénéficier des taux préférentiels pour non-fumeurs. Selon M. Yves Laneuville, vice-président adjoint des Produits et de la sélection des risques de la Sun Life, "ces deux formules mettent l'assurance-vie entière à la portée de bien des bourses." Les deux contrats acquièrent une valeur de rachat et donnent lieu au versement de participations, mais à des taux inférieurs à ceux des autres contrats avec participation, "en raison même de la différence des grilles tarifaires", précise M. Laneuville. La vie entière à primes initiales croissantes ne coûte pas cher à la souscription. Un homme de 35 ans, non-fumeur, qui souscrit une assurance de 25 000 \$, verse une première prime annuelle de 202,57 \$. La prime augmente ensuite progressivement pour atteindre, la dixième année, 444,62 \$, après quoi elle reste constante. M. Laneuville fait remarquer que "les primes étant peu élevées au cours des premières années, un plus grand nombre de personnes pourront souscrire, plus jeunes, une assurance de durée dont le montant répond à leurs besoins." M. Laneuville a toutefois souligné qu'il n'est pas

avantageux de remplacer un contrat vie entière déjà en vigueur par une vie entière à primes initiales croissantes ou par une vie entière - formule 100. La majeure partie des frais d'établissement est en effet couverte par la prime des premières années. Par la suite, l'augmentation de la valeur de rachat et des participations est plus importante que celle d'un nouveau contrat.

Le capital-décès souscrit doit être d'au moins 25 000 \$ pour une vie entière à primes initiales croissantes et 100 000 \$ pour une vie entière - formule 100. La prime nivelée de cette dernière est alors de 1 217,77 \$ par an pour un homme de 35 ans non-fumeur et 1 326,81 \$ pour un fumeur. Source: Robert G. Gaudreau, Chargé des Relations publiques, Québec (514) 886-6411 Poste 694

Les non-fumeurs paient des primes moins élevées



Pour tous renseignements:
JEAN-PAUL LAFORCE
 3460, POIRIER, ST-GREGOIRE
 Tél.: Dom. 233-2376
 Bur. 375-1685

SunLife du Canada

de **50 à 60%**
 de réduction et même plus sur certains items



VOIR PAGE 4

Boutique **CAMPUS**

Les Galeries Nicolet
 293-6420

RETOUR à l'école

DES OCCASIONS EXCEPTIONNELLES POUR LA RENTRÉE '81

Le CHANDAIL en coton ouaté UNISEXE à compter de **\$9⁹⁹**

Les PULLS à rayures UNISEXE à compter de **\$9⁹⁹**

Le JEANS WESTERN en denim bleu UNISEXE à compter de **\$19⁹⁹**

Le JEANS CORDUROY UNISEXE à compter de **\$14⁹⁹**

La MODE au MASCULIN Le VESTON SPORT à compter de **\$59⁰⁰**

La CHEMISE "PASSE-PARTOUT" POUR LUI à compter de **\$8⁹⁹**

PANTALONS HABILÉS POUR DAMES à compter de **\$19⁹⁹**

PRIX SPÉCIAUX SOULIERS BOTTES SACS À MAIN (non annoncés)

LE NOUVEAU CENTRE-VILLE

LE CHÂTEAU

1562 NOTRE-DAME CENTRE-VILLE ET CENTRE LES RIVIÈRES

BOUTIQUE MODE pour elle et lui

goyette inc.

SPÉCIAL POUR LA RENTRÉE

CHEMISES SPORT ET DE TOILETTE UNIES ou RAYÉES SPÉCIAL \$14⁹⁵

VESTONS SPORT \$59⁰⁰ ET PLUS

PANTALONS POLY / VISCOSE LAVABLES

Choix de

- BEIGE
- GRIS
- BRUN
- MARINE
- NOIR
- BLEU MOYEN

Prix régulier de 29.98 à 39.98

SPÉCIAL \$19⁹⁵

goyette inc.

1484, NOTRE-DAME (centre-ville) TROIS-RIVIÈRES

16 COURRIER SUD, mardi le 18 août 1981

La journée de l'horticulture

Cette année, les organisateurs ont modifié les concours qui ont lieu lors de la journée de l'horticulture.

plus beau jardin et de la tomate la plus excentrique. Les gagnants seront connus jeudi le 20 août.

Au lieu des plus beaux parterres, ils ont organisé les concours du

Le journal Le Nouvelliste participe aux récompenses qui seront don-

nées aux gagnants.

Pour le plus beau jardin, il fournit une peinture d'un de nos peintres locaux, Monsieur Claude Lafond. Ses oeuvres sont belles à voir et intéressantes à conserver. Il peint souvent un coin de la région.

De plus, le Nouvelliste donne une maquette de l'auberge de St-Pierres-Becquets réalisée par Pierre Brunelle.

Pierre Brunelle est un jeune étudiant en tech-

nique d'architecture et réalise en miniature les

édifices anciens de St-Pierre, tels l'église, le presbytère, l'ancien manoir, la maison de M. Antonio Mailhot...

Cinéma GALA
147 rue Leon XIII 293 5116
Affiliation: Cine Agence

Tél.: 293-5116

2 jours seulement
19 et 20 août 7:15h



Le CHOC des TITANS

2e film: Le souffle de la tempête

4 Jours
22-23-24-25 Août 7:15h

Un hommage à l'Érotisme...



Emmanuelle
et les Filles de Mme Claude

avec Laura Gemser

Libertinage en famille

Agence M. et M. Enr.

Soul(e)? et pourquoi?

CONFIDENTIEL

N'est-il pas préférable de partager avec une personne qui aurait les mêmes goûts, les mêmes affinités?

Venez consulter nos Conseillers de la rencontre afin de donner un "VISA-GE A VOS REYES".



REOUVERTURE LE 17 AOÛT
4800, Brousseau, Drummondville

OUVERT: Samedi au vendredi de 10 heures à 5 heures
Jeudi de 10 heures à 10 heures.

477-0692

Saviez-vous que nous décorons vos résidences depuis 30 ans?



Décorateurs - exécutants
2500 Fortin 374-7828 Trois-Rivières

JEUDI soirée des dames SURPRISE

A LA DEMANDE GENERALE

EN VEDETTE


DANIEL TURCOTTE

20 au 23 août 1981



DISCO BAR
CHEZ MARCEL

126, Principale, Daveluyville
Pour réservation: **367-9914**



Clinique Chiropratique

Dr Louis Massé D.C.

2635, boul. Bécancour
Gentilly, 298-3022
MARDI - JEUDI, 14 H A 19 H

2, rue St-Dominique
Victoriaville - 758-1161
LUNDI, MERCREDI ET VENDREDI

Diplômé de l'Université Palmer U.S.A.

La culture de la tomate

Avec l'apport financier de Loto-Québec, le Festival de la Tomate produit un dépliant sur la culture de la tomate.

Ce premier feuillet est modeste, mais les réalisateurs en sont fiers. On y parle des origines de St-Pierre-les-Becquets, de l'implantation de la tomate avec Jean-Baptiste Lelaidier, de la culture racontée par un horticulteur.

Les tomates natures sont excellentes, mais elles s'insèrent facilement dans plusieurs mets. Nous avons donc ajouté quelques recettes de nos concitoyens. Faites-en l'essai, ça vaut la peine.

L'équipe de bénévoles formée pour réaliser le dépliant se complétait à merveille. Voici la composition:

Studio Jean-Guy Gauthier, photo de la page couverture
Madame Yolande Roux pour l'histoire
Mademoiselle Monique Dion pour les cadres, dessins, photos d'intérieur.

Ce travail a été coordonné par Danielle Bergeron, Hélène Chrétien et Gilles Boissonneault.

Le feuillet permettra sans doute, une meilleure information quant à la culture de la tomate et à son utilisation.



Méfiez-vous

L'électricité cherche à rejoindre le sol par le plus court chemin.

LES SUPERMARCHÉS

PROVIGO



NOUS NOUS RÉSERVONS
LE DROIT DE LIMITER
LES QUANTITÉS.

SPÉCIAUX EN VIGUEUR
JUSQU'AU SAMEDI 22 AOÛT
1981.

SPÉCIAUX DISPONIBLES
DANS LES SUPERMARCHÉS
DU GRAND MONTRÉAL
DES LAURENTIDES
DE LA MAURICIE ET DE L'ESTRIE.



RÔTI DE LONGE DE PORC
FRAIS, BOUT DES CÔTES
ENVIRON 3 1/2 lb

lb **1 28**



CÔTELETTES
DE PORC FRAIS
COUPE DU CENTRE

lb **1 98**



FILET
DE MORUE
SURGELÉ

lb **2 28**



NOIX DE RONDE
FUMÉE, ROYAL (DISPONIBLE AUX MARCHÉS
AVEC COMPTOIR DE CHARCUTERIE
SEULEMENT)

CONT. DE
300 g **1 68**



CONT. DE
300 g **3 88**



CONT. DE
300 g **1 28**



RÔTI DE LONGE DE PORC
FRAIS, BOUT DU FILET
ENVIRON 3 1/4 lb

lb **1 48**



JAMBON
DANS L'ÉPAULE, GENRE DINER
PROVIGO

lb **2 18**



PASTRAMI
À L'ANCIENNE, COORSH (DISPONIBLE AUX
MARCHÉS AVEC COMPTOIR DE CHARCUTERIE
SEULEMENT)

lb **1 48**



BTE. DE
250 g **1 28**

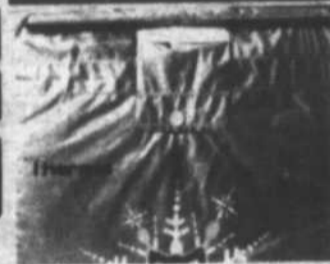


BTE. DE
250 g **1 28**



CRÈME GLACÉE
CHOIX DE SAVEURS
PROVIGO

2 l **1 39**



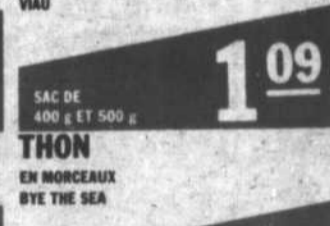
SAC THERMO
(POUR GARDER FROID OU CHAUD)
IDÉAL POUR PIQUE-NIQUES

l'unité **2 59**



JUS DE POMME
SURGELÉ
ROUGEMONT

CONT. DE
12 1/2 oz **.89**



SAC DE
400 g ET 500 g **1 09**



BTE. DE
6 1/2 oz **1 37**



CONT. CARTON DE
2 litres **1 39**



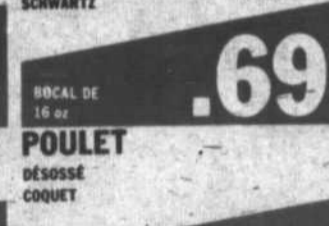
YOGOURT
NATURE OU FRUITS VARIÉS
DELISLE SILHOUETTE

CONT. DE
500 g **.88**



BRIQUETTES
KINGSFORD

SAC DE
10 lb **2 78**



BOCAL DE
16 oz **.69**



BTE. DE
400 g **2 65**



BTE. DE
400 g **3 27**

ALLEN'S
Canada
VINAIGRE
POUR MARINADES
EXTRA-FORT
7% D'ACIDE ACÉTIQUE PAR VOLUME



VINAIGRE
À MARINADES
ALLEN'S CANADA

PÊCHES FRAÎCHES
CANADA NO 1
DE L'ONTARIO

CONT. DE
4 litres

1 39

PANIER DE
4 pintes

2 88



ESSUIE-TOU DE PAPIER
BLANC OU JAUNE
KLEENEX



SEVEN-UP
BOUTELLES CONSIGNÉES
DE 750 ml



CANTALOUPS FRAIS
CANADA NO 1, GROSSEUR 12
DES ÉTATS-UNIS



RUTABAGAS FRAIS
CANADA NO 1
DU QUÉBEC

EMB. DE
2 rouleaux

1 28

6
POUR

2 48

chacun

.98

lb

.19



RIZ FRIT INSTANTANÉ
CHOIX DE SAVEURS
DANITY

BTE DE
350 g

.73



JARRES À FRUITS
MÉDIUM
MASON

CONT. DE
32 oz

3 59



ORANGES OUTSPAN
NAVEL, GROSSEUR 112
DE L'AFRIQUE DU SUD

la
douzaine

1 68



OIGNONS JAUNES
CANADA NO 1
DU QUÉBEC

CELLO DE
5 lb

1 19

FARINE
TOUT USAGE
FIVE ROSES

SAC DE
3,5 kg

3 58

CAFÉ
INSTANTANÉ
MAXWELL HOUSE

BOCAL DE
10 oz

5 99

SAUCE À LA VIANDE
POUR SPAGHETTI
CATELLI

BTE DE
28 oz

1 79

MAXI-SERVIETTES
FÉMININES, RÉGULIÈRES
STAYFREE

BTE DE
30

2 99

GROS SEL
SIFTO

BTE DE
2 kg

.89

CONFITURE
FRAISES OU FRAMBOISES
HABITANT

BOCAL DE
24 oz

2 55

MINI-POUDINGS
CHOIX DE SAVEURS
LAURA SECORD

EMB. DE
4 x 5 oz

1 53

SHAMPOING
POUR CHEUX NORMAUX OU GRAS
SPRING FEELING

BOUT. DE
350 ml

1 98

CERTO
LIQUIDE

BOUT. DE
170 ml

.99

SIROP
DE TABLE
HABITANT

BOUT. DE
750 ml

1 79

LIMONADE BLANCHE
SURGELÉE
MINUTE MAID

CONT. DE
12 1/2 oz

.79

BISCUITS POUR CHIENS
GROS
MILK BONE

BTE DE
2 kg

2 85

FLOCONS
DE JAMBON
MAPLE LEAF

BTE DE
184 g

1 49

LITIÈRE
POUR CHATS,
SAULAR

SAC DE
10 kg

3 89

MINI PIZZA SURGELÉE
TOUTE GARNIE OU FROMAGE & PEPPERONI
GUSTO

BTE DE
369 g

2 29

CHIFFONS-J
CHOIX DE COULEURS

EMB.
DE 20

2 39

PAIN DE VIANDE
PREMIER

BTE DE
340 g

1 55

PÂTES ALIMENTAIRES
MACARONI COUPÉ, SPAGHETTI, SPAGHETTI
CATELLI

BTE DE
8 kg

2 85

DENTIFRICE
PEPSODENT

TUBE DE
100 ml
+ 50 ml 80ml

1 55

PARAFFINE
PAROWAX

CONT. DE
450 g

1 09



LES SUPERMARCHÉS
provigo

ASSISTEZ À
L'ÉVÉNEMENT-
THÉÂTRE
DE L'ANNÉE
tit-coq



DE GRATIEN GELINAS
ÉCONOMISEZ
JUSQU'À 70%
SUR VOTRE ABONNEMENT
GRÂCE À

LES SUPERMARCHÉS
provigo

Demandez votre
abonnement-théâtre
à prix réduit
dans les supermarchés
PROVIGO
participants

THÉÂTRE DENISE PELLETIER



MACHINERIE C.H. INC.

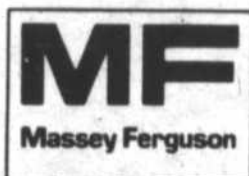
ROUTE 122 ST-GUILLAUME TEL.: 396-2185

La récolte de l'avoine et du maïs
c'est maintenant

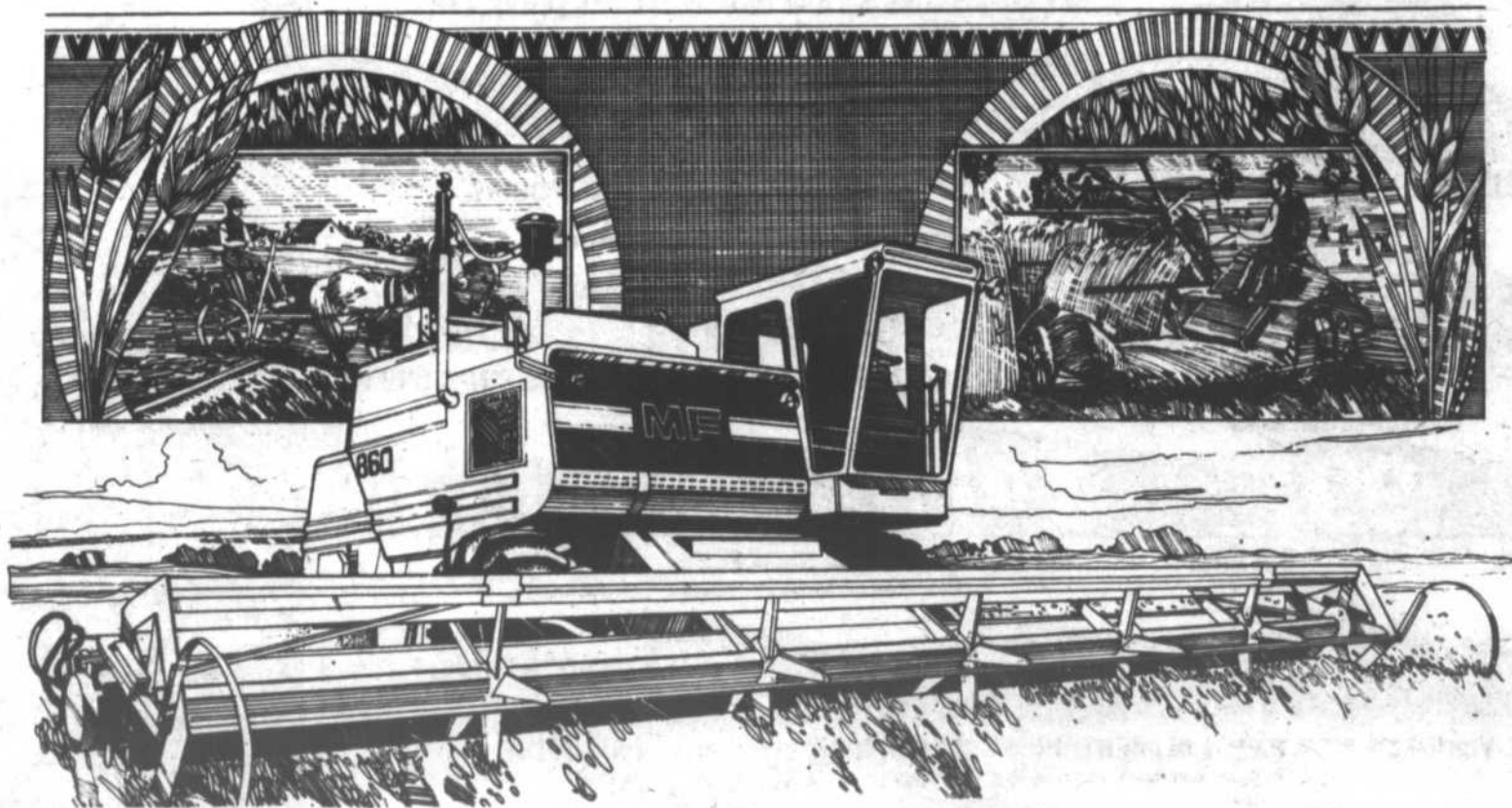


Massey a la machine
qui correspond
à votre terre et
vos cultures,

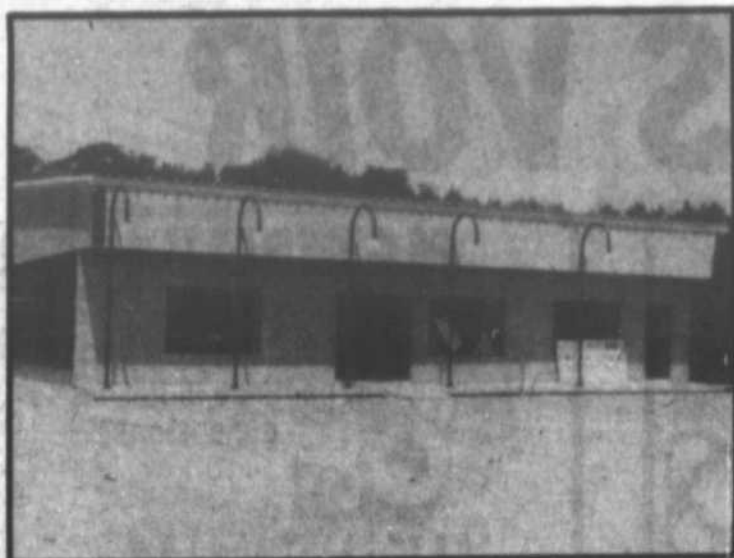
tracteurs,
moissonneuses



Visitez notre nouveau garage
et département de pièces.



INAUGURATION ET OUVERTURE OFFICIELLE



1773

boulevard Louis-Fréchette
Nicolet

YVON HEBERT, PRES.



Venez voir la
collection entière
des couvre-planchers

ARMSTRONG

dans un rayon magnifique

Branchez-vous
sur nos
rabais

 **laurentide**

Nous sommes représentant des tapis

RICHMOND

pour résidence commerciale

Des bouclés, des motifs, etc., les tapis Richmond sont
traités avec un agent anti-souillure qui résiste aux souillures
Nettoyage facile.



Branchez-vous sur notre qualité...
les peintures Laurentide.

Nous pouvons exécuter le

LAVAGE DE VOS TAPIS

avec les appareils les plus modernes qui donneront
à vos tapis l'aspect du neuf

Chaque achat de **50.00** et plus
vous donne la chance de gagner un
B.B.Q. AU GAZ PROPANE

Une autre réalisation dont nous sommes fiers
Bonne chance à Yvon Hébert prop. de Decor-Plus

CONSTRUCTION RENE COURCHESNE INC.

entrepreneur général, commercial, industriel et résidentiel

AGENT

BATIMENT BERNARD BUILDING

2995 Les 60, Nicolet, 293-5414

Vous construisez? Vous rénovez! PASSEZ NOUS VOIR

ELECTRICITE



Les Installations Electriques

D.G. inc.

André Grandmont Rosaire Durand
Résidentiel - Industriel - Commercial
BUREAU: 870 Panet Nicolet.

293-5611

PLOMBERIE

LES ENTREPRISES
ARSENEAULT
INC.



Plomberie
chauffage
couverture
ventilation
tuyauterie industrielle
VENTE GROS ET DETAIL

269, rue Plessis
293-5869
Nicolet

MATERIAUX

Vous construisez ou rénovez?
Nous pouvons vous fournir tout le
bois de charpente de toutes les
dimensions.

Oui monsieur du Bois!

NOUS AVONS
NOTRE PROPRE SCIERIE
NOUS VENDONS AUSSI:

Veneer de toutes épaisseurs, gyproc, ciment,
moules, laine minérale, styrofoam, sheeting,
bardeaux à couverture, papier noir, etc...

Monsieur
dismat

bois matériaux... TOUT
pour la construction!



Matériau:
**JEAN-PAUL
MARCOTTE**

GRAND ST-ESPRIT

289-2239

TERRASSEMENT EXCAVATION

ANDRE DESILETS

2245, Rang les 40, Nicolet

CONFIEZ-NOUS
VOS TRAVAUX

d'excavation
de terrassement
de transport de gravier
de concassé
de sable
de terre noire

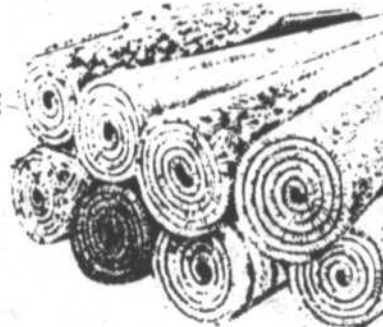


SERVICE 24 HEURES PAR JOUR
3 CAMIONS, 1 PEPINE,
1 BULLDOZER A VOTRE SERVICE

293-2273

PLANCHERS

QU'IL S'AGISSE
DE TAPIS,
PRELART,
TUILE,
CERAMIQUE,
PARQUETTERIE,
TAPISSERIE,



LE MEILLEUR ENDROIT POUR VOUS
PROCURER TOUS VOS PLANCHERS

UNIVERS DU TAPIS enr.

936, Petit St-Esprit
Ste-Monique de Nicolet,
289-2079
Bernard Laplante. prop.

NOUS FAISONS AUSSI LE
SABLAGE ET LA FINITION DE
PLANCHERS DE BOIS.
ESTIMATION GRATUITE



Pour vos constructions et
rénovations de tous genres, consultez:

Construction

FE-LAIN INC.

(anciennement Marcel Martel construction)

Marcel Martel, président

4225, rue Richard
St-Grégoire 233-2324

- Estimation gratuite
- Plan a votre disposition

La rentrée 1981

Le matin du premier jour

(S.O.P.) - C'est le grand jour! Depuis l'instant qu'il entend de tous bords, tous côtés, qu'en septembre, pour lui, ce sera la rentrée, qu'il va apprendre à lire, à compter comme les autres, qu'il va s'amuser, se faire des amis! Oui, c'est bien beau, tout cela, mais que se passe-t-il en dedans de l'enfant, le matin du premier jour? Ce premier vrai contact avec la société pourrait avoir une répercussion sur toute son année scolaire, voire même sur sa vie d'étudiant. Comment vivra-t-il ce premier jour? Nous sommes fiers mais inquiets. Nous lui sourions mais avons le goût de pleurer. Pourquoi? Serait-ce nos

souvenirs qui remontent à la surface? Pour savoir ce qui se passe vraiment, ce que l'enfant "brasse" en dedans, le premier jour de classe, qui mieux pourrait répondre, sinon l'enfant lui-même? Ceux qui ont bien voulu se prêter à l'entrevue sont des jeunes, dont l'âge varie entre dix et treize ans. Vous constaterez que les enfants n'ont pas tellement changé. Les joies du premier matin, ses craintes, ses angoisses, ses incertitudes, sont les mêmes qu'autrefois. Un enfant demeure un enfant, et l'inconnu lui fait peur. Je devrais dire l'être humain demeure l'être humain, car l'inconnu fait peur autant à l'adulte qu'à l'enfant!

NATHALIE, 11 ans: "J'avais peur! Je tremblais! Je pleurais! Je ne savais pas comment cela se passerait. Je ne connaissais personne, je ne me sentais pas bien. Aussi, ma peur, c'était de ne pas retrouver mon chemin. Je pensais beaucoup à maman, je m'ennuyais d'elle. Puis, à la fin de la journée, je me sentais mieux, parce que je croyais que c'était terminé pour, de bon, que je n'aurais pas à y retourner le lendemain et les autres jours!"

LUCIE, 11 ans: "Moi, j'étais contente d'aller à l'école. Je savais que j'apprendrais à lire, à compter et ça m'inté-

ressait. Ça me faisait tout drôle de me faire plein d'amis! Mais, j'étais bien gênée et j'avais peur de me retrouver dans un endroit que je ne connaissais pas, entourée de gens que je ne connaissais pas. J'étais contente et j'avais peur. Je ne sais pas pourquoi. Je m'ennuyais de maman... et de ne plus jouer quand cela me tentait, d'avoir des heures pour le faire, je trouvais cela difficile!"

LUCIENNE, 13 ans: "Je me rappelle que d'un côté j'avais hâte et que de l'autre je voulais rester à la maison. Ma mère est venue me reconduire, mais je devais revenir seule à la maison, et je me souviens que j'avais une peur bleue de ne pas retrouver mon chemin. C'était une journée très importante pour moi. La veille j'ai bien dormi, mais je me posais un tas de questions... Je me demandais si on me gronderait pour des riens!"

SHIRLEY, 13 ans: "Bien sûr, que je me rappelle! J'étais très inquiète. La veille d'ailleurs j'ai fait une indigestion. Je me souviens que ma mère m'avait bercé... De me retrouver dans un endroit inconnu, ça me faisait peur. Je me sentais seule. Quand on s'amusait ça allait, mais quand on commençait à travailler la peur revenait! A la fin de la journée, je me sentais bien. Mais le lendemain, c'était encore pareil... j'avais peur! Je me demandais si mon père oublierait de venir me chercher. Oui, la première journée, c'est une journée importante!"

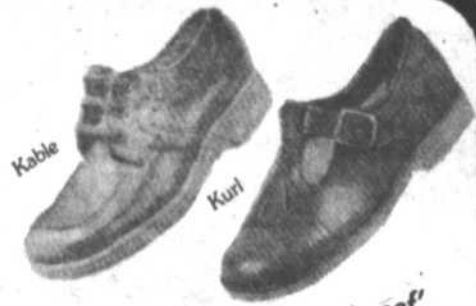
J'avais peur! J'avais hâte, mais j'étais inquiète! Je me sentais seule! Je pleurais! Je tremblais! Voilà les points importants qu'il nous faut retenir. Il ne s'agit pas d'être négatif! Il s'agit de se mettre au niveau de l'enfant, pour le comprendre!

par MAUDE MORAN



L'ÉCOLE
S'EN VIENT!
ARRÊTEZ
CHEZ
ROBERT CARON

ROBERT CARON
Vend maintenant...



Les chaussures **Savage** "Kidproof"...
De 30 à 40 fois plus résistantes aux éraflures
que d'autres chaussures en cuir

Le cuir "Kidproof" est du vrai cuir, spécialement traité pour résister au rude traitement que les jeux des enfants peuvent lui infliger. Ce cuir résiste à la pluie et à la neige et pour le nettoyer, il suffit de l'essuyer avec un chiffon humide ou une éponge. Voyez notre choix de chaussures en cuir "Kidproof" pour enfants de 3 à 10 ans. Comme toutes les chaussures Savage, elles sont bien faites sur des formes scientifiquement conçues et l'intérieur est traité au "Sanitized". Ajustement professionnel.



ROBERT CARON pour acheter des chaussures
Savage pour l'école professionnellement ajustées



Venez voir notre vaste choix de chaussures d'école de Savage pour enfants de tous les âges. Bien faites, en matériaux de haute qualité, sur des formes scientifiquement conçues. Et elles sont traitées au "Sanitized" à l'intérieur. Des chaussures bien conçues et bien ajustées contribuent à une bonne démarche et une bonne posture. Savage offre l'aspect que les enfants préfèrent et les qualités que les parents espèrent.

ROBERT CARON

1380, Notre-Dame

MAGASIN DE CHAUSSURES

Trois-Rivières

376-2412

de **50 à 60%**

de réduction
et même plus sur
certains items

VOIR PAGE 4

Boutique
CAMPUS

293-6420

A la Commission Scolaire Port-Royal

Fin du service de repas chauds pour les élèves

Par André Faucher

Les enfants qui fréquenteront les écoles de la CS Port Royal, en septembre, devront apporter leur lunch tous les jours cette année. En effet, la Commission scolaire a décidé de ne plus défrayer les coûts que le service de repas chauds entraînait.

Ce service de repas chauds était expérimenté, l'an dernier, dans cinq écoles soit

Ste-Angèle, St-Célestin, St-Wenceslas, St-Léonard et St-Sylvere et il desservait plus de 300 étudiants. Le service qui était donné par les Buffets Georges Lemay de Leclercville était considéré comme bon. En tout cas, aucune plainte n'a jamais été formulée au sujet de la qualité des repas servis.

Même si les parents des enfants fréquen-

tant ces écoles devaient défrayer le coût des repas, c'est la Commission scolaire qui devait assumer le salaire de la personne qui s'occupait de réchauffer et de servir les repas. Ce salaire s'élevait à environ \$10.00 par jour par école. Pour étendre le service à toutes les écoles de la CS, il faudrait dépenser une somme d'environ \$14,000 pour l'année.

Cependant, le directeur de la Commission Port Royal a déclaré que la décision de supprimer ce service n'était pas définitive. Les commissaires pourraient bien reconsidérer leur décision si les parents font des pressions en ce sens. La décision finale revient donc aux comités de parents de chaque école.

Même si le service de

repas chauds pourrait revenir, il est assuré que ce ne sera pas avant le mois d'octobre, puisqu'il n'y a pas de réunion des commissaires prévue avant ce temps. Les enfants qui bénéficiaient de ce service l'an dernier devront donc réapprendre le goût des sandwiches à tous les jours.



VENTE de la RENTREE

<p>COMPLET polyester et laine gr. 36 à 46 couleurs: bleu, gris, brun rég.: 200. et 235. <i>Spécial</i></p> <p>\$ 149.</p>	<p>ENSEMBLE veston polyester et laine pantalon, chemise et cravate Christian Dior rég.: 175. <i>Spécial</i></p> <p>\$ 139.</p>	<p>GILET col roulé ou V neck</p> <p>20% escompte</p> <p>VESTON SPORT 20% escompte</p>
<p>CHEMISE Christian Dior, Michel Robichaud ou Léo Chevalier M. L., sport et de toilette</p> <p>20% escompte</p>	<p>PANTALON Parkhall, Bermish ou Riviera polyester et laine, flanelle, polyester</p> <p>20% escompte</p>	<p>PANTALON 100% polyester 1 paire, rég.: 36. <i>Spécial</i></p> <p>2 paires pour \$ 44.</p>

Plan
mise
de
côté



**mercerie
yvon allard inc.**



114, rue Léon X111, Nicolet

Tél.: 293-4388



Yvon Allard

**MES
JEANS
AVIS
AUX
ETUDIANTS**

**MES
JEANS**
est à
Nicolet

Voir
page 33



COMMISSION SCOLAIRE
DU LAC ST-PIERRE

**ACCUEIL
DES ELEVES**

LA RENTREE:
31 août 1981

● **POUR LES ECOLES SUIVANTES:**
Baieville, Ste-Monique, St-François-du-Lac, Pierreville et St-Zéphirin: tous les élèves se présenteront à leur école respective, dans l'avant-midi seulement.

● **POUR L'ÉCOLE CURE-BRASSARD, NICOLET:**

Les élèves se présenteront à leur école, lundi le 31 août, de la façon suivante:

Premier cycle: dans l'avant-midi.
Deuxième cycle: dans l'après-midi.
LE TRANSPORT RÉGULIER SERA EN OPERATION POUR TOUTES LES ECOLES.

● **POUR LES ELEVES DE LA MATERNELLE:**
Chaque école communiquera aux parents concernés l'horaire de l'accueil.

LE CARREFOUR TROIS-RIVIÈRES-OUEST

BOULEVARD ROYAL,

TROIS-RIVIÈRES-OUEST

Heureux retour!



Moi j'aime bien m'habiller. J'ai j'ai trouvé de beaux pantalons, chemises, gilets et un superbe de beau blazer, aussi tous mes articles de sport, des livres, fournitures, papeteries. Je serai au Collège Lafleche et je m'appelle Jean.

MATH
SCIENCE
HISTOIRE
GÉOMÉTRIQUE
PHYSIQUE
CHIMIE

Mon nom est Charles, je suis professeur. J'ai trouvé au Carrefour T.R.O. tout ce que je voulais pour décorer mon appartement à un prix exceptionnel! J'ai eu l'occasion de prendre un très bon repas et une bonne bière.

Je suis Marie, étudiante au Cegep. Mes achats sont faits: livres, fournitures, papeterie, aussi ce qu'il me faut pour compléter mes accessoires de salle de bain et pour ma petite cuisine. J'ai trouvé aussi de beaux gilets, 2 jupes et 3 paires de pantalons, beaux et pas chers!

Je suis Maryse, mes copains m'appelle Mary, j'ai trouvé dans les boutiques de jeans, jupes, gilets, mes Adidas, des bouquins et j'ai bouffé à un des bons restaurants, et il me reste encore des sous, je m'achèterai un disque...

Je suis Georges, prof. au Cegep et étudiant aussi à des cours du soir à l'U.Q.T.R. J'ai acheté beaucoup ici, c'est pratique on trouve de tout et pas cher et quel service! Je ne magasine pas souvent mais ici on ne peut se tromper, les prix sont bons!

Je m'appelle Chantal. Ma maman a acheté pour moi un beau sac pour l'école, des cahiers, des livres, 1 disque et un serin. Papa a acheté la cage. Maman a aussi acheté de beaux gilets, jupes, blouses pour moi. Papa a porté tous les gros sacs. On a eu du "fun" à magasiner, on a aussi mangé au restaurant...

Mon nom est Nicole, professeur au C.M.I., pour moi, magasiner ici est fantastique on trouve absolument de tout. J'ai organisé une nouvelle pièce pour mon appartement. J'ai trouvé des meubles, beaux et à prix raisonnables. J'ai trouvé de beaux vêtements: tailleurs, blouses... enfin tout ce dont j'avais besoin. J'ai passé 2 jours à magasiner, j'ai bien mangé dans les restaurants... Vraiment ce centre est vraiment l'endroit pour bien magasiner.

ÇA SE

PASSE DANS L'OUEST!

SPECIAL

2^e anniversaire



WHITE-SWAN Papier de toilette,
Mouchoirs-papier Essuie-tout
2 rouleaux
2/ **1.23** **1.23**

COUVERTURES
2/ **13.00**



PHENTEX
fibres à tricots, "Elite", 4 brins,
fibre sport 3 brins, env. 8 oz
SPECIAL

2.44



COUPE-VENT "K Way"
pour hommes et jeunes hommes
Coupe-vent authentique K Way
avec l'emblème K Way sur la poitrine.
Couleurs: rouge, marine.

22.00

CHEMISES ET JEANS POUR GARÇONS

Tailles 8-18 et 8-16
SPECIAL



5.88 chacune
et
11.88 chacun

SOULIERS ATHLETIQUES

pour hommes et garçons
gr. hommes: 6 à 11, garçons: 1 à 5,
grs jeunes: 11 à 13



16.93

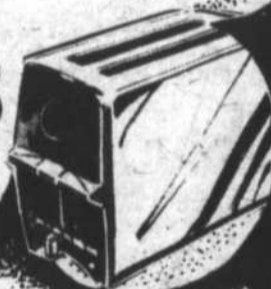


ARCTIC POWER
Détergent à lessive, bte 6 litres

3.66

GRILLE-PAIN
à deux tranches

15.88



PANTOUFLE SANDALE

3.33



OREILLERS
mousse déchiquetée

2.22



**Les Galeries
Nicolet**

150, Eloi de Grandmont

Leopoles

Le lunch à l'école

par MAUDE MORAN

(S.O.P.) - Lorsque les enfants reprennent le chemin des écoliers, sac au dos, boîte à lunch à la main, tout est encore nouveau, tout est beau. Plusieurs d'entre eux auront à faire face quotidiennement aux dîners communautaires. Eloigné du contexte familial, par la force des choses, il sera agréable à l'enfant de retrouver une boîte à lunch remplie de bonnes choses à manger, autant pour la saveur que pour la valeur nutritive des aliments.

LE CHOIX DES CONTENANTS

Il faut prévoir des contenants pratiques, hermétiques, légers et faciles d'entretien. Il en existe sur le marché toute une collection, qui saura répondre aux besoins de chacun. Ne pas oublier, la bouteille thermos, indispensable pour pouvoir offrir à l'enfant un bon repas chaud à l'occasion. Pour garder frais les aliments prêts à être consommés au dîner, voici un truc pas compliqué du tout et qui joint l'utile à l'agréable. Il s'agit, la veille, de préparer du jus d'orange ou autre et de le vider dans un contenant qui supporte la congélation, pour la nuit. Couvrir le matin et ranger dans la boîte.

Au dîner, l'enfant, dégustera son jus bien froid, et ses aliments auront une saveur délectable.

**RESPECTER
LES GOÛTS
DE L'ENFANT,
TOUT EN
L'ÉDUQUANT**

Lorsque le papa ou la maman prépare

le menu qui composera le dîner de l'enfant, ils devront s'arrêter, avant tout, sur la valeur nutritive des aliments, tout en respectant le goût de l'écolier. Après tout, c'est lui qui le mangera!

Un menu composé de carottes rapées, de laitue, de concombres, de céleri, d'œufs cuits durs, de fromage et, comme dessert, des fruits frais et du yogourt, réjouira autant l'œil que le palais, et répondra aux critères de base d'une saine alimentation.

Les papas et les mamans qui ont à préparer une ou plusieurs boîtes à lunch devront faire preuve de beaucoup d'imagination pour apporter de la variété au menu, surtout si l'enfant doit chaque jour de l'année scolaire apporter son dîner, car il est important qu'il ne s'en lasse pas. En s'installant devant son repas, un beau sourire devrait lui monter aux lèvres, il y en a tant qui mangent tristement, sans plaisir. Surveillez aussi la quantité que vous lui donnez. Il est primordial de ne pas le décourager en lui offrant trop d'aliments et pensez que, de toute façon, il est certain que le surplus ira s'entasser dans la poubelle!

A l'heure où la famille, habituellement, se retrouve autour d'une bonne table, votre enfant vous retrouvera à l'heure du dîner et, malgré les camarades qui l'entourent, dans l'amour que vous avez mis à préparer son lunch. Il appréciera, davantage, si papa ou maman a pensé à glisser un petit billet doux à l'enfant comme, "Bon appétit, mon amour!"

INTÉRESSANTES SUGGESTIONS

pour le

RETOUR AUX ÉTUDES



VESTON

"PURRSUEDE"

Léger, confortable et très résistant aux plis.

\$120⁰⁰

Tailles: régulière, courte et longue. Gr.: 36 à 46.
Teintes: rouge vin, gris, chameau, bleu, brun.

Aussi vaste choix en magasin de

**VESTONS en
VELOURS COTÉLÉ**

\$100⁰⁰ Avec coudes **\$105⁰⁰**
en deim:

Notre collection de vêtements d'automne est au grand complet.

**PROFITEZ-EN
LE PLUS TÔT POSSIBLE!**

**mg
Bisson**



SHAWINIGAN
Plaza de la Mauricie
539-7769

TROIS-RIVIÈRES
Centre-ville
379-0850

COMMISSION SCOLAIRE PORT-ROYAL

MOT DU PRÉSIDENT

Dans ses objectifs pour cette année, la commission scolaire favorise le projet éducatif. Selon la démarche à suivre, la participation de tous les intervenants m'apparaît comme un excellent moyen d'atteindre un consensus. Que nos choix retenus soient une garantie du meilleur service possible à offrir à notre clientèle scolaire.

Au nom de la commission scolaire Port-Royal, bon succès à tous les élèves au cours de cette année scolaire qui débute et je remercie à l'avance tous les participants de leur collaboration. Mes remerciements s'adressent également à tous les membres des différentes catégories de personnel.

**Jean-Claude Provencher
Président**

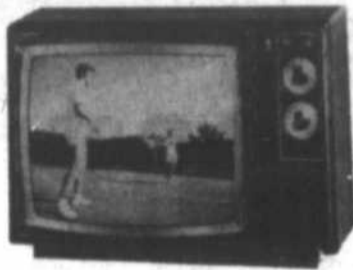


Les Imbattables

TELEVISEUR COULEUR

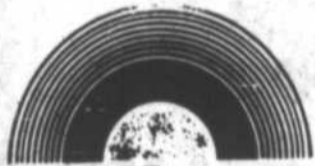
Quasar 

20 pouces
style contemporain, plastique antichocs à finition simil noyer



Rég.: \$669.95
SPECIAL \$549.95

3 ans de garantie pièces - main-d'oeuvre
jusqu'à écoulement des stocks
Premier arrivé - Premier servi



barbosa

RADIO T.V.
JEAN BARBOSA
Nicolet
293-2570



JEANS LEE
Corduroy
Rég.: 29.95
SPECIAL

21.95

PANTALONS
NO PARKING
Rég.: 25.95
SPECIAL

15.00

G. E. CÔTÉ

70, Notre-Dame,
Nicolet 293-4623

La rentrée
ça commence
au
centre-ville

30%
de
réduction
sur couvre-tout pour enfant
(garçon et fille) 4 ans à 10 ans
couleur bleu marin

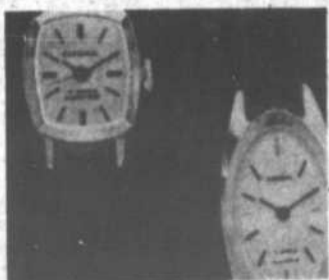
LINGERIE FAMILIALE
SOUCY
80, Place 21 Mars
293-4222

Soyez à l'heure
pour la rentrée

Profitez de nos spéciaux
sur montres Cardinal - Timex

15% d'escompte

Choix de cadrans - bracelets -
montres - rasoirs, etc.



Bijouterie Précourt
215 Léon XIII, Nicolet,
293-4597

DEPOSITAIRE DES MONTRES
SEIKO - BULOVA - CARAVELLE

**Papeterie
Clément enr.**

(voisin de la Tabagie Clément)
Centre-ville - Nicolet

Voyez nos spéciaux
à la dernière page
du cahier de la
rentrée scolaire

Exemple:
FEUILLES MOBILES
Pqt de 250 feuilles
Rég.: 3.70
SPECIAL

\$1.49



293-4628

TABAGIE CLÉMENT

226 PLACE 21 MARS
CENTRE VILLE
NICOLET



Boutique Cadeaux



40%

CALCULATRICE SCIENTIFIQUE
à LCD qui sert aussi pour les maths!

avec étui portefeuille en cuirette
• 50 fonctions intégrées,
• 6 niveaux de parenthèses
• Arrêt autom. prolongeant la durée des piles, sans effacer
la mémoire
• Avec piles de longue durée

\$32.95

**Radio
Shack**

Paul Desrosiers, prop.,
120 boul. Louis-Frédette, 293-2089

Réfrigérateur
17 pl.cu.

Quelques modèles
de laveuse-séche

**SPI
LIQU**

Four encastré
démonstrateur

Lit continental
39"

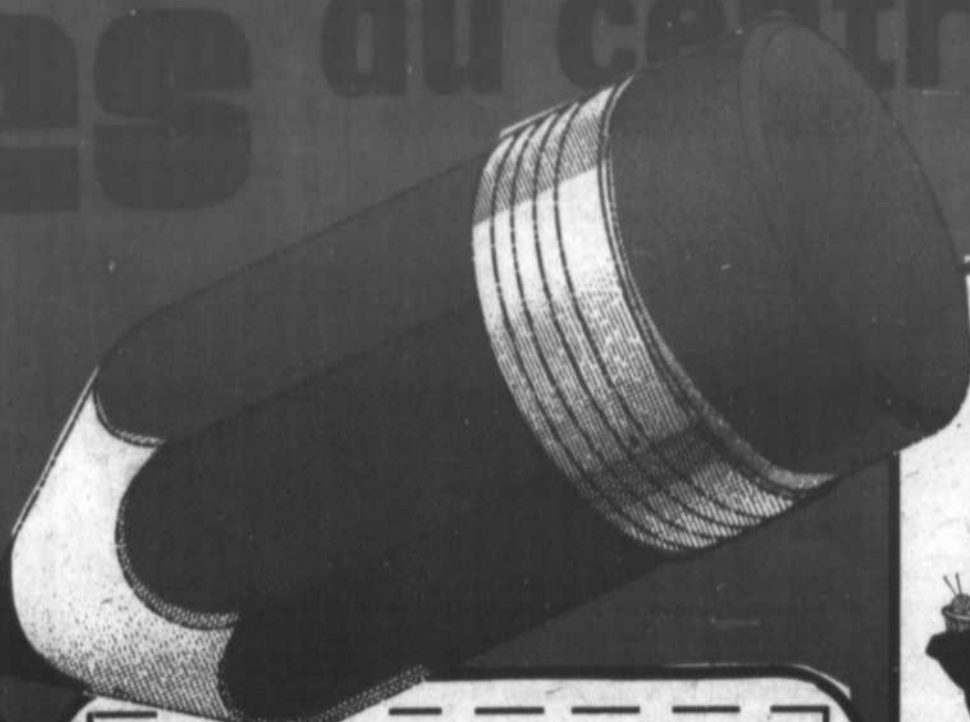
chez:

MEUBLES



FINANCIER
MAISON
FERME
LE LUNDI

du centre-ville de Nicolet



**Rabais de
\$3.00**

sur chacun des
silencieux installés



(sur présentation de ce coupon)

• Vente et installation de silencieux,
amortisseurs et radiateurs.



**ROBERDI
AUTO
ACCESSOIRES INC.**

120, boul. Louis-Fréchette, Nicolet

ROBERDI AUTO ACCS

**Tout pour la
femme
raffinée**

Venez voir
notre grand
assortiment de
marchandise
d'automne
en magasin

Un vêtement Denijean attire toujours
des compliments et vous économiser
de l'argent.

Surveillez nos spéciaux

BOULIQUE
denijean
INC.
208, Place 21 Mars

**CHEMISES EN FLANELLE
POUR HOMMES**

100% coton, manches longues, motifs
quadrillés, lavable et facile d'entretien.
Choix de couleurs. Grandeurs P-M-G-TG

Rég.: 8.99
SPECIAL DE LA RENTREE

\$5.97



MAGASIN A RAYONS

Korvette

595.00

les
meuse

**SPECIAL
IDATION**

429.00

89.00



BOUCHER INC

CENTRE-VILLE NICOLET
TEL.: 293-2161

Le magasin qui rassemble vos vieux amitiés
et appareils ménagers

ENCANS

Tous les jeudis 20 hres.
Ceux qui ont des articles à faire
vendre, apportez-les avant 19 hres

Chansonniers

jeudi - vendredi
- samedi



**Boutique
La
Différence**

153 Panet, Nicolet,
293-6348

Robert Drouin, prop.

sous-sol de la
Brasserie La Bavaroise

Bicycle CCM



Capri, homme, femme
Rég.: 162.95

SPECIAL

\$139.95



231 Léon XIII

293-2156

SUR MARCHANDISE EN
MAGASIN SEULEMENT



**ENSEMBLE
VESTON**
Polyester et laine
Pantalon - chemise -
cravate.
Rég.: 175.00

SPECIAL:

139.



Yvon Allard

mercerie
Yvon Allard inc.

114 Léon XIII nicolet 293-4388

Entrée des élèves dans les écoles de la Commission Scolaire Régionale Provencher en septembre prochain

Dans le but d'assurer un accueil des plus chaleureux à chacun des élèves et afin que l'année scolaire débute sur un bon pied, l'exécutif de la Commission Scolaire Régionale Provencher a accepté que l'entrée des élèves de son territoire s'effectue de la façon suivante:

ECOLE POLYVALENTE JEAN NICOLET

— Le lundi, 31 août 1981:

A.M.: de 8h15 à 12h00:

Les étudiants de:

- Secondaire professionnel court II, III, IV
- Initiation au travail II, III, IV
- Cours occupationnel (cours d'appoint).
- * L'autobus vous reconduira à 12h15.

P.M.: de 12h15 à 15h45:

Les étudiants de:

- Secondaire III, formation générale.
- * L'autobus ira vous chercher aux endroits habituels entre 11h30 et 12h15.
- Le mardi, 1er septembre 1981:

A.M.: de 8h15 à 12h00:

Les étudiants de:

- Secondaire I, formation générale
- Secondaire professionnel court I (cours d'appoint)
- Initiation au travail I.
- * L'autobus vous reconduira à 12h15.

P.M.: de 12h15 à 15h45:

Les étudiants de:

- Secondaire II, formation générale.
- * L'autobus ira vous chercher aux endroits habituels entre 11h30 et 12h15.
- Le mercredi, 2 septembre 1981:

Les étudiants de:

- Secondaire IV, formation générale
- Secondaire professionnel long IV
- Cours commercial IV
- Infirmières-auxiliaires, secondaire IV.
- Le jeudi, 3 septembre 1981:

Les étudiants de:

- Secondaire V, formation générale
- Secondaire professionnel long V (y compris infirmières-auxiliaires, secondaire V)
- Cours commercial V & VI.
- Le vendredi, 4 septembre 1981:

COURS POUR TOUS. JOUR 5

ECOLE POLYVALENTE ST-LEONARD:

— Le lundi, 31 août 1981:

A.M.:

Secondaire V

P.M.:

Secondaire IV

JOUR 1

— Le mardi, 1er septembre 1981:

Secondaire I (viennent à l'école avec leurs parents dans l'après-midi et le soir).

P.M. 13h30 à 16h00

Soirée: 19h00 à 21h00

— Le mercredi, 2 septembre 1981:

A.M.:

Secondaire III

P.M.:

Secondaire II

— Le jeudi, 3 septembre 1981:

DEBUT DES COURS.

ECOLE POLYVALENTE LES SEIGNEURIES:

— Le lundi, 31 août 1981:

8h30 à 11h30:

- Secondaire V, formation générale
- Secondaire IV, formation générale
- Initiation au travail II.

13h30 à 16h00

& 19h30 à 21h30:

- Secondaire I, formation générale
- Initiation au travail I
- Adaptation scolaire

(Les étudiants viennent à l'école accompagnés de leurs parents)

— Le mardi, 1er septembre 1981:

8h30 à 11h30:

- Secondaire III, formation générale
- Secondaire professionnel court II, III, IV.

— Le mercredi, 2 septembre 1981:

8h30 à 11h30:

— Secondaire II, formation générale

— Le jeudi, 3 septembre 1981:

RENTREE POUR TOUS.

**Le directeur général
et directeur des services éducatifs.
Yves Houle**



de **50 à 60%**
de réduction
et même plus sur
certains items

VOIR PAGE 4

Boutique
CAMPUS

Les Galeries
Nicolel

293-6420

A L'OCCASION DE LA SPECIAL RENTREE



SUR TOUS LES
PANTALONS COTELES
ET LES JEANS EN
MAGASIN A

10% D'ESCOMPTE
SPECIAUX VALIDES JUSQU'AU
1 ER SEPTEMBRE

MARCHANDISE
D'AUTOMNE EN MONTRE
AU MAGASIN

ETUDIANTS



PROFITEZ DE NOS SPECIAUX
FIN DE SAISON, SUR NOS GILETS,
SALOPETTES, JEANS, COTON INDIEN

VENEZ VOIR NOS
NOUVEAUTES D'AUTOMNE

LE JEANS SPOT BOUTIQUE UNISEXE

17390, boul. des Acadiens
St-Grégoire **233-2423**

Confection pour dames Tél.: (819) 298-2341

BOUTIQUE GALAXIE

2095, Boul. Bécancour
Gentilly, GOX 1G0

Props.: G Crêteau
R. Castonguay

Chaussez vos pieds pour

LA RENTRÉE

SOULIERS EN TOILE

(espadrilles)
SPECIAL

\$ 8.95

SACS D'ÉCOLE

Vaste choix de chaussures
pour la rentrée des classes

\$ 25.00

retour en classe

AUBAINES

Sacs d'école,
sacs à dos, à poignées,
serviettes, coffres à crayons,
en cuir véritable...
faits à notre atelier



AUBAINES
pour la rentrée des classes

Lot de sacoches
(sac à main) pour dames
Vaste assortiment

10% escompte

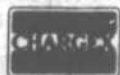


Nos bottillons pour la saison froide
sont arrivés. Nous en avons un beau
choix. Premiers arrivés. Premiers servis.
Faites vite!



CHAUSSURES pour toute la famille

105, 4e Avenue, Daveluyville,
367-2336



SPECIALS SCOLAIRES

PAPETERIE **CLÉMENT** ENR.

226, place 21 mars Tél. 293-6926 NICOLET

FEUILLES MOBILES

retour à l'école avec

Règlage métrique 7mm Metric ruling



Paquet de 250 feuilles
prix sug. \$3,70
SPECIAL \$1,49

* Limite de 12 paquets par client
** Offre non applicable au cadeau "WILL"

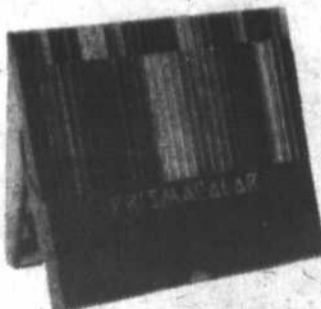
Paquet de 1000 feuilles
prix sug. \$14,40
SPECIAL \$5,85



CRAYON 5 mm \$2,98

1 tube de mine gratuit
Valeur de \$1

PRISMACOLOR.



Les meilleurs crayons au monde

Set de 12 coul. \$5,40	Spéc. \$3,99
Set de 24 coul. \$10,40	Spéc. \$7,65
Set de 36 coul. \$15,40	Spéc. \$11,30
Set de 48 coul. \$19,00	Spéc. \$14,50
et set de 60 coul. \$24,40	Spéc. \$17,75

Un des avantages de PRISMACOLOR est de pouvoir remplacer les crayons qui vous manquent.

Nous tenons en magasin les 60 couleurs que nous vendons à l'unité.

Zebra



boîte de 10 stylos
prix sug. \$4,50
SPECIAL \$3,25

crayon à mine fait au Québec
paquet de 10
prix sug. \$2,25
SPECIAL \$1,59



Col. Mirado.

CRAYONS MIRADO

prix sug. \$0,33
10 pour \$2,60



20%
SUR TOUS NOS SACS D'ECOLE en cuir en corduroy ou en vinyle

Chez Clément, vous êtes bien servis (par vous-même) UN CADEAU

Avec chaque achat de \$70 d'articles scolaires achetés au magasin, du 12 août au 13 septembre, nous vous remettons un magnifique stylo "WILL" gravé à votre nom, une valeur de \$12,95.

N.B. La boîte cadeau est disponible pour seulement \$1. Cette offre n'est pas applicable à l'achat de feuilles mobiles en lot de 250 ou 1000.



**RESEAU
D'HEBERGEMENT
DES TOURISTES
EN RESIDENCES
PRIVEES**

(AF) Dans le cadre d'un projet d'été, l'Association Touristique Régionale du Coeur du Québec entreprend la mise sur pied d'un nouveau réseau d'hébergement en résidences privées, d'un concept entièrement innovateur au Québec.

L'objet de ce réseau consiste à implanter des gîtes dans les municipalités rurales et semi-rurales, de façon à offrir aux touristes de passage une étape agréable dans une maison typique où ils trouveront pour une nuit ou deux, un bon lit et un petit déjeuner. Ce concept fonctionne déjà avec succès en Europe et ailleurs au Canada.

Ce réseau, implanté simultanément dans cinq régions du Québec, bénéficiera d'un système de réservations sans frais, d'un annuaire, d'une assurance responsabilité et d'un réseau de commercialisation. De plus, une enseigne sera fournie aux gîtes accrédités.

Cette formule favorisera sûrement la venue des touristes dans les localités où l'hôtellerie est insuffisante et permettra la découverte de certains coins moins connus, mais qui possèdent un charme particulier. Mais surtout, ces gîtes permettront aux gens de chez-nous d'accueillir des visiteurs et de leur montrer que notre sens de l'hospitalité est plus qu'un slogan et mieux qu'une légende.

Pour adhérer à ce réseau, il vous suffit de posséder au moins deux chambres libres dans votre maison, d'être prêt à y accueillir des touristes de passage et à leur servir le petit déjeuner, le tout pour un prix unique.

Pour toutes informations supplémentaires, communiquer avec l'Association Touristique Régionale du Coeur du Québec, à (819) 375-1222.

NOUVEAU VENTE D'OUVERTURE

DU 20 AU 29 AOUT

- jeans • chandails • blouses • jupes
- salopettes • jackets
- 1ere qualité seulement

10%

d'escompte
sur toute la
marchandise en
magasin

La vente
se fait
à nos deux
boutiques

Le plus grand
et le plus beau
choix de la région
Nous avons
toutes les grandeurs

2 à 14 ans
Tailles 24 à 44

- Vision 2 • Loïs
- Love Jeans • Le Goucci • Rodéo
- Jordache
- Sergio Valente etc.

PLAN MISE
DE COTE



BOUTIQUE UNISEXE MES JEANS

PLACE STE-MADELEINE, 165 BOUL. STE-MADELEINE,
CAP-DE-LA-MADELEINE, 375-5963

155, RUE PANET, CENTRE-VILLE, NICOLET, 293-2963
(VOISIN BRASSERIE BAVAROISE)

Parlons agriculture

Agriculteurs sans histoire

Par André Charbonneau

Depuis quelques années, à peine, les historiens québécois ont commencé à s'intéresser de près à l'évolution de notre agriculture. Certes, ce phénomène s'inscrit dans la tendance mondiale visant à réinsérer dans l'histoire le rôle des petites gens au cours de l'évolution des peuples. Mais vu que la consécration historique constitue la forme la plus avancée du prestige, on peut également croire que cet intérêt nouveau coïncide avec l'élévation du statut d'agriculteur dans l'opi-

nion publique.

Il est intéressant de remarquer à ce propos que pendant la longue période au cours de laquelle le Canada français s'est glorifié d'être une nation d'agriculteurs, à peu près personne n'a cherché à faire l'histoire de notre agriculture. "Peuple sans histoire", avait écrit Lord Durham dans son fameux Rapport sur les affaires de l'Amérique du Nord britannique. Ces trois mots, à l'époque, insultèrent les nôtres plus que tous les autres passages où le haut commissaire britannique distil-

la sa morgue. Cette réaction indique bien l'importance que l'on accorde à la consécration historique.

Il demeure qu'à défaut de faits, on se contente d'approximations. L'influence des mots écrits est telle qu'ils finissent à la longue par s'imposer à la conscience collective. C'est ainsi que tout en condamnant le rapport Durham, les Canadiens français finirent par penser comme lui lorsqu'il écrivait:

"Voici une race d'hommes habitués aux travaux incessants d'une agriculture primitive et grossière, habituellement enclins aux réjouissances de la société, unis en communautés rurales, maîtres des portions d'un sol tout entier disponible et suffisant pour pourvoir chaque famille de biens matériels bien au-delà de leurs anciens moyens, à tout le moins au-delà de leurs désirs. Placés dans de telles circonstances, ils ne firent aucun autre progrès que le premier que la largesse de la terre leur prodigua... Ils sont restés une société vieille et retardataire dans un monde neuf et progressif".

Ainsi l'image que nous avons de nous vient de l'image que les autres nous donnent de nous-mêmes; comme en un miroir. Il n'y a pas pire phénomène d'aliénation et d'assimilation. D'où l'importance de la démarche historique actuelle qui consiste à confronter notre image aux faits. A ce titre, l'intérêt qu'ont nos jeunes historiens pour l'agriculture revêt un trait majeur.

Ce nouveau regard a déjà donné lieu à des oeuvres remarquables. Parmi celles-ci, citons, par exemple, *Habitants et marchands de Montréal au XVIII^e siècle*, de Louise Dechêne (Paris, Plon, 1974, 588 p.). Normand Séguin, à qui nous devons déjà *La conquête du sol au XIX^e siècle* (Montréal, Boreal Express, 1977, 295 p.), vient de faire paraître, aux mêmes éditions, *Agriculture et colonisation au Qué-*

bec, dans lequel il esquisse un bilan et propose diverses pistes de recherche. Dans le contexte précité, cette contribution mérite d'être signalée.

Normand Séguin, comme la plupart des historiens, est grandement inspiré par le courant marxiste. Il sait cependant conserver une distance critique qui l'incite à chercher un modèle qui colle à nos réalités. Cette attitude est d'autant plus nécessaire qu'en soi le courant marxiste risque, si on n'y prend garde, de remplacer l'image idéo-

logique à la Durham par une autre tout aussi alinéante, parce qu'étrangère à nos réalités.

Le concept de lutte des classes, qui polarise l'approche marxiste, n'est pas dans sa forme actuelle suffisamment élaboré pour servir de grille complète de lecture de notre passé. Il tend à réduire l'homme à sa simple dimension économique. Il présente celui-ci comme une bête qui parvient plus ou moins à posséder ce qu'il produit.

Certes, cette dimen-

sion existe. Elle est même fondamentale et elle peut déboucher sur des méthodes d'approche fort intéressantes. Par exemple, elle permet de se demander quelle part les agriculteurs ont retenu de la plus-value que leur travail apporte à l'agriculture? Elle peut donc donner lieu à des monographies extrêmement pertinentes, mais elle n'est pas en mesure de nous fournir une perspective d'ensemble de notre histoire.

D'ailleurs, aucune autre école de pensée n'est en mesure pré-

sentement de réaliser ce projet d'envergure. Normand Séguin le souligne lui-même: Nous avons bien des enquêtes partielles à réaliser avant de pouvoir posséder une vision globale de notre agriculture. Dans la mesure où ils demeureront conscients des limites de leurs moyens et accepteront de commencer par le commencement, les jeunes historiens marxistes du Québec auront donc joué un rôle de toute première importance en nous aidant à avoir une meilleure image de notre agriculture.

de **50 à 60%**
de réduction
et même plus sur
certains items

VOIR PAGE 4

Boutique
CAMPUS

293-6420

ANALYSE D'EAU
Traitement d'Eau Anjou Inc.

SPECIALITE
Traitement pour le Fer (Rouille)

Léonard Morin
CONSEILLER EN TRAITEMENT D'EAU

289, R.R. 1
Notre-Dame du Bon Conseil

(819) 336-3188

157 DES ERABLES
DRUMMONDVILLE

BUR.: 819-472-1694
RES.: 819-477-4539

PLANS DE DRAINAGE SOUTERRAIN

Technidrain inc.
SERVICE TECHNIQUE SPECIALISE

TEST DE PERMEABILITE

8^{ième} Festival de la Tomate

Nous sommes fiers de collaborer
au Festival de la tomate à
St-Pierre les Becquets
du 15 au 23 août

SJTR
Drainage Sherbrooke Ltée

Labatt

On y sera...
y serez-vous?

La chaux c'est la base

SPECIAL
pour le mois d'août

Pour vos besoins en chaux agricole contactez

ALCO
COMPOSITE DE CALCIUM

FRANCOIS PROULX
POUR VOTRE SERVICE

- Camion épandeur
- Epandeur avec tracteur
- Location d'épandeurs

NICOLET
Tél.: (819) 293-5515

Québec en fête

8^{ième} Festival de la Tomate

Mardi, 18 août
10h00 Journée de la personne handicapée
Activités récréatives
15h00 rallye en chaise roulante pour non handicapés
20h00 Conférence

Mercredi, 19 août
10h00 Journée de l'Age d'Or
Journée récréative régionale

Judi, 20 août
Journée de l'horticulture
19h30 Remise des prix des concours

Vendredi, 21 août
20h00 Discothèque à la polyvalente
G.R. Disco
Entrée: \$2.00

Samedi, 22 août
20h00 Couronnement de la reine
Orchestre: Georges et son ensemble
Invité: Etienne Bouchard
Entrée: 2.50\$

Dimanche, 23 août
Pique-nique annuel
Entrée: 2.00\$/personne (12 ans et plus)
11h00 Messe
Pique-nique
Danse folklorique "Le Rêve du Diable"
Souper canadien 3.50\$/personne
"Les Voles Becquétolises"
Spectacle de parachutistes
A visiter kiosques d'artisanat
20h00 Soirée de clôture
Orchestre: "Le Rêve du Diable"
Entrée: 2.50\$

AVEC GAÏETÉ, VIENS FÊTER

à St-Pierre les Becquets
du 15 au 23 août
1981

On y sera...
y serez-vous?

loto quebec

A la Caisse Populaire de St-Grégoire

Les travaux vont bon train

Les travaux d'agrandissement de la Caisse populaire de St-Grégoire avancent à un bon rythme et tout laisse croire qu'ils seront terminés en octobre prochain. Ces travaux, effectués par l'entrepreneur général Roland Duval, porteront la su-

perficie totale de la Caisse à 4 000 pieds carrés environ, soit une augmentation de 1 600 pieds carrés par rapport à ce qui existe déjà.

Ces travaux d'agrandissement étaient devenus nécessaires à la

bonne marche de la Caisse qui a connu une expansion rapide depuis quelques années. Ainsi, de cinq employés en 1973, la Caisse populaire de St-Grégoire emploie maintenant 12 personnes, avec un actif de 11 millions de

dollars et 2 370 membres.

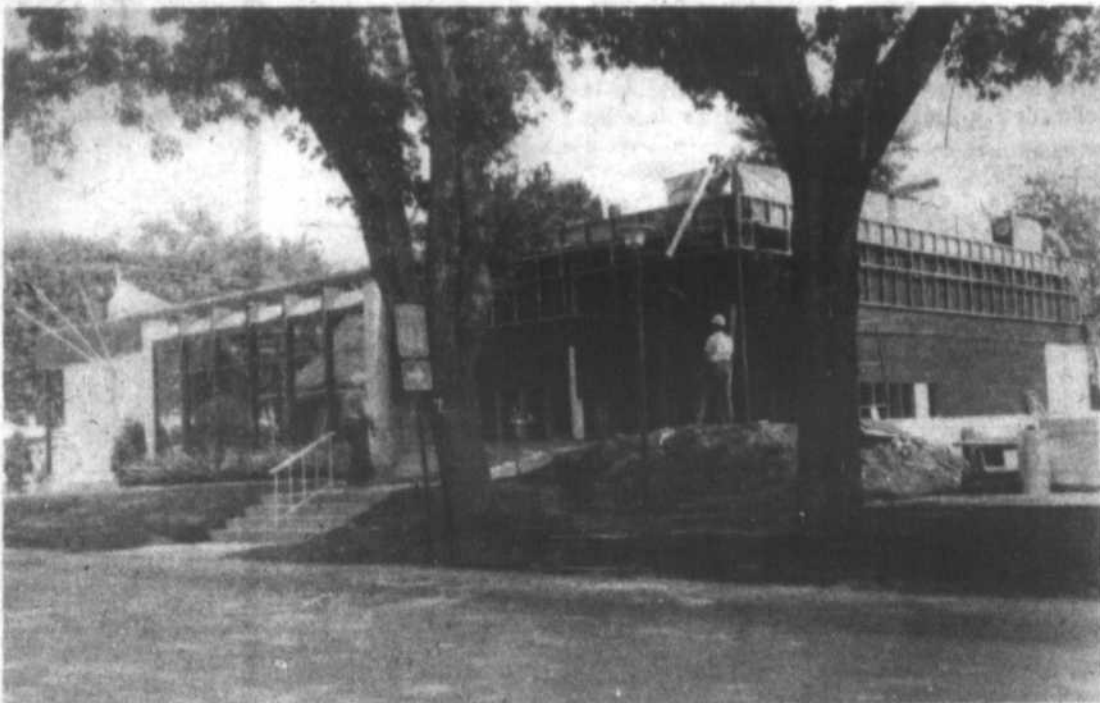
Lors d'une récente entrevue, le directeur de la Caisse, M. Jacques Delisle, nous confiait quelques projets. Ainsi, les détenteurs de

cartes de crédits VISA pourront d'ici quelques semaines faire affaire avec la Caisse grâce à la nouvelle carte VISA-Desjardins. De plus, un projet de guichets automatiques en service 24 heures par jour est pré-

sentement en cours à Trois-Rivières et des plans d'implantation du système sont prévus dans l'actuel agrandissement. Enfin, du côté sécurité, mentionnons la présence permanente d'un garde armé et

que la section guichet est complètement blindée.

Dès qu'elle sera officielle, nous vous ferons part de la date d'inauguration de l'agrandissement.



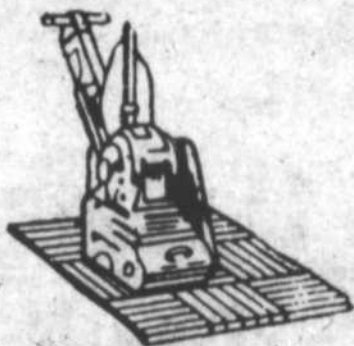
Les travaux de rénovation vont bon train à la Caisse populaire St-Grégoire et devraient être terminés en octobre prochain (Photo Studio Jean-Guy Gauthier).



Le Coin du Tapis

ST-GREGOIRE 233-2100

LA OU NAIT LA BEAUTE DE VOS PLANCHERS



- Décoration intérieure
- Conseiller en décoration
- Rideaux - Draperies
- Couvre-lits
- Confection et installation
- Tapisserie
- Tapis, prélatrs

- Sablage de plancher de bois franc
- Vente et pose
- Location de sabieuse et nettoyeuse à tapis



SPERRY NEW HOLLAND

L'équipement à fourrage qui se vend le mieux en Amérique du Nord



Modele 892: La fourragère remarquable ayant la plus grande capacité dans la série!

La "892" est une hacheuse à très grand rendement qui offre la capacité exigée par les gros éleveurs et agriculteurs. Et à cause de sa grande capacité, elle est la machine idéale de réserve pour une hacheuse automotrice.

La "892" possède le rouleau d'alimentation relevable exclusif et les couteaux exclusifs biseautés en dessous à double tranchant qui n'ont jamais besoin d'être biseautés. Elle est aussi disponible avec notre détecteur de métal électronique exclusif.



Les taux de financement baissent

Les agriculteurs peuvent maintenant acheter de l'équipement de fenaison à des taux annuels plus bas.
(Équipement à fourrage, équipement à foin, moissonneuse-batteuse)

Grâce à un nouveau programme de financement au détail offert par Sperry New Holland, vous pouvez maintenant acheter l'équipement de fenaison que vous voulez à des taux plus bas sur des contrats de deux ou trois ans. Le taux annuel sur un contrat de deux ans est 13.9 pour cent, tandis que le taux est 14.9 pour cent sur un contrat de trois ans.

Ce n'est qu'un des nombreux services de financement offerts par Sperry New Holland, et c'est une occasion que vous ne voudrez pas manquer.

Mais le programme se limite à un certain temps seulement; venez donc nous voir bientôt. Nous avons tous les détails et l'équipement dont vous avez besoin.

C. Lafond & FILS INC.

ST-CELESTIN 229-3664

Monsieur Surprise à la piste Larochelle de St-Grégoire le 29 août

(P.B.) La piste de course de chevaux miniatures de St-Grégoire présente samedi le 29 août à partir de 13 hres un super poney rama. A cette occasion vous verrez à l'oeuvre près de 100 poneys et plus de 20 courses. Il est à noter que la piste Larochelle de St-Grégoire

vous offre une estrade couverte pour vous protéger des intempéries en plus de la cantine. Ce sera le dernier programme de courses cette année et les enfants sont admis gratuitement. De plus, M. Surprise sera sur les lieux et on parle de la possibilité de voir les

meilleurs meneurs de Trois-Rivières prendre place sur les selkies. Nous aurons plus de détails la semaine prochaine. A ne pas manquer samedi le 29 août super programme de courses de chevaux miniatures à la Piste Larochelle de St-Grégoire.



CLUB DE-COURSES
LAROCHELLE

Plus de 200 golfeurs attendus au 15^e tournoi de l'Association de la construction du centre du Québec

Le traditionnel tournoi de golf de l'Association de la construction du Centre du Québec aura lieu, cette année, le vendredi 21 août prochain. Cette 15^e compétition, qui remonte à 1967, sera disputée sur le magnifique parcours du Club de golf de Victoriaville.

Guidée par une bonne expérience, une équipe chevronnée sous la présidence de M. Lucien Desrochers, s'affaire actuellement à la planification de cette journée spéciale en faveur des membres et leurs invités. Effectivement, on envisage une inscription de près de 200 golfeurs et golfeuses pour ce 18 trous tandis que l'on s'attend à une participation d'au delà de 250 personnes lors du souper qui sera suivi de la distribution des prix et d'une danse.

36 COURRIER SUD, mardi le 18 août 1981

FONDATEURS DUPUIS

- Fosse à purin
- Solage de porcherie-étable

**43 rg St-Jacques
Pierreville**

Tél.: (514) 568-3554

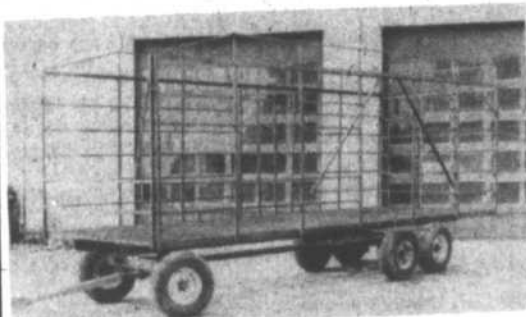
Alain et Denis Dupuis, prop.

Attention cultivateurs

Fabrication de mangeoire à ensilage

- Plate-forme et ridelle pour wagon de ferme
- Mangeoire à foin
- Soudure général

Fabrication d'équipement de ferme sur demande



LAM-PAQ ENR.

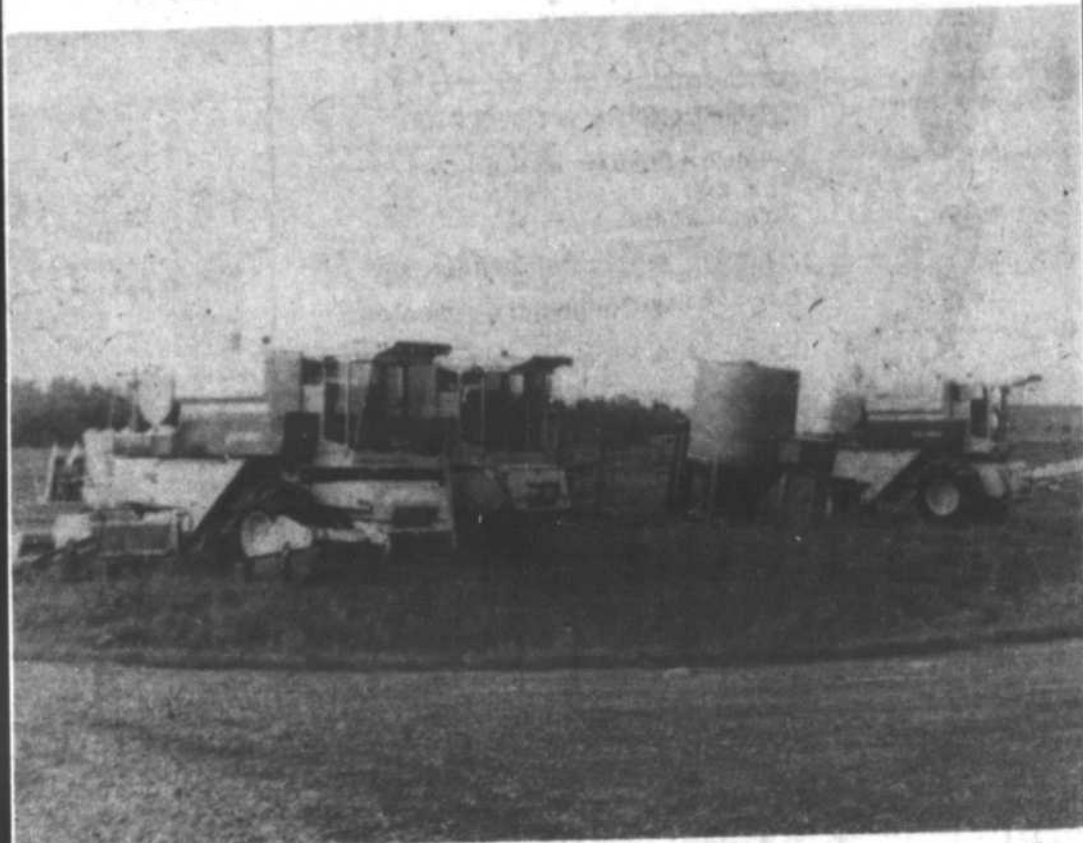
3660 Rang Grand St-Esprit

Grand St-Esprit

Emilien Lamothe, prop.

289-2588

Vaste choix de moissonneuse batteuse New Holland TR 75 et TR 85



Nous avons tout pour tous genres de récolte.

Vaste assortiment
de vis à grain

Westfield
6", 7" et 8"

Boîtes à grains

175 et 230 minots
avec wagon 10 tonnes
SPECIAL A PARTIR DE

\$ 1495.

Le service d'abord

MACHINERIE SIMARD INC.

Réjean Drouin et
Claude Allie, propriétaires

(819) 472-2507, 472-3224

R.R.4, Drummondville

Au jugement Holstein de Trois-Rivières

Les éleveurs de la Rive Sud se distinguent

CLASSEMENT DES EXPOSANTS DE LA REGION

Génisses juniors	Femelles 4 ans
4- Germain Lefebvre	2- Bernard Demers
6- Louis Bouvet	3- Michel Lemire
7- Michel Lemire	4- Yvan Nault
8- Bernard Demers	8- Réal et Jean Gaillardetz
Génisses séniors	9- Germain Lefebvre
4- Jean-Marie Plourde	Femelles 5 ans
7- Michel Lemire	1- Michel Lemire
9- Louis Bouvet	2- Germain Lefebvre
Génisses intermédiaires	5- Michel Lemire
7- Bruno Rheault	9- Louis Bouvet
Femelles 2 ans	Vaches adultes
2- Michel Lemire	5- Yvan nault
3- Germain Lefebvre	8- Michel Lemire
4- Jean-Marie Plourde	10- Yvan Nault
8- Louis Bouvet	Progénitures de mère
Femelles 3 ans	1- Louis Bouvet
1- André et Claude Proulx	Groupes
2- Michel Lemire	1- Bernard Demers
3- Bernard Demers	2- Michel Lemire
4- Michel Lemire	3- Yvan Nault
5- Louis Bouvet	Meilleur exposant
9- Yvan Nault	Michel Lemire

Par André Faucher

Les éleveurs de la région de Nicolet ont encore une fois fait belle figure lors du jugement de bétail Holstein qui avait lieu le 7 août dernier dans le cadre de la 76^e édition de

l'exposition régionale de Trois-Rivières. A cette occasion, le juge Normand Fontaine de St-Marc a dû départager plus de 180 têtes inscrites dans les 11 classes du programme.

Il y avait plusieurs

changements cette année au jugement de Trois-Rivières. Par exemple, 16 comtés avaient accès au jugement, soit 4 de plus que l'an dernier. C'est ainsi que les éleveurs de la région de Victoriaville ont dû participer à cette

journee de compétition. Par contre, ceux du comté de Lotbinière n'ont pu s'y présenter. Ces changements ont quelque peu modifié les résultats. Ainsi, lors du jugement de bétail junior, les représentants de Victoriavil-

le ont raflé presque toutes les premières positions.

Cependant, toutes ces modifications n'ont pas influencé la performan-

SUITE PAGE 40

Liste des éleveurs de la région inscrits au jugement

Louis Bouvet de St-Grégoire
Roger Boivin de St-Valère
Bernard Champagne de Ste-Monique
Bernard Demers de Ste-Cécile
Réal et Jean Gaillardetz de St-Grégoire
Jean-Lorrain Lafond de Les Becquets
Claude Lavoie de St-Guillaume
Germain Lefebvre de La Baie
Michel Lemire de St-Zéphirin
Claude Lemire de Baieville
Yvan Nault de Ste-Brigitte
Claude Pellerin de St-Grégoire
Jean-Marie Plourde de St-Sylvestre
André et Claude Proulx de Nicolet-Sud
Michel Proulx de Baieville
E.F. Reebbs de St-Grégoire
Bruno Rheault de Précieux-Sang
Denis Valley de Nicolet.



Louis Bouvet de St-Grégoire s'est classé 1er pour la progéniture de mère. On le voit ici recevant son trophée des mains de George Bérard.

EXPLOREZ JOHN DEERE LA PERFORMANCE

Venez voir comment le pont avant mécanique augmente la puissance de traction des tracteurs John Deere de 60 et 80 ch

Ne manquez pas cette occasion de découvrir comment les roues avant motrices peuvent augmenter la puissance de traction d'un tracteur. Venez faire l'essai du pont avant mécanique John Deere et de ses nombreux avantages, comme sa bonne garde au sol, son différentiel avant autobloquant, et son

embrayage et débrayage en marche. Appelez-nous dès aujourd'hui pour une démonstration de la puissance de traction des tracteurs John Deere 1840 ou 3140 à pont avant mécanique. Explorez la performance John Deere!



Régnald Landry
président

Machinerie Benoit & Frère Inc.

Notre-Dame du Bon Conseil
Cité Drummond
Tél.: 336-2130





FROMAGE TRANCHÉ
de luxe
KRAFT
pqt 500 g

2 09



CRÈME GLACÉE
saveurs assorties ST-CASTIN
cont. plastique 2 litres

1 69



SAUCE POUR SANDWICHS CHAUDS
bte 19 oz
B.B.O.
bte 14 oz HABITANT

2/ .89



CASINO

PAPIER DE TOILETTE
couleurs assorties
ROYALE
pqt 4 rlx

1 39

COCA-COLA
bouteille consignée
750 ml + dépôt

6/ 2 29

FARINE TOUT USAGE
régulière/non blanchie
FIVE ROSES
sac 3.5 kg

2 89

ESSUIE-TOUIT
blanc/couleurs asst.
ROYALE
rouleau jumbo

.89

CROUSTILLES
régulières/B.B.O.
HUMPTY DUMPTY
sac 200 g

.89

KETCHUP AUX TOMATES
ST-CASTIN
boul. 20 oz

.99

ALPHA GETTI OU ZOODLES
LIBBY'S
bte 8 oz

2/ .89 .69

MOUTARDE PRÉPARÉE
SCHWARTZ
bocal 16 oz

.69

CÉRÉALES DE BLÉ SOUFFLÉ
NEWPORT A-2
sac 8 plus

1 29

COCKTAIL AUX FRUITS
de fantasia
LIBBY'S bte 14 oz

.79

MACÉDOINE
de choix
LIBBY'S
bte 16 oz

2/ .79

GELÉE EN POUDRE
saveurs assorties
ROYAL bte 3 oz

3/ .89

POULET DÉBOSSÉ
avec bouillon
NOTRE-DAME bocal 900 g

4 89

SOUPES
crème de champignons ou poulet et nouilles
poulet et riz
AYLMER bte 10 oz

.39

BREVAGES
ananas et oranges ou ananas et pamplemousses
DEL MONTE bte 48 oz

.89

POIS VERTS
assortis - catégorie de fantasia
LIBBY'S bte 10 oz

2/ .79

NOURRITURE POUR BÉBÉS
en purée asst.
GERBER bocal 4.5 oz

3/ .99

PRÉPARATION DE SALADE DE MACARONI
KRAFT
bte 200 g

.39

SUPER MARCHÉ NICOLET

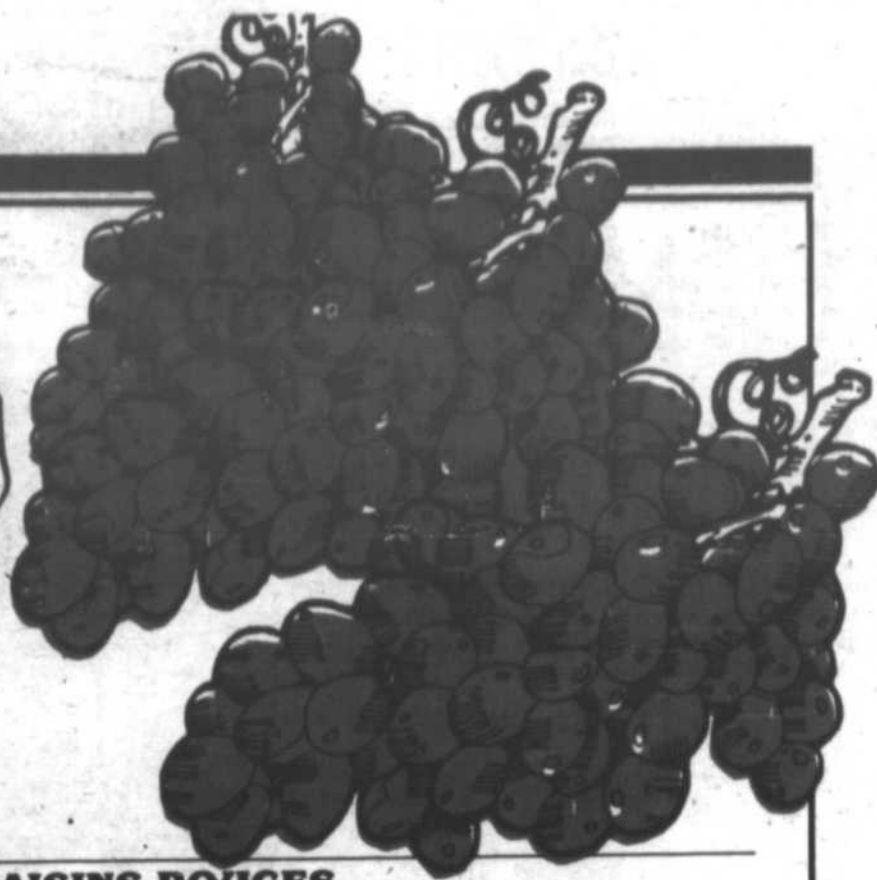
150, Elou de Grandmont,
Nicolet



**BIFTECK DE RONDE
DÉSOSSÉE**

tranche entière
boeuf CATEGORIE «A»
la livre

1.88



RAISINS ROUGES

variété Cardinal
Canada no 1
la livre

.59

**BIFTECK INT.
DE RONDE ou
BIFTECK
ATTENDRI**

coupes d'extérieur de ronde
la livre

2.98

BOEUF FUMÉ

TALLEFER
COORSH
4/50 g

2.48

**SAUSSISSES
FUMÉES**

TALLEFER
la livre

1.38

ROSBIF

pointe de surtongue
ou coupe désossée
CATEGORIE «A»
la livre

2.78

**SALADE DE
CHOUX**

TALLEFER
454 g

1.19

**PARFAIT
DESSERT**

COORSH
375 g

.99

**ORANGES
OUTSPAN**

variété Navel
fruits importés
Canada no 1
la douzaine

1.39

MAÏS SUR ÉPIS

igumes du Québec
Canada no 1
la douzaine

.98

CHOUX VERTS

produits du Québec
Canada no 1
la livre

.09

**CAROTTES
LAVÉES**

igumes du Québec
Canada no 1
sac 2 lb

.29

CHOUX-FLEURS

igumes du Québec
Canada no 1
grosueur 12
chaque

.59

MARGARINE MOLLE

LACTANTIA
cont. 1 lb

.89

JAMBON

dans le tasse
CORDON BLEU 1 lb

2.99

CRISTAUX

savour de fruits assortis
QUENCH pag 4 env. 92 g

1.59

**TABLETTES DE
CHOCOLAT**

CARAVAN/CHERRY BLOSSOM
NUT MILK/ON HENRY -calle 4 barres

1.29

**NOURRITURE POUR
CHIENS**

semi-humide
KEN-L-BURGER 12 lb

3.49

LES PRIX SONT EN VIGUEUR
JUSQU'AU 22 AOÛT 1981.
NOUS NOUS RÉSERVONS LE DROIT
DE LIMITER LES QUANTITÉS.

PÂTES

jambon ou jambon et fromage
CORDON BLEU 3 oz

2/.99

CAFÉ INSTANTANÉ

ENCORE
local 8 oz

4.39

**PAIN HOT DOG OU
HAMBURGER**

VAILLANCOURT
pag 12

.99

**NOURRITURE POUR
CHATS**

sèche saveurs ass. /
MENU SPÉCIAL 1 lb

1.69

TARTE AU SUCRE

MRS SMITH
575 g

2.19

BISCUITS

WAGON WHEELS
chocolat/double chocolat/caramel
Interbak 250 g

1.09

GÂTEAUX

JOS-LOUIS PIQUE
BILLOT ERABLE VACHON 1 lb 6

1.39

MOUCHOIRS DE PAPIER

blanc/couleurs ass.
ROYALE 100 (3 épaisseurs)

.79

LAMES DE RASOIR

Trac 8
GILLETTE pag 10

2.79



PRODUITS SURGELÉS

TARTE À LA CRÈME

chocolat/citron/coconut
McCANN 14 oz

1.29

PIZZA DE LUXE

Mc CAIN
15 oz 5"

1.99

MARGARINE DURE

MIRACLE
pag 2 lb

2.09

BISCUITS SODA

PREMIUM PLUS
1 lb 200 g (18 sachets)

.79

GANTS «LIVING»

PLAYTEX
petits/moyens/grands
la paire

1.89

DÉTERGENT LIQUIDE

pour la vaisselle
PALMOLIVE 1 litre

2.29

BÂTONNETS

siglefin
HIGH LINER 8 oz

1.49

PATATES FRITES

régulières
Mc CAIN 3 1/2 lb

1.49

JUS DE TOMATES

Canada de fantasia
LIBBY'S 15 oz

2/.89

NETTOYEUR À VITRES

VITRE PLUS
gachette 24 oz Recharge 32 oz

1.49 1.19

DÉTERSIF EN POUDRE

BOLD
1 lb 3 litres

1.99

SERVIETTES SANITAIRES

régulières/désodorisantes
CAREFREE 1 lb 30

1.89

CASINO

SUITE DE LA PAGE 37

ce des éleveurs de la région. Cinq des onze sections ont été remportées par des exposants de la rive-sud et plus de trente têtes de bétail se sont classées dans les dix premières positions de l'une ou l'autre des classes.

Parmi ceux qui se sont les plus distingués, soulignons que M. Michel Lemire de St-Zéphirin, en plus de recevoir le titre de meilleur exposant, a vu ses bêtes remporter une première position dans la classe des 5 ans et

trois deuxième position.

Bernard Demers de Ste-Cécile a reçu le titre pour le meilleur groupe de quatre bêtes alors que Louis Bouvet de St-Grégoire faisait de même pour la progéniture de mère. Notons également que André et Claude Proulx de Nicolet-Sud ont mérité des premières positions dans les classes des taureaux nés en 1980 et des femelles de trois ans.

Félicitations à tous les participants qui ont dignement représenté notre région.



Michel Lemire (à droite) et Germain Lefebvre (à gauche) se sont classés respectivement premier et deuxième dans la section femelles 5 ans.

Félicitations aux récipiendaires de trophées pour le concours Holstein



M. Germain Lefebvre de La Baie a vu son animal se classer 3e dans la classe femelle 2 ans.



Club Holstein Nicolet Yamaska



félicite tous les gagnants et remercie tous les participants

Prés.: Michel Lemire
Sec.: Claude Proulx

SUITE PAGE 41

La nouvelle série 90



De la nouveauté dans le style, le rendement et la souplesse de la part des **SPECIALISTES DES TRACTEURS**



une conception synonyme de rendement

Taux spécial

de 12% pour 48 mois ou sans intérêt jusqu'au 1er janvier 1982 et une ristourne de \$900. à \$3,000. selon le modèle du tracteur.

C. Lafond et Fils Inc.

St-Célestin
229-3664



dépositaire Case



La Coopérative Agricole du Lac St-Pierre
tient à rendre hommage à tous les participants
du jugement Holstein de Trois-Rivières.

Félicitations aux gagnants!

**Producteurs de céréales
et maïs-grains**

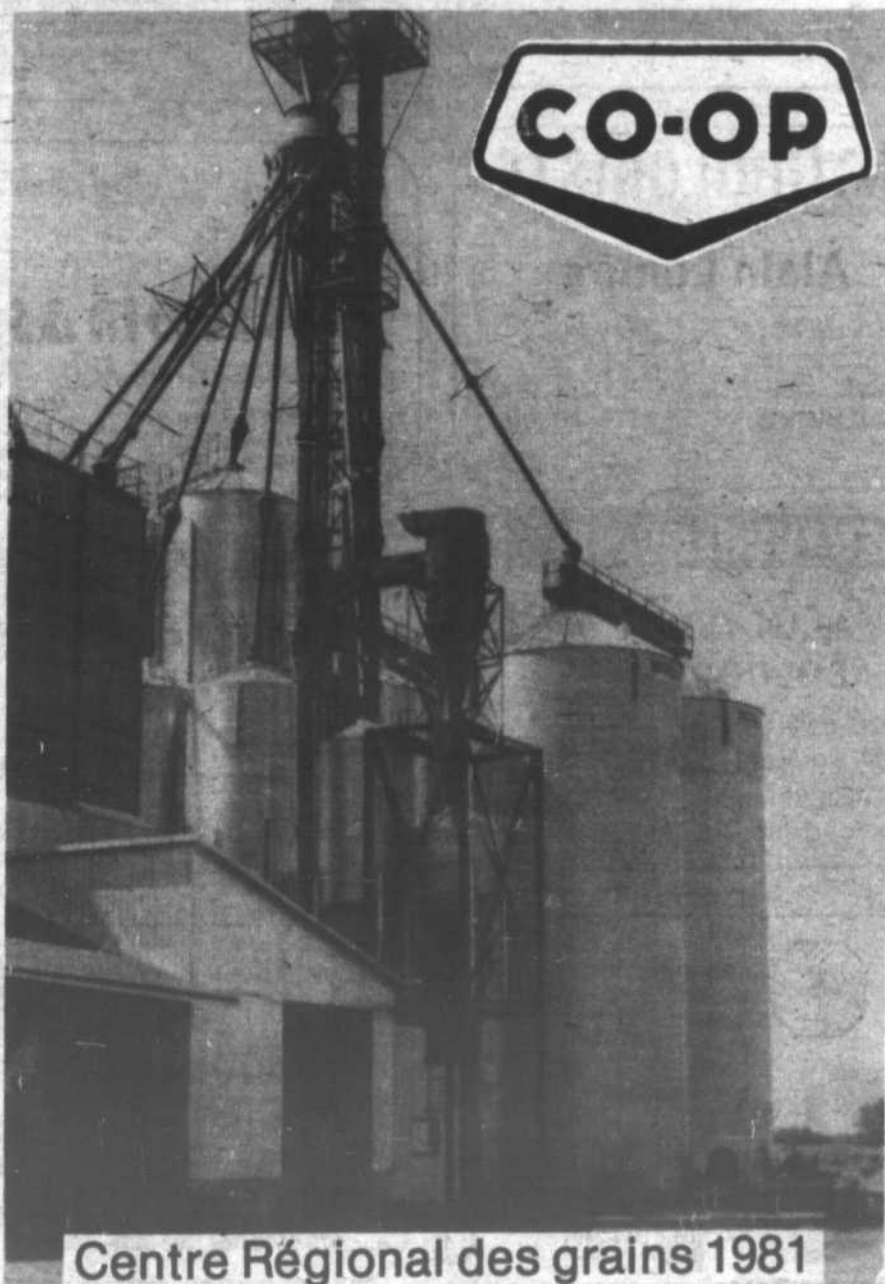
**ACHETONS
VOTRE RECOLTE**
(ORGE, MAIS, BLE)

**nous sommes en mesure de sécher
vos céréales et maïs-grains**

**Le Centre Régional de grains
de Baieville
devient une réalité**

Pour de plus amples informations communiquez avec
M. Lucien Mailloux: 783-6491 Transport
783-6790 disponible

C.A. Lac St-Pierre



Centre Régional des grains 1981

SUITE DE LA PAGE 40



Dans la classe femelle 3 ans, les cinq premières positions furent remportées par des éleveurs de la région. De droite à gauche: 1er: André Proutx, 2^{ème}: Michel Lemire, 3^{ème}: Bernard Demers, 4^{ème}: Michel Lemire, 5^{ème}: Louis Bouvet.



Les producteurs André & Claude Proutx ont pris la 1^{ère} position dans la classe spéciale pour les taureaux nés en 1980.



M. et Mme Bernard Demers de Ste-Cécile de Lévrard ont remporté la première position pour les groupes de quatre sujets.

CHAUFFRETTE A VENDRE

**35 chauffrettes à l'huile
350,000 BTU en bonne
condition**

Pour informations:

375-1363
De 8h à 17:30h

les cartes professionnelles

Est-ce VOUS?

si oui participez



Si vous vous reconnaissez parmi les quatre photos, présentez vous en personne au bureau du journal Courrier Sud, 3255 Marie-Victorin à Nicolet, entre 9 hres a.m. et 5 hres p.m. et on vous remettra un certificat professionnel grandeur 5" X 7". séance de pose incluse au Studio Pierre Wibaut. Pour être valide, ce certificat doit être réclamé dans les 10 jours après la date de parution.

PIERRE WIBAUT
157, Brassard
293-4255
Nicolet

avocats

BUR.: (819) 298-2738 RES.: (819) 294-9031

René Poisson

AVOCAT

CASE POSTALE 428 2570, BOUL. BECANCOUR
GENTILLY, QUE.

1888, Boul. Louis Fréchette Nicolet Bur.: 293-6138
Rés.: 293-6139

Me André Pelletier, D.E.C. L.L.L.

avocat

Heures d'affaires:
Jour: 9 à 5 heures
Soir: sur rendez-vous

**Cet espace
pourrait être
le vôtre...**

Parce que une
annonce ça rapporte

comptables

**BERGERON,
DOUCET,
LEVASSEUR,
LANOUEITE
& ASSOCIÉS** COMPTABLES AGREES

René Bergeron, c.a.
Gaëtan Doucet, c.a.
Gilles Levasseur, c.a.
Martial Lanouette, c.a.

1505, rue Royale, C.P. 1418, Trois-Rivières, Qué.
(819)376-9263

LF
Lionel Fréchette
SECRETARIAT, TENUE DE LIVRES,
COMPTABILITE SUR INFORMATIQUE

315, CARON, C.P. 265, NICOLET,
293-4525

*Gravel
Dessureault
Lemire &
Désaulniers* COMPTABLES AGREES

Arthur Gravel, c.a.
Michel Dessureault, c.a.
Guy Lemire, c.a.
Guy Désaulniers, c.a.

118, Radisson, 78, Place XXI Mars 501, Notre-Dame
Trois-Rivières, Nicolet, St-Tite
G9A 5J9 JOG 1E0 GOX 3H0
(819)374-1535 (819)293-5891 (418)365-7785

Réal Royer Inc.

REAL ROYER, P.D.G.

Services:
● Tenue de livres
● Secrétariat
● Administration
● Cours de gestion
● Information
● Succession
● Impôt
● Photocopie
● Informatique

REAL ROYER, MEMBRE DE L'A.T.L.Q.
15570, Boul. Bécancour, Ste-Angèle de Laval 222-5210

GAGNON ET ASSOCIÉS

CHARLES GAGNON, comptable agréé,
JOFFRE GAGNON, comptable public
enregistré

SOREL

111 rue Georges
Tél.: 743-7903

NICOLET

Zénith 53760

CADRIN, BELIVEAU ET ASSOCIÉS, C.G.A.

COMPTABLES GENERAUX LICENCIES
ROBERT CADRIN, C.G.A.
JEAN-CLAUDE BELIVEAU, C.G.A.

Edifice Caisse populaire 181, rue Notre-Dame
Nicolet JOG 1E0 Tél.: (819)293-6181

dentistes

Tél.: 293-2114

Michel Drolet, D.M.D.

ET

Clément Houle, D.M.D.

DENTISTES

Polyclinique de la Rive Sud
257, Mgr Courchesne
Nicolet, P.Q.

Tél. bur.: (819)293-2727

Dr Françoise Laperrière
CHIRURGIEN-DENTISTE

HEURES DE BUREAU:
LUNDI, MARDI, MERCREDI ET JEUDI
De 1h00 pm à 10h00 pm

480, rue Lasalle, Nicolet
P.Qué., JOG 1E0

denturologistes

DENTUROLOGISTE



Alain Lemire

Sur rendez-vous
348, Courchesne

Tél.: 293-2217
Nicolet

DENTUROLOGISTE



**JEAN-YVES
LABRECQUE, d.d.**

528, de la Station
St-Léonard d'Aston, 399-2592
181, Lindsay
Drummondville, 478-2622

assurances



LES COOPÉRANTS
assurance-vie
assurance générale



Bertrand Jutras
Rang St-Joachim
Ste-Brigitte-des-Saults
Cité Nicolet, Qué.
JOC 1E0
Tél.: (819) 334-2491

optométristes

Sur rendez-vous pour examen de la vue 293-2020



Dr Michel Morin
docteur en optométrie
lunettes
lentilles de contact

Polyclinique de la Rive Sud
257, rue Courchesne, Nicolet

**Cet espace
pourrait être
le vôtre...**

Parce que une
annonce ça rapporte

Clinique chiropratique Lemire



DR DENISE LEMIRE
CHIROPRACTICIEN

LUN.—MERC.—JEU. 293-6383
1 H A 9 H P.M.
153, RUE PANET

photographes

**Guy
Beauchesne**
photographe



Photographie industrielle
commerciale et artistique
conception et réalisation

18085 boul. Bécancour, St-Grégoire,
Ville de Bécancour, P.Q., G0X 2T0
Tél.: (819) 233-2448



Tél.: (819) 293-6722

PHOTONAJE ENR.

259, Notre-Dame
C.P. 311, NICOLET
JOG 1E0

Marcel Tailion
Jean Leblanc
PHOTOGRAPHES

**Cet espace
pourrait être
le vôtre...**

Parce que une
annonce ça rapporte

placements



**LEVESQUE
BEAUBIEN INC.**

Micheline C. Gagnon, rep.

Epargne action
Options-actions-obligations
Bur.: 379-0000 Rés.: 293-8275



Utilisez ce coupon pour vos petites annonces

Nom: _____
 Adresse: _____
 Tél.: _____

Prix d'une petite annonce
 Première fois (20 mots max.) 3.00\$
 Parution subséquente 2.50\$
 Mot additionnel 0.05\$
 Nombre de semaine: _____
 à vendre
 à louer
 divers
 Total: _____

Heure limite: vendredi midi

Inscrire le texte de votre annonce ici:

Veuillez lire attentivement le texte de votre annonce dans le journal. Le Courrier Sud ne sera pas responsable pour plus d'une parution incorrecte. Veuillez nous aviser d'une erreur à 293-4551.

19127-101
 Camion G.M.C. 1978, 1 tonne, roues doubles, boîte fermée, 13 pi, excellente condition. Tél.: 289-2079.

19296-101
 A vendre Escort L, 1981, 1800 km, comme neuve, \$6,300.00. Garantie de la Cie Ford. Cause: auto fournie. Tél.: (819) 477-8557 après 18 hres. (819) 472-5456 avant 18 hres.

19420-101
 Boîte de camion 15 pieds avec pompeuse entièrement équipée, aussi pelle pour loader 4 1/4 verges, adaptable sur loader John Deere. Tél.: 263-2465.

19425-101
 4 X 4, Cheyenne 79, moteur 400 po. cu., 43,000 milles, air climatisé, AM-FM, trailer pak, faut voir! Inf., tél.: (514) 789-2616.

19422-101
 Yamaha 650 SE, 1978, mécanique A-1, très propre, prix demandé \$1,700.00. Tél.: 373-3734.

19409-101
 Pontiac Firebird 75, 59,000 milles, très bonne mécanique, très propre, toute équipée. Tél.: 263-2059.

19515-101
 Trailer, freins électriques, 20 pi et plus, 2 essieux, bon pour transporter auto, etc. Tél.: 233-2257.

19517-101
 1 tente-roulotte 4 places avec cuisinette seulement, \$475.00, 1 tente-roulotte Lionel 75, 6 places, toute équipée \$1,500.00. Tél.: (514) 789-2678 Yamaska.

19518-101
 Pontiac Grand Lemar, 1980, bleu 2 tons, 4 portes, roues mags, 20,000 kl, en très bonne condition à Nicolet. Tél.: 293-2664 heures des repas.

19530-101
 Suzuki R.M. 250, 1979, très bonne condition. Tél.: 399-2837.

19531-101
 YZ 250 Yamaha, 1977, en très bonne condition. Tél.: 399-2837.

19555-101
 Honda C.M. 400T, 1980, 3,500 milles, bon état, skizoule Ultra 440, 1976, 2,500 milles, très propre. Tél.: 293-5388.

19561-101
 Firebird 73, moteur 60,000 milles, très bonne mécanique, peinture neuve, strappage unique, bien équipée. Tél.: (514) 568-2068.

19572-101
 Moteur hors-bord Evinrude 1974, 15 H.P., \$600.00, bonne condition. Tél.: 293-2421.

19571-101
 Buick Le Sabre 1975, tout équipé, bonne condition, \$500.00. Tél.: 334-2812 Marc Lefebvre, Ste-Brigitte des Saules.

19570-101
 Honda 79, 750K, 10,500 kl, équipée de pare-brise, dossier, propriétaire unique, comme neuf, prix exceptionnel. (2e auto). Tél.: 293-2308.

19589-101
 Pick-Up Dodge 1979, 1/2 tonne, moteur 318, avec campeur, 30,000 kl, \$6,500.00 aussi chaloupe d'aluminium, longueur 12 pi largeur 52", \$350.00. Tél.: 224-7679.

Habitations 102

18012-102
 A Gentilly, grande bâtisse commerciale de 40 X 90, intérieur 9' pi de haut sans colonne, terrain 81 X 100 autrefois salle de quilles, prix à discuter. R. Roy, 1875 Des Hirondelles, Gentilly. Tél.: 298-2094, 6 à 8 hres p.m.

18613-102
 Maison jumelée, 1975, 5 1/2 pièces, S.C.H.L. 15% d'intérêt, terrain boisé et paysager, 3355 Domaine Duval. Tél.: 293-4882.

18391-102
 Domaines à vendre, grand terrain paysager, 60,000 pi de terrain. Tél.: 293-5555 Le soir, 293-6432 le jour.

18895-102
 Bungalow, immense terrain boisé, accès au fleuve. Venez voir à 2220 Chemin du Fleuve Ouest, Port St-François. Tél.: 293-4022.

19243-102
 Maison à vendre à Nicolet au 1400 Ave. Des Pins, 2 étages (24 X 32) style particulier, commodités, finition impeccable, 2 foyers en pierre, terrain boisé, 100 X 100, remise, etc. Faut voir, prix très abordable. Tél.: 293-4623, 293-2791.

19338-102
 3 maisons situées à Nicolet, construction récente. René Fleurent. Tél.: 293-5555, 293-6432.

19372-102
 Maison à vendre 1975, 3 chambres, salle de bain, salon, salle à diner, cuisinette avec poêle Jenn-Air. Chambre de lavage avec comptoir, évier, toilette et douche. Grand terrain paysager, entrée en asphalte. 521, Châtillon, Nicolet. Tél.: 293-2205 ou 293-6114.

19066-102
 Maison à vendre, 7 1/2 pièces, intérieur fini, lattes de bois idéale pour famille, maison devant être démenagée, possibilité de terrain à proximité, prix à discuter. S'adresser à H. Beauchemin à Ste-Monique. Tél.: 289-2324.

19416-102
 Maison à vendre, 4 logements bien situés, près de l'hôpital à Nicolet. S'adresser au 480, rue St-Jean-Baptiste à Nicolet. Tél.: (819) 293-5982.

19328-102
 Au Port St-François, 2e Avenue Ouest, maison de 51' X 24', 5 1/2 pièces sur un terrain de 75' X 130', piscine creusée extérieure, remise, vue sur le fleuve. Tél.: 293-6365.

19502-102
 Maison à vendre ou à louer à St-Wenceslas, libre le 1er septembre. Tél.: 399-2792.

19525-102
 Maison à vendre ou à louer, 7 pièces, Nicolet. Tél.: 293-5483, 293-4361 demander M. ou Mme Aroid Cyr.

18013-102
 Gentilly: propriété à revenus 60 X 40, 2 étages comprenant 4 logements, plus 1 local commercial 24 X 40 et rangement 16 X 24, 1 5 1/2 libre à l'acheteur à compter du 1er juillet, située rue des Hirondelles, présentement Gilbert Chaussures très bonnes conditions, faites vite \$15,000.00 comptant, la différence financée par le vendeur. R. Roy, 1875, Des Hirondelles. Tél.: 298-2094 de 6 h à 8 h p.m.

19556-102
 St-Grégoire, split Level neuf, \$35,000.00, hypothèque 15%. Tél.: 233-2440.

19369-102
 A St-Pierre Les Becquets, maison de 28' X 42, abri d'auto, façade en brique, terrain 90 X 104'. Construction 2 ans, libre immédiatement. Tél.: 377-4299.

19460-102
 Maison neuve, brique aux 4 côtés, garage, nouvelle norme isolation, terrain paysager, tourbe et rocaille, une partie de l'intérêt 10%. Au 1613, rue Laubia, Nicolet. Tél.: 293-5082.

19365-102
 Maison 5 1/2 pièces, très grande, située à 370, ave. des Hirondelles, Gentilly, 20 arpents de terre environ, 3 arpents face au fleuve St-Laurent, cause de la vente: maladie. Prix \$20,000. Tél.: 1-514-346-3131

19082-102
 Maison à vendre, village de Gentilly, plomberie et électricité refaits à neuf \$2,000 comptant, \$150.00/mois. Tél.: (514) 727-9845.

19108-102
 Maison à vendre ou à louer, 19075 Boul. des Acadiens, St-Grégoire avec grand terrain. S'adresser au 19045 Boul. des Acadiens. Tél.: 233-2343.

19559-102
 \$27,000.00, très beau cottage 4CC., grand terrain, 35,000 p.c. pas cher, Yvon Charland. Tél.: 378-4886, 379-3037 no 4718 Inter-Cité Courtiers.

19457-102
 Roulotte Chambrack 20 pieds, double roues. Tél.: 293-5378.

Terrains 103

19584-103
 Terrain 145 X 167 pi situé à Ste-Sophie de Lévrard dans Domaine de chalet avec plantation de pins et petite rivière et bon puits, libre de zonage, peut être financé à 10% avec un petit comptant. Tél.: (819) 356-2197.

19487-103
 Terrain à vendre 100 X 200 situé à St-Célestin, services municipaux. Tél.: 229-3743.

17105-103
 Terrains boisés, différentes grandeurs dans la paroisse St-Jean-Baptiste de Nicolet, "cuveau" secteur domiciliaire prêts à bâtir, incluant services municipaux. Tél.: 293-6498, 293-6490.

17674-103
 Gentilly, terrains à vendre au choix sur 25 grands lots cadastrés, plus ou moins boisés, situés dans le Domaine des Tilleuls, services municipaux existants, domaine urbanisé. Tél.: 298-2094 de 6 à 8 hres p.m.

Réfrigération

Unité chauffage électrique
 Climatisation centrale
SERVICE RAPIDE ET GARANTI

Entreprises J.P. Boucher enr.
293-2898

COFFRAGES BIONIQUE LTEE
 ALAIN CARON, président

FONDATION DE TOUS GENRES
 COFFRAGE D'EMPATTEMENT
 COFFRAGE DE SOLAGE

ESTIMATION GRATUITE
 222-9801

- Résidentiels
- Commerciaux
- Industriels
- Agricoles, etc...

15475 Boul. Bécancour, Ste-Angèle de Laval G0X 2H0

Agence du Bonheur Enr.

Pour personnes sérieuses et distinguées seulement

Inf.: C.P. 481, Daveluyville, GOZ 1C0
 Tél.: 1-819-367-2533

Du lundi au vendredi

entre 1:00 hres p.m. et 10:00 hres le soir.
JANYNE BERGERON, conseillère

Antoine Dubois ISOLATION

URETHANE PULVERISE
 ESTIMATION GRATUITE

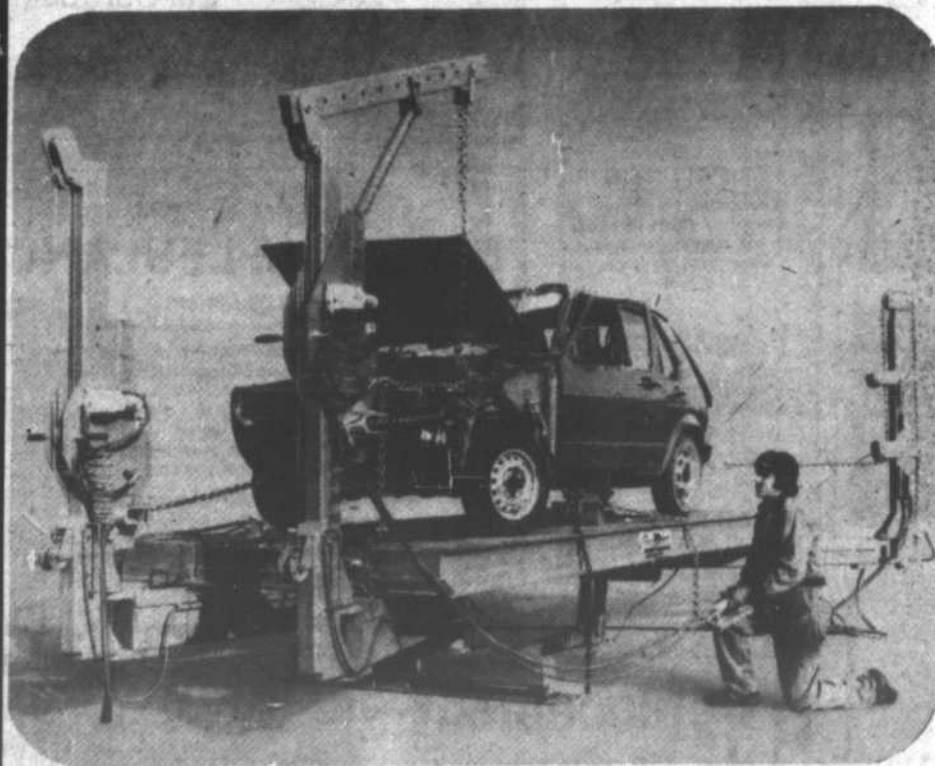
Ste-Françoise, tél.: 819-287-4338
 Manseau, tél.: 819-356-2576



Partez à cheval
 1 hre - 1 journée et plus
LA FERME AU JOUAL-VAIR
 Ste-Grtrude
819-297-2107

REJEAN LEVAC

LETTREGE SUR VOITURE,
 CAMION, AFFICHE.
 TEL.: (819) 293-4683
 3470, LAC ST-PIERRE
 NICOLET, P.Q.
 JOG 1EO



512, Principale
 St-Cyrille
 (819) 397-2280

Avec le

Guy Chart



nous sommes d'attaque
 pour les années 80.

Nous sommes fiers de vous annoncer que notre atelier est maintenant équipé du nouveau Flex-O-Liner à 360° de Guy Chart. Aussi, sommes-nous maintenant en mesure de réparer les châssis rapidement tout en respectant les normes spécifiques du fabricant et ce, avec une qualité garantie. Venez nous voir ou téléphonez-nous. L'amélioration de notre service nous permettra d'effectuer des réparations de plus grande qualité et de réduire les délais à un minimum.

11744-103
Terrains, que ce soit pour maisons mobiles, maisons unifamiliales, commerces, nous avons ce qu'il vous faut. Cadastres, bornes, toutes les grandeurs, tous les services disponibles, financement si désiré. Route Port St-François. Tél.: 293-4820.

17678-103
A GENTILLY:
Terrains boisés, différentes grandeurs disponibles avec tous les services, prêts à construire, aucune taxe d'amélioration, paiement facile, prix spécial pour vente complétée avant le 1er juillet 1981. Tél.: 298-2488 ou 1-846-3750.

19180-103
Très beau terrain de camping, 200 terrains (possibilité d'agrandissement), 2 grandes piscines, 1 barbotteuse, terrain de jeu, salle communautaire, restaurant, très bon chiffre d'affaires. Toute personne intéressée, écrire à 355 Grand St-Esprit, C.P. 195, Nicolet. JOG 1E0.

19493-103
Ste-Genève. Ferme 140 arpents, maison centenaire rénovée, 8 1/2 pièces, grange 2 étables, remise, garage, poulailler, silos à moulée, etc. Tél.: (819) 297-2044.

Accessoires de maison 104

18428-104
1 laveuse automatique reconditionnée à neuf et sècheuse, poêle électrique et réfrigérateur, congélateur P.N.G. Service. Tél.: 233-2343.

11769-104
Chaises coloniales non peintes avec légères imperfections, à très bons prix. Aussi rebus de bois franc, emballé pour chauffage. Tél.: 297-2799.

19581-104
Chaise de télévision, couleur, turquoise, \$20.00. Tél.: 293-2506 après 6 h.

19587-104
Aspirateur CGE, genre turbo avec balai à tapis, bon prix peu d'usure. Tél.: 222-5878.

19528-104
T.V. couleur 26 pouces avec meuble Vicking, modèle récent, offre raisonnable acceptée. Tél.: 289-2620.

19529-104
T.V. noir et blanc, 12 pouces, modèle futuriste, presque neuve, \$75.00. Tél.: 289-2620.

19534-104
Table de cuisine avec vitre, 4 chaises rembourrées presque neuves, intéressés seulement. Tél.: 393-2104, 393-2694.

19537-104
Laveuse à planchers Electrolux en très bonne condition. Tél.: 229-3575.

19585-104
Poêle à bois rustique en fonte à vendre, 1 an d'usage seulement comprend: grille, pare étincelle etc., 2 plaques chauffantes sur le dessus, ouverture à l'avant et aux côtés. Cause: achat d'un plus gros. Mesure: 25" large X 22 1/2" profond X 31" haut. Tél.: 288-5471 après 5 h p.m.

19576-104
Cuisinière électrique Hotpoint amande, four autonettoyant, porte vitrée noire, très propre, 2 ans d'usure. Tél.: 294-9720, 294-2265 après 5 h.

Mobilier 105

19521-105
Cuisinière électrique très propre très bonne condition, couleur brun. Tél.: 289-5450.

19536-105
Mobilier de salon et de cuisine et divers articles de ménage. Tél.: 293-5758.

Equipement agricole 106

19433-106
Fauçonneuse conditionnée N. Holland 12 pi automotrice, presse à foin Int. no 420, chargeuse de balle pop-up, herse à finir 8' en bois, souffleuse à neige Int. 6 pi, réservoir à lait (300 gallons) Zéro, lavage auto vacuum, trayeuse Surge 2 chaudières, compresseur Surge, frigidaire Crino 8 bidons, 200 volts Cascade 40, évier en stainless 18 X 24 avec robinet, 1 barrière en métal Steelco de 16', 2 conduits d'aération 14 pour silo seule grange-trainé en bois 30 X 100 pour démolir.

Ford 700 en scraper dompeur sur-3 pts, 2 unités électriques pour clôture. Tél.: 293-5272.

19330-106
2 silos de 16' X 45' en douve de ciment, remise à machine aratoire 26' X 100', bâtisse de 36' X 43', une autre bâtisse de 24' X 60', un écurieur à étable de marque idéal, une entrée d'air Duchamel no 12. Tél.: (819) 293-5361

19390-106
Massey Ferguson no 65 à gaz pelle avant, niveleuse arrière, chaîne à anneaux, très bonne condition. Compresseur 3 forces en bonne condition. Tél.: (819) 397-2280.

19487-106
Lieuse à grains Int. en très bon état aussi chariot à litière sur rail pourrait servir à d'autres fins. Tél.: 289-5213 Ste-Monique.

19503-106
Réservoir à lait Zéro, 400 gallons, lavage automatique avec sauve-pas. Tél.: 297-2422

19541-106
Boîte ensilage 3 rouleaux, ensileuse portative New Holland no 707, souffleur à blé d'inde M.F., aussi planteurs à blé d'inde M.F. à 2 rangs, toutes ces machineries 1 an d'usage. Tél.: 224-7637.

19558-106
Boîte ensilage Dion avec couverture en bonne condition. Tél.: 293-5378.

19574-106
A vendre charrue White 508, semi portée avec déclencheur automatique, roues de coupe, 20" à ressorts aussi camion Ford F250, 4 roues motrices, 3/4 tonne comme neuf. Tél.: 263-2750.

19580-106
Loader Allis Chalmers 6G sur pont. Tél.: (819) 221-5429, 221-3019.

19583-106
Bucket à neige de 7 pi de large, 2 pi de haut, charrue à 2 raies, pesée de 1200 lb pour tracteur et herse à disque à bon prix. Tél.: (819) 356-2197.

Sports 107

19499-107
Canot, 16 pi, en fibre de verre avec flotteur de sécurité, 2 rames, 3 ceintures de sécurité, le tout \$300.00. Tél.: 399-2650, 225-4600.

19544-107
Voilier 470 à vendre ou à échanger pour un voilier Solitaire, spinaker neuf et ceinture de trapèze neuve. Tél.: 263-2208.

Vêtements 108

19563-108
Robes, blouses, manteaux, pantalons deux pièces, gr. 16 ans à 20 1/2 ans, confection haute couture. Tél.: 367-2533, 367-2724.

Divers 109

18549-109
La Cadillac des balançoires sur billes scellées et graissées pour la vie, table au centre, se démonte pour l'entreposage. S'adresser au 203, 18e avenue, Lac à la Truite à Davelyville.

19466-109
A vendre ou à échanger, filtreur Jacuzzi pour piscine 24 pi en bonne condition avec écumoir et sortie d'eau, prix à discuter, échangerais pour moteur hors-bord ou chaloupe en fibre de verre. Tél.: 293-2664.

19340-109
Votre automobile vient de tomber en panne, vous avez eu un accident? Pour réparer votre véhicule, procurez-vous des pièces usagées en bon état. Elles coûtent moins chères que des neuves, nous respectons vos garanties. Adressez-vous à: Les Pièces d'autos usagées de St-Célestin Enr. Tél.: 229-3536.

REFRIGERATEURS • LAVEUSES

P.N.G. SERVICE ENR.

PIERRE N. GUILLETTE, PROP.

ST-GREGOIRE 233-2343

REPARATIONS A DOMICILE
D'APPAREILS ELECTRO-MENAGERS
DE TOUTES MARQUES

SECHUSES • CUISINIÈRES • LAVE-VAISSELLES

ENCANTEUR

Achat...Vente...roulants de ferme...
troupeaux...ménages de maison...
succession...etc...
Estimation sans frais...
Voyez un expert...

Colbert et frère inc.

Gilbert Colbert

Encanteur licencié

Ste-Genève, Cité Nicolet

Tél.: (819) 297-2711 ou 297-2590

**PRIX DU GROS
HUILE ET PNEUS**

Payer et apporter

PNEUS RADIAUX POUR AUTOMOBILE		PNEUS DE FERME	
P185-80R13	53.42	14.9 X 24, 6 plis	203.00
P185-75R14	59.44	13.6 X 26, 4 plis	203.84
P195-75R14	61.69	14.9 X 26, 6 plis	247.17
P205-75R14	64.61	16.9 X 26, 6 plis	253.59
P215-75R14	69.46	18.4 X 30, 6 plis	289.70
P205-75R15	68.81	18.4 X 34, 6 plis	334.64
P215-75R15	72.68	18.4 X 38, 6 plis	407.67

Huile universelle pour moteur diesel et gazoline 205 litres (45 gal.)	\$192.71	Huile hydraulique 205 litres (45 gal.)	\$169.00
		20 litres (4.4 gal.)	\$20.00

Huile à engrenage: 80W90, 20 litres (4.4 gal.) \$29.95

Les prix peuvent changer sans préavis

HP CELESTIN INC.
HUILE PNEUS

1260 Route 155 St-Célestin, Qué. J0C 1G0

Dépositaire Good Year Michelin

Tél. le jour à 229-3615

Trust Royal



Nicole Allard
Bur.: 379-4322
Rés.: 293-4269

DUPLIX

Situé rue Bourassa, Trois-Rivières Ouest, construction brique, 32 X 40, 1-4 1/2 et 1-6 1/2 libre à l'acheteur, terrain 60 X 100 avec piscine creusée, faut visiter.

NICOLET

Bungalow brique 4 faces, 28 X 38, sous-sol terminé, chauffage air chaud, abri d'auto, terrain gazonné, paysager.

ST-CELESTIN

Maison canadienne avec lucarnes, 27 X 50, 2 étages plus sous-sol, chauffage électrique, garage, terrain paysager, clôturé.

TROIS-RIVIERES

18 logements, bonne location, près du Cegep et Hôpital Ste-Marie, bonne construction et rentabilité.

840, des Récollets
Trois-Rivières

VENTE PAR ENCAN

Gaston Boudreau,
encanteur licencié

A tous les vendredis soir à 7:00 heures
Rue Vincent dans le village
de St-Léonard d'Aston

-Beaucoup de draperie
-Beaucoup d'artisanat
-Laine, draps de coton
-Quelques meubles
et beaucoup d'autres articles.

grand special
sur tapis
de turque

H.J. Colbert

Encanteur licencié

Pour achat et vente de troupeau
laitier, ménage, machinerie,

maison, ferme,
achat de bétail
en privé, tous
genres d'en-
cans.

9125, Des Ormes
Ste-Genève
Tél.:
(819) 297-2420

**VENTE chez
BLANDINE LEBLANC**

816, St-Sylvere

Laine Phentex ordinaire à .75 la balle, balle de 8 onces à \$1.90. Laine Elite et sport 8 onces à \$2.25, t-shirt pour hommes à \$3.60, pour enfant à \$2.60, jupe de coton pour dame à \$10.95, jeans 10 à 16 ans pour enfants à \$11.95, jeans stretché pour dames à \$15.95. Vous trouverez aussi les jeans Lois, Super Jeans, Visa, Jordan, Bob Jean, les pantalons en corduroy.

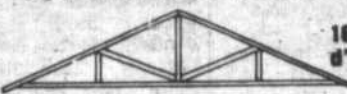
Escompte de 10% sur le reste de la marchandise.
Escompte de 20% sur les gilets d'été

DU 17 AU 23 AOUT 1981

Toiture Mauricienne Inc.

15 ans
d'expérience

SUR DEMANDE, LES CHEVRONS SONT LIVRÉS
SUR VOTRE CHARPENTE.



Poutrelles
ajourées

Les Portes Lemyre Inc.

Portes entièrement prémontées

Portes et chassis, matériaux de construction
bois, contreplaqué, aluminium, vinyle, tôle ondulée
galvanisée ou peinte

374-8784

OUVERT LE SAMEDI
JUSQU'A MIDI

Usine et salle d'échantillons au

1970, Route St-Maurice-Nord
Ste-Marthe, Cap-de-la-Madeleine, Qué.

ENCAN

Tous les lundis soirs
20 hres à 23 hres
Apportez vos articles avant
19 hres s.v.p. à la

Brasserie La Bavaroise

151, Panet
Nicolet
293-2509

**Déplacement
de maisons**

CONSULTEZ
MARCOTTE & PELLERIN

ST-LEONARD D'ASTON 399-2334

Représentant: RENE MARCOTTE



Place du meuble enr.

659, Notre-Dame
Notre-Dame du Bon Conseil
336-2747

Ameublement complet
Appareils de parterre
Meubles usagés à l'occasion

Venez, vous serez frappés par nos bas prix
PROPRIETAIRE: HELENE TRAVERSY

19383-109
Jouets Fisher-Price à vendre, comprenant un mobile \$15.00, un activity center \$10.00, un cheval \$15.00, un shopo soter (jeu de portes) \$10.00. Aussi, un traineau de bébé \$15.00, un sac à dos, structure en métal \$15.00. Le tout en excellente condition. Tél.: 293-6329 après 5.30 heures.

19432-109
Fer ornemental, auvents en fibre de verre, escaliers et rampes. André Doucet, prop. 30 rue Villeneuve, St-Léonard n'Aston. Tél.: 399-2074.

A QUI LA CHANCE?

Directement du propriétaire

Petite terre située à Manseau (face au village)
Bungalow de 6 ans (sous-sol fini) garage, étable et hangar; 1 arpent 1/2 par 28 arpents (10 arpents en culture)

Prix 60.000\$ ou offres sérieuses.

Tél.: (819) 356-2428

18743-109
Surplus d'inventaire, lot de caméras 35 mm et projecteurs et cinés 20% à 50% de rabais, garantie de 1 an. Photo Hénaut Inc., 476 Lindsay, Drummondville. Tél.: 478-2331.

19482-109
Attelage de gros chevaux et de poneys, voiture d'été et d'hiver aussi tous les accessoires pour cultiver la terre avec petits chevaux. Tél.: 356-2428.

19484-109
1 réservoir à l'huile, 200 gallons, 45 gallons, 1 fournaise de plancher, 1 fournaise centrale 112 B.T.U., 1 remise 8 X 12. Tél.: (514) 564-2067.

19392-109
Professeur retraité, vendrais matériel didactique très pratique pour français et mathématiques, niveau 1ère, 2e et 3e année. Profitez de cette aubaine. Tél.: 293-6002.

19566-109
Beau choix de tissus au mètre et coupons à la livre tels que coton ouaté, ratine de velours, nylon brossé et plusieurs autres. Débarbouillettes 40c chacune, serviettes à la livre. Lingerie F. Trottier, 277 Lamarche, Nicolet.

19533-109
AUBAINE!
Poêle rustique à vendre 21 X 15 X 31 haut pour bois 16 po comme neuf \$100.00. Je garderais 1 enfant chez moi, possède expérience, Port St-François. Tél.: 293-5123.

19532-109
Robe de mariée grandeur 12 ans avec chapeau, blanche, laveuse-sécheuse superposées blanc, 1 an d'usage, poêle franklin. Tél.: 233-2267.

19554-109
Orgue Elgam Brodway 444 avec Lesly incorporés et accord automatique, 1 an d'usage, prix \$3,500.00. Tél.: (819) 396-5409

19557-109
Outillage; banc de scie, niveau de construction et plusieurs autres outils. Tél.: 233-2440.

19473-109
Machine à coudre bleu avec meuble en bois, très propre. Tél.: 289-2808.

19216-109
Génératrice Ag-Tronic, 18 000 watts. Tél.: (819) 397-2702, 1020, rg 5, St-Cyrille de Wendover.

19585-109
A vendre mais sucré, pour le cannage ou pour épiluchette de blé d'inde, s'adresser à: Antonio Désilets: 224-7756 à St-Wenceslas.

19582-109
Tôle de toute sorte à couverture lambr, émaillé toutes couleurs, galvanisé, aluminium en rouleau et en feuille, fer-angle, fer plat H. Beam, tuyau de 1 1/2 à 15 pouces, tuyau 20 pi long, 5 pi de haut, 400 piquets à \$0.75/ch., fer à ciment. Tél.: (819) 221-5429, 221-3019.

19439-109
Tente roulote Rembec, 70, 8 pièces et 1 vanité de chambre de bain et moustiquaire et portes. Tél.: 367-2823.

Animaux 110

la caisse d'établissement de nicolet

BERNARD BRUNNER:
(819) 288-5506
A-84
Fortville:

Très beau cottage, 10 pièces, grand garage double, terrain paysager. Très belle apparence.

A-85

St-Sophie de Lévrard:
Maison en campagne, grand terrain bien située, prix très bas.

SERGE DANEULT:
(819) 224-7512

A-91

La Visitation:
Belle propriété de campagne sur le bord de la rivière, grand terrain. A qui la chance.

D-122

St-Eulalie:
Terre 25 arpents avec bâtisses, sans maison.

St-Wenceslas:
Chalet en bordure de la rivière Bécancour, très beau site. Pour vente rapide.

JEAN-GUY COLBERT:
(819) 375-0963

A-88

St-Célestin:
Bungalow neuf, 3 chambres, extérieur briqué, très belle apparence.

A-89

Aston-Jonction:
Très belle propriété deux étages située dans le village, grand terrain. Doit être vendue rapidement. Accepterons la meilleure offre.

A-93

St-Monique:
Spacieux bungalow dans le village, garage, très beau terrain. Prix minimum.

C-26

St-Wenceslas:
Commerce de viande, clientèle établie, équipement récent, maison canadienne neuve, bon volume d'affaires.

D-120

Gentilly:
Très belle ferme 150 arpents, bâtiments excellents. Idéal pour élevage boeufs ou autres. Très propre.

D-123

St-Gertrude:
Terre 84 arpents sans maison, équipement animaux et quota de lait. Bon pour agrandissement.

LA CAISSE D'ETABLISSEMENT DE NICOLET
(courtier)
1549, Boul. Louis-Frèchette
C.P. 1869, Nicolet
JOG 1E0
Tél.: (819) 293-4465

(819) 293-4465

avec la caisse d'établissement

19539-110
Bébé caniche blanc pur-sang, enregistré, robe de mariée blanche garnie de rose 9-10 ans, autre robe longue couleur. Tél.: 225-4461.

19548-110
A vendre chiots Berger Allemand enregistrés, bon gardien, lignée champion, \$150.00, chats Persans adultes enregistrés, \$125.00, 2745 rg 9, St-Wenceslas. Tél.: 224-7701.

19470-110
Chiens (jeunes) mélange Collie, âgés 1 mois. Tél.: 292-2448 Deschailons.

19562-110
Chiens Caniche Barbettes, 1 1/2 an, très doux, docile pour les enfants. Tél.: 367-2533, 367-2724.

19577-110
Huit chiots, père: épagneul, mère: barbettes, Ste-Marie de Blandford. Tél.: 283-2655.

Comité Régional d'Aqueduc du Lac St-Pierre

Offre d'emploi

Nous sommes à la recherche d'un(e) lecteur(trice) de compteur d'eau pour votre territoire couvrant les municipalités de La Baie du Febvre, Baieville (village), St-Joseph de La Baie du Febvre et St-Thomas de Pierreville.

La lecture se fait deux fois par année. Environ 500 lectures.

Les applications seront reçues au plus tard le 31 août 1981 au bureau du secrétaire-trésorier, C.P. 99, Baieville.

La Caisse Populaire de Nicolet
181, rue Notre-Dame
Nicolet, JOG 1E0

APPEL D'OFFRE



La Caisse Populaire de Nicolet recevra jusqu'au 11 sept. 1981, les offres pour la vente de la maison située au numéro civique 3415 de la rue Béliveau dans la municipalité de St-Jean-Baptiste de Nicolet.

DESCRIPTION
Un terrain mesurant 120' de façade par 160' de profondeur avec une maison mesurant 50' X 40' (approx.) comprenant trois (3) chambres, salon, cuisine avec un garage double avec sous-sol mesurant 25' X 25' et un abri d'auto face au garage mesurant 15' X 25'.

Les personnes intéressées pourront visiter la propriété en s'adressant à la Caisse Populaire de Nicolet.

Un dépôt de 10% du montant de l'offre devra nous parvenir en même temps que celle-ci et devra être visé ou en argent liquide (sera retourné dans les dix (10) jours).

La Caisse Populaire de Nicolet pourra éventuellement considérer une demande de financement moyennant une première hypothèque.

L'ouverture des offres se fera à 17h00 le 11 sept. 1981 à la Caisse Populaire de Nicolet au 181, rue Notre-Dame, Nicolet.

La Caisse Populaire de Nicolet ne s'engage à accepter ni la plus basse, ni la plus haute, ni aucune des offres reçues.

Nicolet, le 13 août 1981
Jacques Caron, directeur

AVIS

Vous construisez ou rénovez votre maison ou chalet, nous vendons:

- Armoires de cuisine
- Portes et fenêtres
- Portes et finition intérieure
- Meubles modulaires



Nous vendons aussi: maisons et chalets pièces sur pièces, de très bonne qualité et à des prix compétitifs.

Pour une estimation gratuite, consultez votre agent manufacturier

ROLAND TREMBLAY
1745, DU Petit-Montréal
Manseau
(819) 356-2193

A LOUER
Logements neufs, 3 1/2 meublés

- Stationnement déneigé
- Prise de courant extérieure pour voiture
- Tapis, cages d'escaliers intérieures
- Laveuse-sécheuse disponibles
- Portes patio
- Balcon individuel, chauffage électrique

Voisin du Centre d'achat "Les Galeries Nicolet"

LES IMMEUBLES LOUIS FRECHETTE ENR.
293-2697 (SOIR)

CHAUFFRETTE A VENDRE
35 chauffrettes à l'huile
350,000 B.T.U.
en bonne condition.
Pour informations:
375-1363
de 8 h à 17h30

A VENDRE NICOLET

Bungalow, 28 X 44, situé à 1719 Terrasse R. Duguay, près du centre d'achats à Nicolet.
S'adresser à:
Marcelle Rousseau
469 Châtillon
Nicolet
293-4063
(travail) 293-2071 ext. 219

FIDUCIE PRÊT ET REVENU
225, Des Forges (Edifice Pollack)
Trois-Rivières bur.: 374-6289

APPELEZ-MOI
RESIDENCE: 297-2999

ANDRÉ GOULET

VOUS SONGEZ A VENDRE VOTRE PROPRIÉTÉ, N'HESITEZ PAS POUR UNE ESTIMATION GRATUITE DE LA VALEUR MARCHANDE

 ST-BASILE: Venez voir cette belle grande maison de campagne, (à 10 minutes de Trois-Rivières, maison de 52' X 30' deux étages avec garage double. Très grand terrain de 26,850 p.c. Usage semi-commercial) beaucoup de cachet. Très bon prix. Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-ANGELE: Très beau duplex (2 X 5 1/2 pièces) entièrement rénové. Très bon sol à 5 minutes du port, grand terrain de 20,000 p.c. Très bon revenu pour investissement. \$33,000.00. Fait voir! André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-SYLVERE: Excellente terre à culture de 37 arp. car. avec droit de construction et petit poulailler. Possibilité de financement avantageux. Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289
 PRECIEUX-SAIN: Hypothèque 15%. A 10 minutes de Trois-Rivières, l'ai ce beau bungalow 28' X 33' X 42' avec garage 16 X 33'. Un très beau terrain de 18,000 p.c. paysager. Très très rénové, beaucoup de cachet. Un échange serait possible. Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-BASILE-DES-SAULTS: Très belle terre de 140 arpents. Bonne maison, excellente terre avec porcherie. Très bon revenu. Troupez-moi et macherons. Un échange serait possible. Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-BERTHIER: Vendez-voilà partir un petit commerce payant, l'ai ce qui est avec terrain commercial de 32,500 p.c. Très bien situé près de 3 plages, route passante avec parking pour semi-remorque. Le tout pour \$18,000.00. Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289. Colette Bordenave: 179-2794, 374-6289.
 ST-SYLVERE: Très belle maison de campagne, façade de pierre, superbe foyer au rez-de-chaussée avec belle terre de 8 arpents car. Prix du centre de loi de loi, andré goullet. Fait voir! André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-BASILE-DE-BLANCHFORT: Très belle maison de campagne rénovée avec grand terrain de 30,000 p.c. environnement paysager 2 grands garages dont un avec 4 portes. Entouré par une belle vue. Fait voir-voilà! Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-SOPHIE-DE-LEVRARD: Maison de campagne, entièrement rénovée, location supérieure, 3 arpents de terrain. Bâtiments pour animaux, tous modernes. Prix très bas! Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289
 ST-ANGELE-DE-LAVAL: A 5 minutes de Trois-Rivières, l'ai ce beau petit bungalow 24' X 36' en étages, sous-sol fini avec foyer, très grand terrain de 13,000 p.c. L'air au feu pour investissement \$38,500. Fait voir-voilà! Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-ANGELE: 4 appartements de 5 1/2 pièces avec terrain de 5,500 p.c. 996 bon situé, aucune offre immobilière. Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289	 ST-PIERRE-LES-BECQUETS: Très beau chalet suisse 16 X 16 avec un terrain de 50 X 50 avec plage privée. Très belle vue. Le chalet est vendu meublé pour seulement \$10,000.00. Appelez-moi André Goulet: 297-2999, 374-6289.

STE-MARIE DE BLANDFORD
Investissez dans ce magnifique endroit de villégiature pouvant servir de terrain de camping ou de camp d'été. Comprend: une maison de 10 pièces avec restaurant et piscine creusée, 5 chalets sur le bord de la rivière, une écurie en très bon état, 10 arpents de terre, possibilité de piste de ski de fond. Le tout à un prix incroyable! Appelez-moi, André Goulet: 297-2999, 374-6289.

19455-110
5 bœufs croisés de l'Ouest
Canadien (\$200.00) chacune
et 3 agnelles croisées
(\$150.00) chacune superbes
et de qualité supérieure, Ste-
Gertrude. Tél.: 297-2044.

19545-110E-07-07
Attention! Attention!
Éleveurs de chiens! J'ai un
très beau choix de chiens pour
l'élevage tous enregistrés, 1
couple de Danois, 1 trio de
Colley, 1 couple Doberman, 1
couple Poméranien, 2
femelles Caniches, 1 trio
Épagneul, 1 trio Beagle, 1

mâle Husky, mâle Malamute et
un très beau choix de bœufs et
bien d'autres choses à vendre.
Cause: abandon des affaires.
Venez nous voir avant
d'acheter. S'adresser au
Chenil Drummond, 2470, St-
Pierre, Drummondville. Tél.:
(819) 478-5388.

19440-288E-03-07
Maison à louer, libre
immédiatement au 453 rue
Lamothe à St-Léonard
d'Aston. Tél.: 399-2589.

19524-203E-02-07
2 maisons de campagne à
louer propres, bien isolées, 1
maison est libre
immédiatement à
\$150.00/mois, la 2e en sept.
S'adresser à Réal Mercier,
1016 rang 2, Aston Junction.
Tél.: 226-3342.

ASPHALTE
COMMERCIAL ET RESIDENTIEL

PAVAGE VEILLEUX INC.

18 ans à votre service
Estimation gratuite
Ouvrage garanti

(819) 336-2198

M.G. REMBOURRAGE ENR.

TEL.: 289-2823
8260
GRAND ST-ESPRIT
STE-MONIQUE

RAJEUNISSEZ VOS MEUBLES

**LE GROUPE FINANCIER
ARMAR LTEE**

A des locaux de disponibles situés
à Victoriaville au:

Carrefour des Bois Francs
pour des franchises de restaurants
"Fast Food"

Investissement: environ \$45,000.00
Comprenant:
a) Construction
b) Equipement
c) Droits de franchise

Financement disponible

Pour renseignements sans obligation:
Sans frais: 1-800-361-9151
Demandez M. Bourdonnais

CMC

a maintenant un local situé à Victoriaville, au
CARREFOUR DES BOIS FRANCS

Pour opérer son dixième magasin de cosmétiques

Investissement:
Environ \$45,000.00
Comprenant: a) Construction
b) Equipement
c) Droits de franchise

Financement disponible

Pour renseignements sans obligation
communiqués avec:

LE GROUPE FINANCIER ARMAR LTEE
(agent exclusif)
Sans frais: 1-800-361-9151
M. Bourdonnais

Maisons 201

TRUST GÉNÉRAL

GENTILLY
Bungalow 6 1/2 pièces,
lustres et lave-vaisselle
inclus, terrain paysager,
piscine hors terre avec
accessoires. B. Dubuc-
Michel Lamirande 379-0053
379-3214 no 520

NICOLET
Bungalow 5 1/2 pièces,
armoires en chêne, tapis,
lustre, lave-vaisselle, four
encastré, plaque Jenn-Air.
Michel Lamirande 379-0053
379-3214 no 520

NICOLET
Bâtisse commerciale et
résidentielle. 1 logement
de 7 1/2 pièces et 2
commerces. Revenu
\$13,500./an. B. Dubuc-
M. Lamirande 379-0053-
379-3214 no 520

NICOLET
Bungalow 6 1/2 pièces,
tapis inclus, terrain 11,590
pi.ca. Piscine 15 X 30,
garage, abri d'auto.
B. Dubuc - M. Lamirande
379-0053 - 379-3214 no 520

**RANG PETIT
ST-ESPRIT**
Terrain 120 X 200 pi.,
services d'eau, près rivière.
A 3 milles de Nicolet. M.L.S.
B. Dubuc - M. Lamirande -
379-0053 - 379-3214 no 520

TERRAIN
St-Grégoire. 450 pieds de
façade, 1 partie boisée,
services d'autobus.
Négociable. Jeannine A.
Rousseau 376-6790
379-3214 no 739

Société de courtage immobilier
du Trust Général Inc.
Courtier

MECANICIEN D'ENTRETIEN

Le titulaire s'occupera de l'entretien jour-
naller, des équipements de production et se
rapportera au superviseur de projet.
Il devra participer à l'élaboration d'un
système de maintenance préventive.

EXIGENCES:
Diplôme de CEGEP en fabrication mécanique,
minimum de 3 à 5 ans d'expérience pertinente,
une connaissance de l'instrumentation et de
l'anglais serait un atout.
Salaire et avantages sociaux intéressants.

Pour une entrevue appelez:
Carole Boisvert
(819) 293-4462

Trust Royal

Bertrand Provencher
Bur.: 379-4322
Rés.: 293-4290
Télé-page: 379-3214
CODE 638

Inter-Cité

Louise Duguay
378-4886
233-2118

**BATISSE
COMMERCIALE**
10,000 pi.ca., plancher avec
gicleur automatique, chauffage
eau chaude, zonage
commercial et industriel.
Excellent site pour un
commerce.

STE-ANGELE
Duplex vendu meublé,
location sûre, très propre,
bonne occasion. no 4777

**MAISON
DE CAMPAGNE**
10 milles de Trois-Rivières,
7 1/2 pièces rénovées. Toit
neuf tôle, inclus garage 18 X 30
véranda, chauffage à
l'électricité. Faites votre offre!

ST-MAURICE
Bas prix! Bungalow plus
terre 10 arpents très bien
situé pour être chez soi
no 4544

BAR-SALON
Centre rural, bar-salon 76
places, table de billard, avec
logement de 7 1/2 pièces.
Excellente rentabilité, rendez-
vous avec agent inscripteur
seulement.

NICOLET
Commerçant expérimenté
offre affaire rentable,
clientèle garantie petit
commerce très intéressant
no 4744

FERME LAITIÈRE
280 arpents en culture,
excellent troupeau de race
Holstein, quota 443,000 livres
de lait industriel. Prêt provincial
et fédéral.

BECANCOUR
Bungalow près parc
industriel excellente
construction moderne,
sous-sol fini et meublé si
désiré no 4631

Centre de Placement
de la Mauricie

**REPRESENTANT
DEMANDE**

POUR UN CLUB AUTOMOBILE

- 25 ans et plus
- Expérience dans la vente serait un atout
- Rémunéré à la commission

Ce poste est disponible pour la région
de Nicolet et des environs.

**Contactez-nous au
Cap-de-la-Madeleine**
376-3242

J'aurais grand besoin d'être voyagé le
matin en direction du Terminus de Sorel
de Longueuil ou Montréal.

Date: A partir du 25 août 81
Diviserai les frais de transport.
Merci de toute aide possible.

Mlle Josette McNicoll
568-3801 St-François-du-Lac

**REPRESENTANT
EN ASSURANCE, I.A.R.D. ET
AGENT DE RECLAMATION**

NOUS DEMANDONS:
- Minimum de 3 ans d'expérience
- Connaissance des risques agricoles.
- Initiative et disponibilité

NOUS OFFRONS:
- Salaire avantageux.
- Avantages sociaux.
- Toute demande sera traitée de façon
confidentielle.

LIEU DE TRAVAIL:
Région du Coeur du Québec (Ville de Bécancour)
FAIRE PARVENIR VOTRE CURRICULUM VITAE A:
SOCIÉTÉ MUTUELLE DU COEUR DU QUÉBEC
C.P. 520, Saint-Grégoire (19205, Boul. des Acadiens)
Cité Nicolet. GOX 2TO
s/s HELENE G. GAUDET
Secrétaire-exécutive

**AVIS PUBLIC
CORPORATION MUNICIPALE
DE SAINT-WENCESLAS**

DEMANDE DE SOUMISSIONS

La Corporation Municipale de Saint-Wenceslas,
demande des soumissions pour l'entretien des
chemins d'hiver 1981 et 1982, pour un an. Le par-
cours est de 30 kilomètres environ. Les
soumissions seront ouvertes à la séance du con-
seil soit le 8 septembre 1981 à 8 hres p.m.
Le conseil ne s'engage pas à prendre de décision
le soir même de l'ouverture des soumissions, ni
prendre la plus basse ni aucune des soumissions.
Les soumissionnaires iront chercher leur formule
de soumissions et renseignements au bureau du
secrétaire municipal.

Marcel Constant
Secrétaire-trésorier

**CORPORATION MUNICIPAL ST-SAMUEL
BUREAU DU SECRETAIRE-TRESORIER
ST-SAMUEL-DE-HORTON, P.Q.
COMTE NICOLET, GOZ 160**

AVIS PUBLIC

**DEMANDE DE SOUMISSIONS POUR L'ENTRETIEN
DES CHEMINS D'HIVER**

Le conseil municipal de St-Samuel demande des
soumissions pour l'entretien des chemins d'hiver
pour trois ans soit: 1981-1982, 1982-1983, 1983-
1984.

La longueur de chemin à entretenir établie par le
Ministère des Transports est 32.62 kilomètres et le
soumissionnaire devra en plus mentionner le coût
d'entretien des rues du village et de la rue du Centre
Communautaire. Le prix pour la soumission
devra être fait au kilomètre de longueur.
L'entrepreneur devra se conformer en tous points
aux directives émises par le Ministère des Trans-
ports. Le soumissionnaire devra décrire la
machinerie dont il dispose pour cet entretien. Le
sable et le sel pour les endroits glacés et
dangereux sera fourni et étendu par et aux frais de
l'entrepreneur.
L'entrepreneur devra fournir une police
d'assurance-responsabilité civile de cinq cent
mille dollars (\$500,000.00) pour dommages
résultant de l'entretien et défaut d'entretien des
chemins d'hiver.

Une retenue de 10% du montant total du contrat
pour l'année en cours sera gardée par la
municipalité comme garantie d'exécution du con-
trat et remise à la fin de chaque saison de
dégel.

Pour tout autre renseignement concernant le con-
trat des chemins d'hiver, le soumissionnaire devra
prendre connaissance des exigences du contrat
au bureau du secrétaire-trésorier avant de faire sa
soumission.

La municipalité ne s'engage à accepter ni la plus
basse ni aucune des soumissions reçues. Les
soumissions devront parvenir au bureau du
secrétaire-trésorier avant 18.00 heures p.m., mardi
le 8 septembre 1981 et seront ouvertes le soir
même lors de la session régulière du conseil
municipal tenue à 20.00 heures au Centre Com-
munautaire.

Paul-Emile Bergeron
Secrétaire-trésorier.

St-Samuel, le 11 août 1981.

19573-201
A louer maison de campagne 8 1/2 pièces sur la route 218 Manseau, prix: \$175.00/mois. Tél.: 356-2211, 356-2101.

Logements 202

17384-202
A louer appartements Mareil, 350 rue Dauth à St-Léonard d'Aston 2 1/2 pièces, 3 pièces modernes, chauffées, meublées, louées à la semaine, service laveuse-sècheuse, ouvert au public. Tél.: (819) 399-2475.

19481-202
A louer maison mobile 5 1/2 pièces, meublée. Tél.: 293-5604, 293-4561 demander Luc.

19478-202
Chambres à louer situées au 3235 Papineau, Trois-Rivières. Tél.: 375-9756 heures des repas ou 222-9785.

19520-202
4 1/2 semi-meublé ou non libre immédiatement, entrée laveuse-sècheuse au 232 Piessis, centre-ville, Nicolet, pour inf. F. Lévesque au 236 Piessis. Tél.: 293-4042

19430-202
St-Grégoire: à louer 2 1/2 et 5 1/2 aussi maison neuve à vendre ou à louer. Tél.: 233-2440 après 18 heures.

19158-202
Baveluyville: logements neufs, 4 1/2 non meublé, 3 1/2 et 1 1/2 meublés, service laveuse-sècheuse, tapis mur à mur, stationnement. Tél.: 367-2303, 367-2195.

16616-202
A Gentilly, logements 3 1/2, 4 1/2 meublés ou non, disponibles immédiatement. Mme ou M. Roland Roy, 1875 Des Hironnelles, Gentilly. Tél.: 298-2094 entre 6 et 8 hres p.m.

19282-202
5 1/2 à louer, meublé ou non et 3 chambres à louer avec salon et cuisine meublés, Gentilly. Tél.: 298-2861.

REPARATEUR D'APPAREILS MENAGERS

Réparation en atelier ou à domicile
Philippe Drapeau
6880, Nicolas-Perrot
Bécancour
294-9751

REMERCIEMENTS

Mme Lucien Bouvrette, M. et Mme Maxime Caya (Patricia Bouvrette) ainsi que toute la famille remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de:

M. LUCIEN BOUVRETTE
(St-Célestin)
survenu le 5 août 1981
à l'âge de 73 ans

soit par des offrandes de messes, tributs floraux, visite ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

REMERCIEMENTS

M. et Mme Laurent Deshaies et leurs enfants remercient bien sincèrement tous les parents et amis qui leur ont témoigné des marques de sympathie lors du décès de:

MARIO DESHAIES
(technicien en génie civil de St-Sylvere)
survenu le 29 juin 1981
à l'âge de 21 ans

soit par des offrandes de messes, tributs floraux, visite ou assistance aux funérailles. Veuillez considérer ces remerciements comme personnels.

19542-202
Garçonnière meublée, chauffée, éclairée sur la rue Lamarche, libre immédiatement, prix \$160.00 par mois. Tél.: 293-5007 ou 233-2329.

19551-202
Apt 3 1/2 pièces, meublé, chauffé, St-Léonard d'Aston. Tél.: 399-2120.

19543-202
Chambre à louer avec chambre de bain et stationnement privé. Libre immédiatement, prix \$25.00 par semaine. Tél.: 293-5007.

19550-202
Appartement à louer, 2 1/2, libre immédiatement, 1520 Des Erables, Nicolet. Tél.: 289-2511.

19547-202
2 1/2 meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement. Tél.: 293-4884.

19548-202
Nicolet, 5 1/2 non meublé, libre le 1er octobre, situé rue Châtillon. Tél.: 293-4814.

Acheteurs 301

12743-301
Acheteurs morceaux d'or, bagues et chaînes cassées, vieilles dents en or. Réal Garneau photographe bijoutier, 211 St-Damase, Drummondville. Ventes et réparations de bijoux en or, soudures faites sur place. Ouverture 10h30 à 5h30 jeudi et vendredi jusqu'à 9h00 p.m. toujours fermé le lundi.

19504-301
Cherchons vieilles pierres provenant d'un solage de maison ou autre aux environs de St-Grégoire surtout. Tél.: 233-2393.

19512-301
Acheteurs meubles, petits articles ménagers, cadres, bibelots, etc. Tél.: 297-2940.

19479-301
Acheteurs comptant marchandises complètes de liquidation, abandon d'affaires ou faillite.

lingerie générale, chaussures, ferronnerie, épicerie. Tél.: (514) 783-6662.

ATTENTION ENCAN SPECIAL D'ANTIQUITES

Au local des encans à commission chez Robert Fafard à Drummondville, coin rue Richard et Boul. St-Joseph, sortie 177 vers Ste-Majorique, dimanche le 23 août à 1 hre p.m.

Sera vendu:
1 mobilier de chambre à coucher antique 3 morceaux, 1 rouet, lit en brasse, lit en fer avec boules en brasse, chaises berçantes Press Back, 1 box stove, 1 poêle à bois Bélanger, 1 horloge tablette, chiffonniers, bureaux antiques, pots et cruches en grès, lot de vaisselle rose, 2 services de vaisselle ancienne, 1 table à panneaux en chêne, 1 bain sur pattes, 1 gros chaudron en fonte et beaucoup d'autres articles trop longs à énumérer. Le local est ouvert à partir de 11h30.
Robert Fafard
Encanteur licencié
Rue Richard, Drummondville
Tél.: (819) 478-1048

VILLE DE NICOLET Province de Québec AVIS PUBLIC

Avis est par la présente donné aux contribuables de la Ville de Nicolet que les membres du conseil de ladite Ville de Nicolet ont adopté lors de la séance publique du 15 juin 1981, le Règlement numéro 452-81 statuant et régissant le trafic et le stationnement dans les limites de la Ville de Nicolet.

Attendu que l'article 78 paragraphe 5 du règlement 452-81 décrète la rue Panet "SENS UNIQUE" direction est-ouest de la rue Mgr Courchesne à la rue Léon XIII.

Vous êtes donc avisés par le présent avis qu'à compter du 19 août 1981, le règlement numéro 452-81 sera appliqué dans les limites de la Ville de Nicolet.

Les administrateurs de la Ville de Nicolet sollicitent donc la collaboration de tous et chacun dans l'application dudit règlement et vous prie d'accepter leurs remerciements anticipés.

La Ville de Nicolet,
Jacques Bellemare,
Gérant Municipal,
Ville de Nicolet.
Nicolet, le 13 août 1981

RECTIFICATION

Dans la demande de soumissions publiques le 11 août dernier, l'assurance-responsabilité requise aurait dû se lire: \$500,000. Voici le texte de cet avis public.

AVIS PUBLIC

Corporation municipale de Grand Saint-Esprit Demande de soumissions

La Corporation municipale de Grand Saint-Esprit, demande des soumissions pour l'entretien des chemins d'hiver dans les limites de la municipalité pour une période de 1 an soit la saison 1981-82. La longueur des chemins à entretenir est de 12,65 km, et ce parcours pourra être diminuer par le conseil s'il devient nécessaire.

Le soumissionnaire devra se procurer les formules de soumissions au bureau du secrétaire-trésorier de la municipalité, et se soumettre aux normes et demandes formulées sur ces dites formules.

Seulement les soumissions faites sur les formules de la municipalité de Grand Saint-Esprit, seront prises en considération.

Une assurance responsabilité de \$500,000.00 sera requise. Un bon de garantie de 15% du montant de la soumission devra accompagner la soumission. Le soumissionnaire devra fournir la liste de l'équipement dont il dispose, ou le contrat de location de cette machinerie lors de la signature du contrat. Des soumissions cachetées portant sur l'enveloppe la mention "Soumission pour l'entretien des chemins d'hiver" et devront parvenir au bureau du secrétaire-trésorier avant cinq (5) heures de l'après-midi vendredi le 4 septembre 1981, au 5300 Grand St-Esprit, Comté de Nicolet, JOG 1BO.

Les soumissions reçues seront prises en considération par le conseil à la séance régulière du conseil qui sera tenue à la salle municipale de Grand Saint-Esprit, mardi le 8 septembre 1981, à 8 heures de l'après-midi.

La Corporation ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune des soumissions reçues.
Camillo Pinard, secrétaire-trésorier

OFFRE D'EMPLOI REPRESENTANT (E) conseiller en épargne et placement PRE-REQUIS

- 25 ans et plus
- Niveau collégial ou équivalent
- Expérience de la vente serait un atout
- Automobile nécessaire

NOUS OFFRONS

- Territoire établi avec clientèle
- Entraînement complet
- Possibilité d'avancement
- Assurance groupe
- Possibilité de revenu 1ère année minimum (\$20,000.00)

TERRITOIRE
Cté Nicolet, Yamaska,
Arthabaska, Drummond
Pour entrevue communiquer avec
M. Bernard Beauchemin

Tél.: 1-819-293-4465
La Caisse d'Etablissement



NOUVEAU — NOUVEAU
Strictement confidentiel



LE COURRIER

Des Amoureux du Nord

St-Damien-de-Brandon, JOK 2EO

Un courrier très efficace qui donne la chance à tous les niveaux de la société de fuir la solitude en tout temps.
Il est offert à toute personne de faire paraître dans ce journal une annonce de votre choix, votre description personnelle, vos goûts et préférences.
Cette annonce vous est offerte gratuitement durant le mois de juin.
Envoyez à: Le Courrier des Amoureux du Nord
St-Damien-de-Brandon, Qué. JOK 2EO
(514) 835-3820

Le Courrier des Amoureux du Nord

Nom
Age
Adresse
Téléphone
Description

C.S.

de **50 à 60%**

de réduction et même plus sur certains items

VOIR PAGE 4



Boutique **CAMPUS**

293-6420

19538-301
Acheterais campeur pour
ajuster sur camion Pick-Up 12
pi, avec douche si possible et
1 roulotte avec douche. Tél.:
334-2414.

**Offre
de services 302**

19549-302
St-Grégoire, garderais che-
moi enfants à la journée ou à la
semaine. Tél.: 233-2232.

19552-302
Homme sérieux cherche travail
sur ferme à temps plein,
compétence requise, âge 25
ans. Tél.: 399-2650.

19436-302
Garderais enfants de 1 à 4 ans
du lundi au vendredi à mon
domicile à St-François du Lac.
Tél.: 568-3133.

19441-302
Attention cultivateurs! Pour
battage et séchage de grains
de toutes sortes; Claude
Grenier offre ses services au
4024 route 259, Ste-Perpétue.
Tél.: (819) 393-5303.

19408-302
Garderais enfants à la semaine
ou à la journée, Grand St-
Esprit, demandez Monique.
Tél.: 289-2382.

19462-302
Offre mes services pour grand
ménage dans maison privée.
Tél.: 293-6736.

19474-302
J'offre mes services pour bat-
tage de grains et maïs, j'ai une
batteuse White 7300, réservez
tôt, Marcel Lampron, Nicolet
Sud. Tél.: 293-5428.

19490-302
Garderais enfants à la semaine
ou à la journée chez-moi. Tél.:
293-6620.

19578-302
Garderais enfants chez-moi du
lundi au vendredi, peut donner
bonne référence. Tél.: 298-
2503.

19494-302
Grand St-Esprit
Garderais enfants à la maison,
à la journée ou à la semaine.
Expériences. Tél.: 289-2073.

19498-302
COURS DE MUSIQUE
Des cours de piano, flûte à bec
et guitare se donneront à partir
de septembre. Si intéressé,
s'adresser à Mme Hélène R.
Fleurent, (bachelière en
musique). Tél.: 293-6286.

19507-302
Offre services pour garder en-
fants à la maison ou chez moi,
temps plein ou partiel. Tél.:
293-6481, 293-4072.

19516-302
Offre mes services pour com-
ptabilité générale, tenue de
livres, bilan, états financiers,
paye. André Roy. Tél.: (514)
789-2678 Yamaska.

19588-302
Garderais chez-moi enfants du
lundi au vendredi 8h a.m. à 5
h.p.m. Tél.: 222-9816.

19579-302
Garderais enfants chez-moi
secteur des Tilleuls, Gentilly.
Tél.: 298-3478.

Emplois 303

19404-303
Personne fiable demandée
pour la garde de 2 enfants
agés de 5 1/2 ans et 2 ans,
plus entretien ménager. Devra
se voyager. A partir de fin
d'août jusqu'en juin, bon
salaire. Heures: 8 heures à 4
heures. Tél.: 233-2990 après
5 1/2 heures.

19523-303
Personne responsable
demandée pour garder 2 en-
fants d'âge scolaire et un de
18 mois. Travail à l'année +
légers travaux domestiques.
Tél.: 293-4621 après 4h30.

19567-303
Personne demandée pour gar-
der 2 enfants (1 1/2 et 5
ans) de 8h45 à 17 h. Aussi
devra de légers travaux
ménagers. Tél.: 293-5775
après 18 h.

19568-303
Représentants(les)
Avons besoin de 3 représen-
tants(les) à temps partiel.
Auto nécessaire, demander M.
René. Tél.: 374-9798.

19411-303
Barmaid demandée pour
travail le soir avec expérience.
Tél.: 783-6727.

19500-303
Besoin d'argent? Recherchons
3 dames pour travail à temps
partiel 3 jours semaine, 2
heures/jour \$120.00 à temps
plein à discuter, -auto
nécessaire, aucun porte à por-
te. Pour rendez-vous. Tél.:
(819) 289-2595 entre 9 h à 18
h.

Autres 304

19448-304
Service de rencontres du Cen-
tre de Relations Humaines
Québécois Enr.

1 homme et 1 femme désirent
vous aider, si vous êtes libre et
sérieux (e). Pourquoi rester
seul (e) quand quelqu'un vous
attend. Nous sommes là pour
vous aider. Venez nous ren-
contrer. Tél.: (819) 758-0323.

19540-304
Remerciements au St-Esprit
pour faveurs obtenues. A.M.

19553-304
Merci au St-Esprit pour faveur
obtenue après récitation de sa
prière pendant 3 jours
consécutifs. Gloire au St-
Esprit. J.L.

19564-304
Cherche personne étudiant(e)
de préférence pour voyager de
Nicolet à la polyvalente DLS 3
Rivières à partir du début de
septembre. Partagerais les
dépenses. Tél.: 293-5002.

19575-304
Prendrais personnes âgées ou
d'un certain âge, logé, nourri,
laver, chambre seule, salon,
salle à dîner pour eux, coin
tranquille, toutes commodités.
Tél.: (819) 263-2230.

11336-304
Carol Projean, technicien et
accordeur de pianos diplômé,
membre de la Fraternité, C.P.
56, Pointe-du-Lac, 2621
Avenue Renée, Pointe-du-Lac.
Tél.: 377-3050.

17066-304
Béanger Service St-Zéphirin,
réparation, poêle, laveuse,
sècheuse, pompe à eau de
toutes marques, rte 255, St-
Zéphirin, Jacques Bélanger,
prop. Tél.: (514) 564-2707.

12289-304
Sajon du Recouvrement:
matériel et cuvette pour
meubles, gros et détail, prix
du manufacturier. Bernard
Rose, 87, 11e Avenue,
Drummondville. Tél.: (819)
477-7951.

Festival du blé d'inde

Le festival du blé d'inde de St-Célestin, bat
son plein et de nombreuses activités se
dérouleront encore toute la semaine dans cette
municipalité.

A ne pas manquer: vendredi prochain, le
couronnement de la Reine du Festival à l'en-
trepôt André Parent, avec la musique western
"Les Jordaches"

Samedi le 22 août, on fera le tirage de
l'automobile Grand Prix 1981 au même endroit.

Viens t'épivarder au Festival du Blé d'inde de
St-Célestin!

Un nouveau restaurant à St-Célestin

Un nouveau restaurant vient d'ouvrir ses
portes dans le village de St-Célestin.
Le restaurant GI-LI se spécialise donc dans
la pizza et dans les mets canadiens.
Félicitations donc aux instigateurs de ce
projet qui est bien apprécié des gens de la
région.



Au congrès des Témoins de Jéhovah

Une assistance de
pointe de 6562 person-
nes a été enregistrée
lors des séances fina-
les de l'assemblée de
district "La fidélité au
Royaume" organisée
par les Témoins de
Jéhovah au Colisée.

L'orateur principal,
Monsieur S. Szostak, a
discuté la question:
"Les signes des temps-
Que signifient-ils pour
vous?". M. Szostak a
parlé des changements
qui se font les signes
avant-coureurs d'un si-
nistre orage à l'horizon.
Cet orage, dit-il, c'est
la guerre d'Har-Magué-
don.

Au cours de son expo-
sé, l'orateur cherchait à
faire prendre conscien-

ce à ses auditeurs
qu'Har-Maguédon ne
sera pas le dernier con-
flit entre les nations,
mais plutôt l'interven-
tion de Dieu dans les
affaires humaines dans
une guerre dirigée par
Dieu par l'entremise de
son Fils, Jésus-Christ.

Parlant de cette géné-
ration critique, M.
Szostak a déclaré qu'il
n'y a pas eu de ralenti
dans les désaccords
qui ont opposé les na-
tions depuis la Premiè-
re Guerre Mondiale en
1914. M. Szostak a pré-
cisé cependant que
tout tend à démontrer
que la vie sur la terre
est en train de se dé-
grader, que les condi-
tions vont de mal en pis
et que la peur, la suspi-

cion, le crime et la vio-
lence sont devenus
monnaie courante en
cette fin de siècle.

LE REMÈDE

M. Szostak a ajouté
que malgré tous les
avertissements et l'é-
chec retentissant des
gouvernements hu-
mains au cours des
siècles, les hommes,
bien faibles et impar-
faits, s'obstinent avec
arrogance à vouloir réa-
liser leurs projets.

"Mais cela ne dure
pas très longtemps en-
core", de poursuivre l'o-
rateur. "Ce change-
ment radical sur la scè-
ne mondiale arrivera
promptement, à un mo-
ment où la majorité des

hommes ne l'attendent
pas, car ils n'auront
pas prêté attention à
l'avertissement de la
Bible".

Dans sa conclusion, M.
Szostak a mis ses audi-
teurs en garde contre
l'erreur de placer leur
confiance dans les
gouvernements politi-
ques ou les organisa-
tions commerciales
pour connaître un ave-
nir assuré.

"Ne sommes-nous pas
privilegiés de vivre à
cette époque particu-
lière?" a-t-il ajouté.
"Nous discernons au-
tour de nous les signes
qui annoncent un chan-
gement imminent et ra-
dical. Nous sommes en
mesure de comprendre

que si Jéhovah s'est
abstenu pendant un
temps raisonnable d'in-
tervenir contre la domi-
nation que les hommes
égoïstes et les démons
dépravés exerçaient
sur les nations, c'est
pour démontrer leur in-
capacité totale d'établir
la paix et la prospérité
pour tous".

Avec insistance, M.
Szostak a déclaré que,
d'après les "signes des
temps", nous savons
qu'il n'y a plus de
temps à perdre. "Il
nous faut faire sans
tarder les choses qui
nous vaudront l'appro-
bation de Dieu", a-t-il
conclu.



APPEL D'OFFRES

PROJET NO: 555-04-3364-003 concernant les
travaux pour la réalisation d'un ensemble
d'habitation comprenant dix (10) logements dans
la municipalité de Nicolet district électoral de
Nicolet, selon un contrat à forfait et comportant:
Un bâtiment de (4) logements, (1) étage, avec
demi sous-sol habitable, situé rue Wilfrid
Camirand. Une maison en rangée de (4) logemen-
ts, (1) étage, avec demi sous-sol habitable situé
rue Panet. Une maison jumelée de (1) étage, avec
demi sous-sol habitable situé rue Panet. Ces
constructions sont de structure de bois avec
dalle sur sol.

CONDITION:
Seuls sont admis à soumissionner les En-
trepreneurs généraux ayant leur principale place
d'affaires dans la province de Québec et
détenant une licence en vertu de la loi sur la
qualification professionnelle des entrepreneurs
de construction.

INFORMATION:
Les entrepreneurs généraux et les sous-traitants
obtiendront tous renseignements, ainsi que le
dossier de soumission complet au bureau de:
l'architecte, Roger Villemure, 118, Radisson,
9ième étage, Trois-Rivières G9A 2C4, tél.: (819)
375-4701 contre un dépôt non remboursable de
cinquante dollars (\$50,00), sous forme de chèque
visé émis à l'ordre de la Société d'habitation du
Québec. Toute autre forme de dépôt sera
refusée.

GARANTIE DE SOUMISSION:
Sous forme de cautionnement au montant de
vingt-huit mille dollars (\$28 000,00), ou de chèque
visé, ou d'obligations conventionnelles au por-
teur émises ou garanties par le gouvernement du
Québec ou du Canada et dont l'échéance ne
dépasse pas 5 ans, au montant de quatorze mille
dollars (\$ 14 000,00). Toutes les garanties
devront être valides pendant 45 jours à partir de
la date de l'ouverture des soumissions.

CLOTURE DES SOUMISSIONS:
A quinze (15) heures (heure locale en vigueur)
jeudi le 10 septembre 1981, à la Société
d'habitation du Québec, au bureau de Québec,
de la Direction générale des Opérations, sis au
1039, de la Chevrotière, Edifice "G", 26ième
étage, local 26-109, où se tiendra l'assemblée
publique d'ouverture des soumissions à l'heure
et à la date de clôture ci-dessus précisées.

LA SOCIÉTÉ D'HABITATION DU QUÉBEC ne
s'engage à accepter ni la plus basse, ni aucune
des soumissions reçues.

CONSULTATION DES DOCUMENTS:
— Association de la Construction de La
Mauricie Inc.
— Association de la Construction de Montréal et
de Québec
— Association Provinciale des Constructeurs
d'habitats du Québec Inc.

SOUS-TRAITANTS:
Les sous-traitants qui déposent leurs
soumissions au bureau des Soumissions
déposées du Québec doivent le faire au plus tard
le 3 septembre à 14 heures, et leurs soumissions
doivent être valables soixante (60) jours après
leur dépôt. Tous les sous-traitants doivent
détenir une licence appropriée en vertu de la loi
sur la qualification professionnelle des en-
trepreneurs de construction.
N.B.: Les formules fournies par la Société seront
obligatoirement utilisées.
ME JEAN-LUC LESAGE, NOTAIRE,
Secrétaire de la Société

REMERCIEMENTS

La famille de Mme Léger Brisson tient à
remercier sincèrement tous les parents
et amis qui leur ont témoigné des
marques de sympathie lors du décès de

MME LEGER BRISSON
survenu le 22 juillet 1981

LE MONDE DU SPORT

par JEAN BOUCHARD

TOURNOI DE BALLE DONNEE A PIERREVILLE

Il y aura un tournoi de balle donnée Moison à Pierreville les 4, 5 et 6 septembre prochains. Il y aura ainsi deux classes au programme soit le A et le B. Un total de \$1 000.00 en bourse sera remis aux méritants en plus de trophées pour les équipes finalistes ainsi que pour les meilleurs joueurs des deux équipes gagnantes. Le responsable de ce tournoi est Pierre Durand; tél. (514) 868-3353 et Denys Remillard, tél. (514) 568-2294. La date limite d'inscription et le tirage seront le 1er septembre au centre culturel de Pierreville.

OUVERTURE DE L'ARENA DE NICOLET

L'aréna régional de Nicolet ouvrira ses portes à compter du 31 août prochain. C'est ce qu'a fait savoir le directeur des loisirs de Nicolet. De plus, elle fermera ses portes aux alentours du 19 avril et il y aura dix jours d'interruption en début de janvier en raison du tournoi bantam de Nicolet. Donc cette première année complète dans la nouvelle aréna s'annonce remplie de bon moment.

HOCKEY MINEUR RIVE SUD

Pour ce qui est du hockey mineur de la Rive-Sud pour le secteur Nicolet, la saison régulière devrait débuter aux alentours de la troisième ou de la dernière fin de semaine du mois de septembre. Chaque équipe aura donc un mois pour se préparer à cette nouvelle saison. Dans le secteur Nicolet, il devrait avoir 5 équipes atome, 4 pee-wee et bantam, 3 midget et 1 juvénile. Un calendrier devrait être préparé pour le début de septembre.

SOIREE DE FERMETURE

La soirée de fermeture de la ligue de baseball mineur de la Rive-Sud se tiendra cette année au centre culturel de St-Grégoire. Le tour devra avoir lieu dimanche le 20 septembre prochain à compter de 13h30. Plusieurs changements seraient faits cette saison. Ainsi l'entrée sera gratuite pour tous. On laissera tomber le goûter d'après-soirée. Il y aura une fois de plus présentation de trophée d'équipe ainsi que la projection de quelques films sur le baseball, probablement une série mondiale. De plus, il devrait y avoir une surprise pour tous les joueurs qui participeront à cette fermeture de saison. A noter que l'assemblée générale annuelle de la ligue se tiendra le lendemain soit lundi le 21 septembre, une fois de plus au centre culturel de St-Grégoire. Nous en reparlerons.

ON JOUE DANS LA BOUE

La dernière rencontre en saison 1981 pour le club de la Taverne de la ligue de balle lente de Nicolet s'est jouée dans la boue. En effet, en raison du mauvais temps, la formation de la Taverne qui, on le sait, a remporté qu'une seule rencontre durant la saison, a dû jouer sur un terrain passablement détrempé. Une fois de plus la municipalité de St-Jean Baptiste avec Ronald Hamel en tête est venue prêter mains fortes aux dirigeants du circuit Nicolétain. Les séries éliminatoires sont présentement en cours. On s'attend à assister à des rencontres enlevantes jusqu'à la fin.

FASTBALL CENTRE DU QUEBEC

Je fus très surpris d'apprendre la semaine dernière que la ligue de fastball du Centre du Québec avait terminé son calendrier de saison

régulière. De plus, la ligue a débuté ces séries de fin de saison soit les semi-finales. Le St-Grégoire tire de l'arrière 1 à 0 face au Daveluyville tandis que l'autre série qui oppose le Nicolet au St-Léonard, je n'ai reçu aucun résultat. En semi-finale, il s'agit de série 2 de 3.

TOURNOI A STE EULALIE

Il y aura les 3, 4 et 5 septembre prochains un tournoi de balle donnée à Ste-Eulalie. Les équipes intéressées à participer à ce tournoi ont jusqu'au 2 septembre pour le faire. Pour les inscriptions ou pour de plus amples informations communiquez au numéro 225-4696 ou 225-4580.

TOURNOI DE BALLE DONNEE

Le Club Aramis Inc Conseil-23, ville de Bécancour organise un tournoi de balle donnée les 28, 29 et 30 août 1981 au terrain de balle de St-Grégoire. Au moins 24 équipes seront admises et des bourses totalisant \$1,000.00 seront remises. Le coût de l'inscription est de \$60.00 par équipe et vous pouvez dès maintenant vous inscrire en communiquant avec M.M. Denis Lamothe 233-2177 ou Claude Bergeron 233-2026 à St-Grégoire. Ce tournoi est réservé aux équipes masculines.

BALLE MOLLE AMICALE ARAMIS

Il y aura 2 parties de balle molle entre 4 équipes formées de membres Aramis le dimanche 23 août 1981, au terrain de balle de Ste-Angèle de Laval. La première aura lieu à 13h00 entre ville de Bécancour (C-23) et Drummondville (C-1), la 2e à 15h00 entre St-Hyacinthe (C-22) et Laurentides (C-21). L'invitation est lancée à tous les membres et toute la population à venir encourager notre équipe locale.

DU FLAG FOOTBALL A SON MEILLEUR A GENTILLY

La ligue de Flag-Football Caprona de Gentilly a

repris ses activités le samedi 15 août. Encore cette année, les parties auront lieu le samedi, à 10h00 et à 12h00 et le dimanche à 11h00. Les Cobras (ex Condors), les Cyclopes, les 75's et les Rouges, champions de l'an dernier, feront partie des cadres de la ligue. Nul doute que cette année encore la compétition sera très forte vu l'équilibre de chacune de ces équipes. Gilles Lauzière en sera à son deuxième mandat comme président et, avec ses dynamiques collaborateurs, il nous promet du flag-football à son meilleur en 1981!

DEBUT DES SERIES ELIMINATOIRES

La saison régulière de la ligue de baseball mineur de la Rive Sud est présentement terminée. Ainsi les séries de fin de saison débuteront mardi le 11 août prochain. Il y aura donc des séries éliminatoires de semi-finale 2 de 3 dans le moustique et le bantam pour ensuite avoir des finales 3 de 5. Dans le pee-wee il y aura des quart de finale, des semi-finales et une finale 2 de 3. Donc sur les 23 équipes de la ligue il n'en reste plus 16 qui sont encore en liste pour les parties de fin de saison. Seuls le Ste-Gertrude et le Nicolet, de même que le St-Grégoire sont représentés par une équipe dans les trois catégories au programme de la ligue.

FIN D'UNE LONGUE GREVE

C'est avec beaucoup de plaisir que j'apprends la semaine dernière que la grève du baseball majeur était chose du passé. Eh oui, comme dans toutes les grèves il n'y a eu aucun gagnant. Les seuls perdants ont été les amateurs de baseball qui ont trouvé le temps long durant cette grève. Avouons qu'il est agréable le mercredi ou le samedi de regarder un bon match de baseball en se reposant. Donc en ce début de nouvelle demi-saison souhaitons bonne chance aux Expos ainsi qu'aux Angels...

Laissez vous choyer au RAMADA INN
CÔTE DE LIESSE (DORVAL) MONTRÉAL

"Spécial Vacances"
\$40. PAR NUIT par famille (2 enfants, 2 adultes)

Spécial de Luxe
\$60. PAR NUITS par famille (2 chambres, 2 adultes, 2 enfants)

Une pour les parents, une pour les enfants, 2 salles de bain

Stationnement et service de livraison gratuits

Profitez de notre piscine intérieure avec terrasse privée. Amusez-vous de nos activités sportives à proximité de notre hôtel, situé à quelques minutes des Centres d'Activités, du Club de Golf, du Club de Tennis, du Club de Hockey, du Club de Baseball et du Club de Soccer.

Les réservations doivent être faites à l'avance.

L'AUBERGE RAMADA (Dorval)
6,600 Côte de Liesse, Montréal H4T 1E3
Téléphone: (514) 442-2262 Téléc: (514) 442-4625
Réservations sans frais Québec & Ontario 1-800-263-8930 Atlix Provinciales 1-800-263-8930

Championnat O'Keefe
des Supers Bolides du Québec

stock-cars sur terre battue

Autodrome Sorel:
Vendredi, 21 août à 20h30
Autodrome Drummond:
Samedi, 22 août à 20h00
Autodrome Trois-Rivières:
Dimanche, 23 août à 19h30

O'Keefe Ben voyons donc!

Autodrome Sorel Rang Proximité St-Robert
Autodrome Drummond Sortie 177 de la Trans-Canadienne - Drummondville
Autodrome Trois-Rivières Sortie sud du pont Lavolette - Trois-Rivières

da SERVICE DE LOCATION A LONG TERME

DESCHAILLONS AUTOS INC.

Deschailons, Cité Latibrière Québec (rive sud) 292-2010 Jean-Noël Laquerre, prés.

Ligne directe de Trois-Rivières 379-3731

CONCESSIONNAIRE CHEVROLET - OLDSMOBILE

Taux de financement sur acceptation de GMAQ 16 3/4% (jusqu'à 48 mois) (Durée du programme très limitée) sur voitures neuves et démonstrateurs (sauf modèle J)

EXPO
CAMPING
VENTE - SERVICE - PIÈCES



APALACHE-HOLIDAY
PRIX
TRES COMPETITIFS



BONAIR-LEXTRA
RABAIS EXCEPTIONNEL
ACCEPTONS
LES ECHANGES

EXPOSITION
INTERIEURE



Sortie 170 Transcanadienne
St-Germain rue Sylvestre
Tél.: (819) 395-4005

Ligue de balle lente de Nicolet

Début des séries éliminatoires

Toutes les équipes de la ligue de balle lente de Nicolet ont complété leur calendrier régulier et lors des demi-ers programmes, certaines en ont profité pour améliorer leur position au classement. Entre autre, l'équipe du

Salon Unicoiffe a doublé le Quincaillerie Rousseau pour terminer au premier rang de la division Cardinal et affrontera en série, l'équipe de la Brasserie Bavaroise. Les autres séries opposeront le Phiga Inc. au Nicolet Sports et le Nicolet Sud au Quincaillerie Rousseau.

entraîné pour courir dans un prochain marathon, en recevant 3 buts sur balles intentionnelles. Nous tenons à souligner la coopération des joueurs de l'équipe de la Taverne du Frère Toc qui ont permis la présentation des 2 joutes de mardi dernier. Si on avait autant de coopération d'autre service, ce serait fameux.... La première balle a été lancée par M. Roger Labarre lors de l'ouverture des séries. Ce dernier aurait besoin de pratique, car il a eu de la difficulté à trouver le marbre.... Vu récemment à la balle, le contracteur très en demande de ces temps-ci, M.

Roland Duval des 40 à Nicolet... Gilles "Zim" Thérien, songerait à organiser un party au "thé" depuis qu'il a joué un score de 82 au tournoi Daigle-Bécharde.... Il aurait des talents jusqu'ici inconnus.... Simon (B.V. Cimentier) Voulligny aurait trouvé la formule pour vaincre l'équipe de Gerry Spénard. On n'a pu en savoir plus.... Merci à Jean Bouchard qui lui, au moins, s'est aperçu que les membres de la ligue de balle au complet, se préoccupait de mettre le terrain en état de jouer, que ce soit la catégorie concernée.... Enfin, les 3, 4, 5, 6 septembre prochains, Mario Paradis présentera le plus formidable de balle rapide jamais présenté dans la région. 8 équipes de classe A et autant de classe B se partageront une bourse de \$3 000.00. Nicolet aura une équipe dans le A et elle sera commanditée conjointement par Rest. Chez Ti-Boss et Nicolet Sports et comptera parmi ses joueurs, Mario Laplante, Bernard Laplante, Gilles Blais, René Lefort et Michel Vaillancourt qui lance des aspirines. Des équipes de Québec, Hull et d'autres endroits tous aussi réputés, compléteront la classe forte.... De la vraie balle en perspective....

Corbin
CB RADIO



POUR UNE DÉTECTION DE RADAR À LONGUE PORTÉE UTILISEZ

Distance maximale de détection



Plus proche compétiteur

PENSEZ ~~STRIKER~~ POUR ÉPARGNER

Reg.: \$169.95
SPÉCIAL temps limité \$129.95

581 Chemin Ste-Marguerite
Pointe-du-Lac 377-3504

MOLSON

Dernier programme de lutte à Nicolet

Mercredi le 26 août se tiendra à l'aréna de Nicolet le dernier programme de lutte de l'année. Pour cette occasion, 14 lutteurs s'affronteront dans une dizaine de combats. Plusieurs nouvelles figures seront au programme dont le détestable gérant Eddy Creatchman le Boss en plus du lutteur "Les Frères White". Un super combat des "Mad Dog" aura lieu entre Maurice Mad Dog Vachon et Pierre Mad Dog Lefebvre. Dans ce combat les amateurs de sang seront servis à souhaits. D'ailleurs les cardiaques sont priés de sortir durant ce combat. La finale équipe opposera Edouard Carpentier-Gino Brito contre Sailor White et John White. Lors du dernier programme près de 2,000 personnes ont assisté au programme de lutte à l'aréna de Nicolet. On peut croire que cette fois l'assistance dépassera les 2,000 car en plus d'avoir 14 lutteurs c'est la première fois cette année que toutes les grandes vedettes de la lutte se retrouvent dans un même programme. Vu l'abondance de sang, on prie ceux qui avaient amené des tomates de ne pas les amener à ce programme. L'arbitre des combats sera le sportif bien connu Paul Hubert Lemire. C'est un rendez-vous à l'aréna de Nicolet mercredi le 26 août à 20h30.

ARBITRE: PAUL LEMIRE
Sportif bien connu de la région
YVAN BOMBARDIER
Annonceur officiel

LES ÉTOILES DE LA LUTTE
ARENA DE NICOLET
MERCREDI 26 AOÛT 1981 À 20H30

C.J.T.R. 1140
TROIS-RIVIÈRES
Moi j'aime ça!

FINAL 1 CHUTE À FINIR
LE COMBAT DES "MAD DOG"
MAURICE "MAD DOG" VACHON VS PIERRE "MAD DOG" LEFEBVRE

FINAL 2-3 À FINIR COMBAT ÉQUIPES
GINO BRITO & ÉDOUARD CARPENTIER VS SAILOR WHITE & JOHN WHITE

SEMI-FINAL 30 MIN.
RAYMOND ROUGEAU VS MICHEL "JUSTICE" DUBOIS

SPÉCIAL
JACQUES ROUGEAU JR. VS RON ROBERTS


PRÉLIMINAIRE 20 MIN.
LEN "KOJAK" SHELLEY VS SWEDE HENSON
Gérant Eddy Creatchman Le Boss


PRÉLIMINAIRE 20 MIN.
RICHARD CHARLAND VS LE BOURREAU
Gérant Eddy Creatchman Le Boss

Promoteur: Dick Marshall

Regarder "LES ÉTOILES DE LA LUTTE" Dimanche à 11 heures
Billets en vente à l'Aréna de Nicolet le 26-août 1981 à 19H00
Admission Général: \$5.50 Enfants moins de 12 ans: \$3.00

UNE COLLABORATION
YVES-F. LAUZON INC.






La 4e édition du Daigle-Bécharard remporte un immense succès

Par André Faucher

Le club de golf Godefroy de St-Grégoire a encore fait des heureux chez les golfeurs en fin de semaine dernière en donnant l'occasion à plus de 600 d'entre eux de participer au tournoi Daigle-Bécharard, l'un des plus prestigieux de

la région.

Ce tournoi de golf, sous la présidence de Richard Daigle des Capitals de Washington et de Claude Bécharard ancien arbitre de la LNH, a pour but d'amasser des fonds pour l'Association des handicapés adultes de la région. Et

encore une fois les organisateurs ont atteint leur but en remettant un chèque au montant de \$8,000.00 à M. René Boisvert, président de l'Association des handicapés. L'an dernier, l'événement avait rapporté \$6 000.00 et en quatre ans d'existence il a permis d'a-

masser un total de \$20,000.00.

Les grands vainqueurs furent M. Michel Paquin chez les hommes et Mme Andrée Levasseur chez les dames avec des pointages respectifs de 74 et de 86. Chez les invités, il fallait s'y attendre, c'est Léon

Rochefort qui s'est mérité les grands honneurs. Plus de \$5,000 ont été remis en cadeaux aux participants.

Lors de son allocution, M. Honoré Auger, président du club Godefroy, a tenu à féliciter M. Gilles Lessard, organisateur du tournoi

qui a fait un travail magnifique. Il a aussi souligné l'apport des commanditaires tel que les Ameublements Trifluviens, La Mercerie Diamond, les Pharmacies Jean Coutu, Piscines G. Caron, pour n'en nommer que quelques uns. Sans leur participation, l'événement

n'aurait pas l'ampleur qu'il connaît.

Félicitations aux organisateurs et aux participants pour l'immense succès de ce tournoi.



De gauche à droite, Richard Diamond, J. Huot, Gilles Néron, Richard Séguin, Bernard Diamond et Claude Bécharard, co-président du tournoi.



Une vue du chalet du Club de golf Godefroy où il y avait beaucoup d'activités la fin de semaine dernière.



Richard Daigle, co-président du tournoi, Claude Loranger et Honoré Auger, président du club de golf Godefroy.



Léon Rochefort, gagnant chez les invités, en compagnie de Michel Guy et Yvon Dunn.

SUITE PAGE 53



La direction du **Club de Golf Godefroy** remercie tous les généreux commanditaires et participants qui ont collaboré au succès du tournoi **"DAIGLE-BECHARD"**

Honoré Auger, président



BIFTECK DE RONDE boeuf Canada catégorie A 2.08 lb	BIFTECK OU ROSBIF de pointe de surlonge boeuf Canada catégorie A 2.68 lb	ROSBIF DE GROUPE coupe extérieure boeuf Canada catégorie A 2.08 lb	
	JAMBON DESOSSE genre diner Provigo 2 à 3 livres 2.58 lb	SAUCISSES FUMÉES Taillefer emb. de 16 oz 1.58 ch	CRETONS Taillefer contenant 300g 1.68 ch
	FOIE DE BOEUF TRANCHE produit décongelé .98 lb	BOLOGNE régulier ou ciré Provigo env. 2 lb 1.28 lb	SALAMI TRANCHE Royal 1.88 lb

PECHES fraîches, de l'Ontario, Can. No1, panier 4 pi. 2.88	MAIS SUR EPIS du Québec Canada No1 .89 douz	RAISIN ROUGE Cardinal ou Malaga de Californie Canada No1 .99 lb
	PRUNES Red Rosa, de Californie Canada No 1, gr. 4 X 5 .45 lb	LAITUE Romaine du Québec gr. 12 à 14 .49 ch

ESSUIE-TOUT blanc ou jaune Kleenex, 2 rouleaux 1.27	DETERGENT EN POUDRE Punch, bte 2,4 kg 3.49	MOUTARDE PREPAREE Condor, pot 24 oz .79
--	--	---

MARGARINE MOLLE BeceI bol 1 lb 1.19	GUIMAUVES JET PUFF réguliers ou aux fruits Kraft, sac 312g .69	MELANGE A GATEAUX saveurs variées Betty Crocker/ tout en un, bte 310/380g 1.39	BROCOLI SURGELE tiges sauce au beurre ou coupés sauce au from. Géant Vert, emb. 283g 1.39	BROSSE A DENTS format standard Pepsodent, adulte .71
JUS d'oranges ou pamplemousses pur, non-sucre Oasis, cont 1 litre .89	FEVES AU LARD bien mijotées Libby's, bte 14 oz .69	CAFE INSTANTANE Provigo pot 10 oz 4.89	LOTION POUR LA PEAU aloès & lanoline Jergens, cont. 180 ml 1.99	PAPIER HYGIENIQUE bleu, or ou rose Delsey Boutique, 4 roul. 1.59
SAUCE AUX TOMATES pour spaghetti Catelli, bte 28 oz 1.39	POULET DESOSSE avec bouillon Roberto, bte 425g 1.89	CAFE INSTANTANE Mellow Roast pot 8 oz 4.79	MINI SERVIETTES HYGIENIQUES rég. Stayfree, bte de 30 2.39	DETERGENT LIQUIDE Palmolive cont. 1 litre 2.29
CROUSTILLES régulières ou ondulées Dulac, sac 200g 1.29	ABC & 123 mini boulettes Boy-Ar-Dee, bte 425g .79	BISCUITS capuchons ou fondants au chocolat, Dare, emb. 700g 2.29	SEL DE FRUITS gros Eno emb. 200g 2.53	SAVON DE TOILETTE désodorisant, format de bain Irish Spring, unité .69
GATEAUX assortis, Stuart bte familiale de 8 .99	VINAIGRE BLANC Heinz cont. 2,5 litres 1.49	BISCUITS ASSORTIS Mc Cormick's sac à languette 400g 1.25	HUILE MINERALE Marc-O cont. 450 ml 1.99	RINCAGE All cont. 125 ml .99
	VINAIGRE BLANC Heinz cont. 4 litres 1.89	JUS DE RAISIN surgelé Welch cont. 12 oz 1.25	PATE DENTIFRICE régulière Colgate MFP tube 150 ml 1.99	JARRES A FRUITS médium Mason bte 12 X 32 oz 3.79

BECANCOUR JEAN-PAUL CARRIER 2675, avenue Nicolas Perrot 294-2583	DAVELUYVILLE MARCHÉ LETOURNEAU ENR. 449, rue Principale 367-2303	ST-CELESTIN (Annaville) MARCHÉ LEBLANC ENR. 501, rue Marquis 229-3632	STE-CLOTHILDE DE HORTON EPICERIE JULIEN RICARD 54, rue Principale 336-2010	ST-GREGOIRE MARCHÉ GAILLARDT 4905, boul. Port-Royal 233-2331
BON CONSEIL MARCHÉ BON CONSEIL 621, rue Notre-Dame 336-2711	NICOLET EPICERIE O. LAFOND ENR. 293, rue Notre-Dame 293-4751	STE-ANGELE DE LAVAL RICHARD ET FILS 14025, boulevard Bécancour 222-5451	STE-GERTRUDE (Nicolet) MARCHÉ DU PARC ENR. 8158, boul. Parc Industriel 297-2330	ST-LEONARD D'ASTON MARCHÉ J.M. DOUCET 301, rue Principale 399-2192

Prix en vigueur du mercredi le 19 août 1981 jusqu'à la fermeture samedi le 22 août 1981. Nous nous réservons le droit de limiter les quantités.

4e édition du Daigle-Bécharé



Le journal a permis de remettre un chèque de \$5.000, aux handicapés adultes de la Mauricie. A la remise du chèque nous voyons: 1ère rangée: André Langval et Johanne Paronien. 2e rangée: Gilles Lessard, Claude Bécharé, René Bolevert, Alain Daigle et Denis Robitaille.



Les grands gagnants du tournoi Michel Paquin et André Lavoisier reçoivent leur trophée des mains des co-présidents Claude Bécharé et Alain Daigle.

Animation théâtrale aux Forges du St-Maurice

Dans le cadre d'un projet Elé Canada, on présente aux Forges du St-Maurice un spectacle d'animation théâtrale. La pièce qui a pour

but de divertir et d'informer les visiteurs, traite des contes et légendes reliés aux Forges. Ce spectacle est pré-

senté sur le site du Parc National des Forges du St-Maurice, au 10150 boul. des Forges à Trois-Rivières. Les représentations ont li-

eu les mercredi, jeudi et vendredi à 14h30 ainsi que les samedi et dimanche à 13h30 et 15h30.

L'esthétique

PAR MICHELINE G. BERGERON
ESTHETICIENNE-VISAGISTE

SOIGNER C'EST EMBELLIR



Ce n'est pas parce que vous êtes en vacances que vous devez négliger votre beauté. Bien au contraire, vous avez enfin le temps de vous occuper de votre petite personne: massage facial relaxant, jambes douces et nettes, revitalisation, nettoyage en profondeur... tous les soins précis de l'institut sont à votre portée. Vous aurez enfin le temps de les vivre et de les apprécier. Pour le visage: désincrustation profonde de l'épiderme; le traitement efficace pour les jeunes épidermes à problème comme pour un rajeunissement, traitement du cou; cure rajeunissante et remusculation du visage; masque hydratant pour le remodelage des traits et activer la rénovation cellulaire en éliminant les déchets organiques. Nettoyage de l'épiderme aux fruits, aux plantes. Un style de maquillage vous sera conseillé selon votre personnalité. Pour le corps: épilation à la cire; traitement raffermissant, ionisation des produits anti-cellulite, lutte pour le rajeunissement et au niveau de cellulite restructure le tissu conjonctif (agit sur la fibre élastique). Enfin les traitements vous sont offerts dans les instituts de beauté, à vous d'en profiter!

Institut Michelin: 75 rue Gaudet, Nicolet, tél.: 293-5771.

La coiffure

PAR MME CLAIRE ARSENAULT
COIFFEUSE

LA MISE EN PLS QUI DURE LONGTEMPS



Pourquoi certaines mises en plis sont-elles plus durables que d'autres? Les fixatifs en lotion ou en aérosol sont-ils efficaces? La réponse à la première question dépend au moins de trois facteurs: le type de mise en plis, votre type de cheveu et le temps qu'il fait. Si vous avez une ondulation permanente et laissez tout simplement vos cheveux sécher sans mise en plis après le shampooing, votre coiffure durera aussi longtemps que votre permanente. Toutefois si vous avez les cheveux droits et demandez des ondulations, il est certain que votre coiffure ne tiendra pas très longtemps. Une mise en plis ne tient pas aussi longtemps dans des cheveux gras que dans un cheveu normal. Les cheveux gras sont non seulement plus fins et plus flasques que les cheveux normaux mais l'excès d'huile naturelle a tendance à envelopper le cheveu, ce qui l'alourdit et fait "tomber" la mise en plis. Des produits spéciaux sont maintenant offerts dans les salons de coiffure qui durcissent les cheveux fins et sans corps et peuvent aider à freiner la réapparition d'huile. Si votre mise en plis tombe à votre avis, trop vite, n'oubliez pas de demander une lotion fixative, la prochaine fois que vous irez chez votre coiffeur. Suite la semaine prochaine.

Salon Claire, 925 rue Martin, Nicolet, tél.: 293-4601.

Le genièvre Pieter de Jong*... doux comme la rosée du matin.

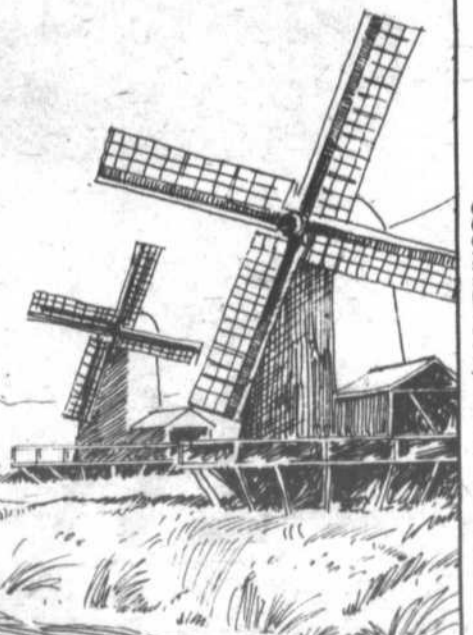
Fabriqué à partir d'un "vin de malt" importé de Hollande, c'est à cette origine qu'il doit sa finesse de goût et d'arôme.

Savoureux, raffiné, doux et cristallin, le gin Pieter de Jong* sera une révélation, tant pour les amateurs que pour les non-initiés à cette remarquable et délectable boisson.

*Protektor de Jong



Pieter de Jong ...un GRAND gin.



Les moteurs hors-bords polluent-ils l'eau? Non, c'est faux!

Des études intenses dirigées par deux des organismes de recherche scientifique les plus célèbres en Amérique du Nord, Environmental Control Technology Corporation et Environmental Science Engineering Inc., ont indiqué que les moteurs hors-bords ne polluent pas l'eau. Et pourtant en dépit de ces études qui ont coûté des centaines de milliers de dollars, il y a encore des gens qui sont persuadés que les moteurs hors-bords sont une source de pollution.

Donc la prochaine fois que l'on vous reprochera de polluer l'eau, vous pourrez mentionner ces données qui vous sont offertes par l'Association pour la navigation de plaisance au Canada:

Selon les principales

conclusions d'une étude de \$750,000 qui a duré trois ans, les moteurs hors-bords, même à trois fois le niveau de saturation de navigation, n'affecteraient pas la qualité de l'eau, ne causeraient pas de changement dans la reproduction des plantes et des animaux et ne changeraient pas le goût des poissons pêchés dans les bassins d'essais.

Les scientifiques qui ont mené ces tests essayaient de couvrir toutes les bases. Certaines phases de l'étude ont été réalisées en laboratoire de façon à permettre des analyses mais les observations et les tests ont été réalisés sur des plans d'eau naturels. Les équipes de chercheurs ont étudié les effets à long terme et les effets à court terme de l'utilisation des moteurs sur

les plantes et les animaux, depuis le mailon unicellulaire de la chaîne alimentaire des poissons-gibiers. Les effets chimiques de l'utilisation des moteurs sur la qualité de l'eau ont fait aussi l'objet d'une vérification approfondie.

De plus, l'étude a porté aussi bien sur les lacs d'eaux froides (sujets à une période de repos pendant le gel d'hiver) et des lacs d'eaux chaudes (sujets à une utilisation par les bateaux douze mois par année). Les comparaisons ont été réalisées entre l'essence au plomb et l'essence sans plomb et entre les moteurs sans vidange et les moteurs plus anciens avec vidange

de carter. En fait, les scientifiques ont cherché des problèmes et n'ont pas été en mesure d'en trouver.

Si les moteurs nautiques ont un effet nocif sur l'eau dans laquelle ils sont utilisés, on peut dire que les mé-

thodes et les équipements de tests les plus perfectionnés des scientifiques sont incapables de les déceler.

Les plaisanciers peuvent donc être certains qu'ils ne polluent pas l'eau sur laquelle ils ont tant de plaisir!

Baseball mineur Rive-Sud

St-Grégoire et Gentilly champions Moustiques

Soulignons qu'il s'agit de la première saison d'existence pour un dossier supérieur à .500, soit 7 victoires contre 5 revers.

Pour ce qui est des autres catégories les champions sont con-

nus depuis un bon moment. Ainsi les séries éliminatoires débuteront dès cette semaine. Les activités de la ligue devraient prendre fin vers le 6 septembre s'il ne pleut pas trop au cours de ces trois semaines.

Par Jean Bouchard

Les deux derniers champions dans la ligue de baseball mineur de la Rive-Sud ont été connus lors du dernier week-end d'activité de de circuit. En effet, ces deux équipes championnes qui sont de catégorie moustique sont celle du Namasak de Gentilly et celle des Acados de St-Grégoire. Ainsi la plus belle lutte a été celle de la division Bécancour, alors que le Namasak de Gentilly et les Gaulois de Ste-Grégoire ont terminé la saison de 12 rencontres avec un dossier identique de 9 gains contre 3 revers. Cependant, le Gentilly remporte la palme car cette formation a marqué un point de plus que le Ste-Grégoire lors des rencontres que ces deux équipes sont impliquées lors des matchs de la saison régulière. Le Gentilly avait remporté le premier match 12-10 puis le Ste-Grégoire a remporté le second match 10-9 la semaine dernière. C'est, cependant, un gain du Namasak face aux Blues de Ste-Angèle, dimanche dernier qui a procuré le championnat aux joueurs de l'entraîneur chef Jacques Gervais. Les Jean-François Lalonde, Steve Brunelle, Luc Gervais et Yanick Jourdain ont mené le Namasak à ce championnat. Il faudrait aussi souligner la brillante performance des joueurs de Ste-Grégoire qui sont dirigés par Denis Montembeault pour leur belle saison. Je pense tout particulièrement à Alex Boivin, Jocelyn Trépanier et Sylvain Beauchesne qui ont été les meilleurs du Ste-Grégoire durant la dernière saison. Sans aucun doute que les Gaulois pourront se reprendre au cours des séries de fin de saison qui ont débuté dimanche dernier.

Du côté de la division Nicolet, se sont les Acados de St-Grégoire

cette formation moustique. Donc ce fut tout un exploit qu'ont réussi les joueurs du gérant Roland Dorion. Dans cette équipe, ceux qui se sont mis en évidence au cours de la saison ont été Patrick Parr, Martin Garon et Eric Paquette. Donc les Acados de St-Grégoire viennent de mettre un terme à la domination des As de Nicolet qui avaient remporté les deux derniers championnats de saison régulière. Du côté de la division Bécancour, Gentilly remporte un troisième championnat d'affiliée. C'est de plus la seule formation à avoir remporté ce titre depuis que les moustiques évoluent dans le circuit de la Rive-Sud. Finalement, soulignons la brillante tenue de certaines équipes de deuxième ordre qui en ont surpris plusieurs. Il s'agit des Ducs de St-Léonard et des Ecureuils de Ste-Sophie. Cette dernière formation détient pour la première fois de son existence qui ont tout décroché. Ils ont donc terminé avec le meilleur dossier des deux sections soit 10 gains contre deux revers. Ils ont ainsi devancé les As de Nicolet par deux parties.



Manufacturier de trophées et plaques

Gravure gratuite

50%
d'escompte
sur des prix déjà réduits

TROPHÉES



Réjean Montour
570, place Montour
Pointe-du-Lac
G0X 1Z0

(819) 377-2398

GUY **Blondin**
PHARMACIEN

170, St-Jean Baptiste, Nicolet, 293-6111

Heures d'ouverture:
lundi au vendredi: 9h00 à 21h00
samedi: 9h00 à 17h00
OUVERT LE DIMANCHE: 10h00 à midi
17h00 à 18h00

TROIS-RIVIERES

Croisières sur le St-Laurent

Le M / S JACQUES CARTIER vous attends

15 MAI AU 30 SEPTEMBRE
2 DÉPARTS PAR JOUR: 14h - 20h
SALLE CHAUFFÉE - BANQUETS - BAR - DANSE
ORCHESTRE VENDREDI-SAMEDI-DIMANCHE
CROISIÈRES SPÉCIALES VERS BATISCAN ET SOREL

POUR INFORMATIONS:
CAPT. LUC HARVEY
C.P. 84, TROIS-RIVIÈRES, QUÉ.
TÉL.: (819) 375-3000

Tél.: (819) 288-5948

Camping Plage Paris Inc.
André et Denise Carter, prop.
STE-SOPHIE DE LEVRARD
Cité Nicolet, Qué.

SERVICE COMPLET POUR LE CAMPEUR
Eau courante - Electricité - Terrain de jeux
Piscine et lac artificiel - Restaurant, etc.

2 milles de la route 49 entre St-Pierre les Becquets et Manseau

ACTIVITES:
21 AOUT: — Disco-Rock
22 août: Viens tirer Bartha, concours amateur

Prix en vigueur du mercredi le 19 août 1981 jusqu'à la fermeture samedi le 22 août 1981.

Nous nous réservons le droit de limiter les quantités

MARGARINE MOLLE

Lactantia
bol 454 g

.79

ESSUIE-TOUT

blanc, couleurs variées
ou imprimé assorti
Scott, 2 rouleaux

1.37

PAPIER DE TOILETTE

couleurs variées
White Swan
4 rouleaux

1.29

MOUTARDE PREPAREE

Schwartz
pot 16 oz

.69

viandes

Produits en vente chez le marchand participant

CUISSES DE POULET FRAIS

avec dos

1.08 lb

POITRINES DE POULET FRAIS

avec dos

1.68 lb

SAUCISSES PORC ET BOEUF

Royal

1.28 lb

SAUCISSES FUMÉES

Provigo
emb. de 16 oz

1.48 ch

SOC DE PORC FUMÉ

Provigo

2.18 lb

CRETONS

Taillefer
cont. 300g

1.68 ch

BACON SANS COUENNE

Taillefer
emb. 500g

1.98 ch

GATEAUX

assortis Stuart
bte familiale de 8

.99

BISCUITS

mélange gala ou brisures de
chocolat, Provigo, emb. 900g

2.29

VINAIGRE BLANC

Canada
cont. 2.5 litres

1.49

MARGARINE EN QUART

à l'huile de maïs
Fleischmann, emb. 2 lb

2.59

VINAIGRE A MARINADE

Canada
cont. 128 oz

1.89

FROMAGE GRUYERE

12 portions
Swiss Knight, emb. 8 oz

1.59

RIZ FRIT

saveurs variées
Dainty, emb. 350g

.79

CRISTAUX DE SAVEUR D'ORANGE

Tang, bte 650g

2.49

HUILE DE MAIS

Mazola
bout. 1 litre

2.29

GROS SEL

Sifto
bte 2 kg

.89

SHAMPOOING POUR

BEBES Johnson
cont. 225 ml

1.99

CROUSTILLES

régulières ou b.b.q.
Yum Yum, sac 300g

1.69

NOURRITURE POUR CHIENS

ragout de boeuf, morceaux de boeuf, boeuf
et fromage ou foie et boeuf, Dr Ballard, bte 24oz

.89

BONBONS D'ETE

assortis, Viau
sac 200g

1.19

DETERGENT LIQUIDE

Ivory
cont. 1 litre

2.29

DETERGENT EN POUDRE

Tide
bte 2,4 kg

3.89

SAVON DE TOILETTE

blanc, format de bain
Dial, 3 pains

1.69

fruits et légumes

PECHES

fraîches, de l'Ontario
Canada No1, panier 4 pintes

2.88 ch

PRUNES

Red Rosa, de Californie
Canada No1

.45 lb

ECHALOTES

fraîches
du Québec

3 pqt **.59**



PAUL DESGRANGES
Epicerie viandes, bière et vin
Rg St-Pierre, St-Zéphirin
564-2021

MARCHE NADEAU
199 Lamarche
Nicolet
293-2111

EPICERIE
ROSAIRE TOUSIGNANT
291 Marie-Victorin
St Pierre les Becquets 263-2112

MARCHE
LAQUERRE ENR.
Rue Principale, St Wenceslas
224-7688

EPICERIE BERGERON
167 Principale
St Léonard d'Aston
399-2016

SERGE DESILETS
640 Des Bourreaux
Ste Lutie
225-4444

EPICERIE
MARC-EMILE JACQUES
Rue Principale, Ste-Françoise
287-5939

BOUCHERIE IDEALE ENR
552 Notre Dame
Bon Conseil
336-2686

LA TOURNÉE
 QUÉBEC ROCK
 OFFENBACH
 BAROLOU
 ZACHARIE RICHARD
 Dimanche 20 août
 au centre civique
 Drummondville

478-3964 478-1616
 DRUMMONDVILLE
Pharmalyse
 "La Reine des prix coupés"
 199, rue Hériot - 194, rue Brock

LA TOURNÉE QUÉBEC ROCK
 Les billets sont en vente au
 comptoir des marchandises chez
 Pharmalyse
 Prix: \$8.50


COURS DE MAQUILLAGE
 débutant bientôt chez Pharmalyse
 POUR INFORMATIONS:
478-1616

SURF
 Pour gros lavages
 For.: 6 l
2.59

CASHMERE
 Papier de toilette
 Nouvelle texture
.89
 For.: 4 rouleaux


SPECIAL DEBUT DE SEMAINE
 Dimanche 23 août
 Lundi 24 août
 Mardi 25 août

9.07 REG.
9.17 KING
 LIMITE 1 CARTOUCHE PAR CLIENT

SURE ET NATURELLE

2.87
 Format: 30

AUBAINE ESTIVALE
 REMBOURSEMENT DE
\$3 EN ESPÈCES SUR TOUT ACHAT DE LUNETTES DE SOLEIL EFFECTUÉ DANS CE MAGASIN *
 *LORSQUE VOUS ACHETEZ L'UNE DE CES 3 MARQUES POPULAIRES

GILLETTE
 Super-lames inoxydables
 For.: 5
.99

COLGATE

1.09
 Format: 100 ml

FER A FRISER
 14 watts
5.99

BROSSE A CHEVEUX
 No 205N
 Idéale pour le sac
.99

A.B.C.
 Liquide pour la vaisselle
 For.: 1.5 l
1.49

HERBAL
 HERBAL ESSENCE
 Shampoing aux herbes
 Format: 450 ml
2.47

POUR LA RENTREE
 Dictionnaire Petit Larousse illustré
 Edition 1981
25.49

PAMPERS
 For.: 48 Premiers pas
7.89

L'OREAL
 Shampoing Excellence GRATUIT à l'achat du shampoing colorant

SOFT & DRI
 à bile 50 ml **1.09**
 aérosol 150 ml **1.39**

MONTRES CALCULATRICES
 Rég.: 19.99
39.99

CAN CAN
 Bas culotte tout diaphane choix grandeurs couleurs
1.37

TONI
 Permanente maison rég., super ou douce
2.99

BABY'S OWN
 Poudre pour bébé
 Format: 350 g
1.83

TOUJOURS 25% DE RABAIS SUR LA FINITION DE VOS PHOTOS

RAVISSANTE
 revitalisant
 For.: 300 ml
1.99

MILAN
 Savon liquide
 For. 750 ml + 250 ml
3.89

TYPE DE FILM	POSES	PRIX HABITUEL	MOINS 25%
C110-126	12	6.69	4.99
C110-C126	20	9.79	7.34
C110-C126	24	10.99	8.24
C135	12	6.99	5.24
C135 +	24	11.49	8.59
C135 +	36	15.99	11.99

TISANES
 Elimine, Calmex Diurex, ultra-tisane
 For.: 30 sachets
1.97

DRISTAN
 régulier ou menthol
 Format: 15 cc
1.37

ARTECHOL
 Facile la sécrétion biliaire
 For.: 50
2.69

56 COURRIER SUD, mardi le 18 août 1981